

à PROPOS

3057 L 1 JANV 74

BIBLIOTHÈQUE DE LA
LEGISLATURE
SERVICE DES PÉRIODIQUES
HOTEL DU GOUVERNEMENT
QUÉBEC 4

• AVOCATS ESPIONNES

— page 3

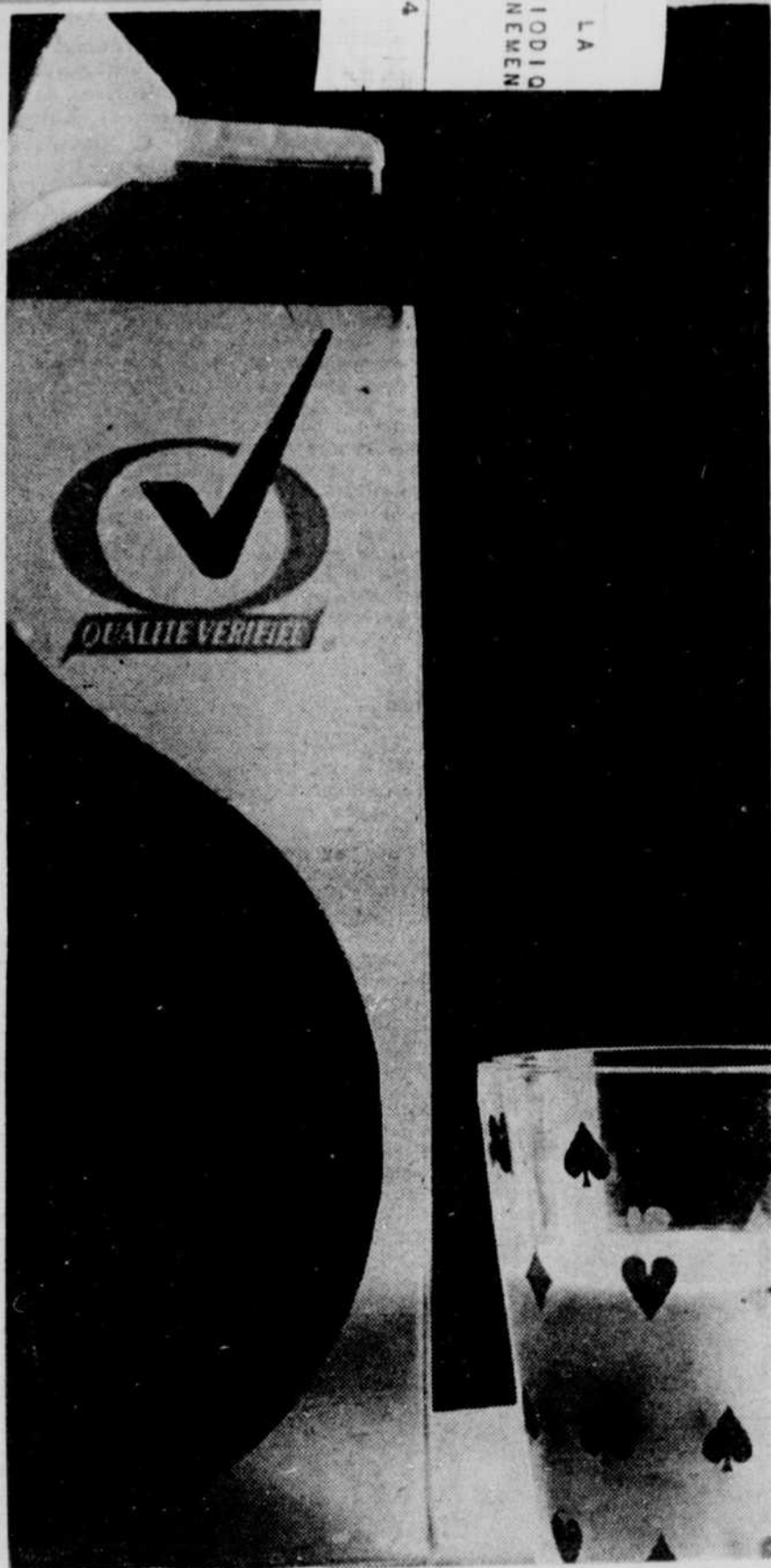


Promotion pour Henry

Camille Henry a perdu son poste de pilote avec le transfert des Golden Blades de New York à Cherry Hill. Mais il a eu une promotion en étant nommé adjoint au directeur-gérant Marvin Milkes. Détails en page 31.

Le lait : 1 cent de plus

— page 3



En décembre

C'est le 15 décembre que l'on saura si le prix du lait est à nouveau augmenté au Québec. On parle d'une hausse d'un cent la pinte.

Nous les garantissons mieux parce que nous les construisons mieux

Jeep



Laurier Auto Inc.
2025 OUEST BOUL CHAREST • QUÉBEC 12 • 681-4631

AMC

American Motors Corp.

GREMLIN — HORNET — JAVELIN — MATADOR — AMBASSADOR

MÉTÉO

Québec :
Devenant nuageux
Maximum: 40°
Demain :
pluie et doux

Régions de l'Abitibi, Pontiac - Témiscamingue: nébulosité croissante, averses en fin de journée, maximum, près de 40; jeudi, doux et pluvieux.

Régions de l'Outaouais, Montréal, Laurentides, Mauricie, Québec: généralement ensoleillé en début de journée et développement de nuages par la suite, maximum, près de 40; jeudi, pluie et plus doux.

Régions des Cantons de l'Est: généralement nuageux, maximum, près de 40; jeudi, pluie et plus doux.

Régions de Rimouski, Gaspé: généralement ensoleillé, maximum, près de 35; jeudi, nébulosité croissante et plus doux.

Régions du Saguenay-Lac St-Jean, Baie-Comeau, Sept-Îles: généralement ensoleillé, maximum, entre 30 et 35; jeudi, nébulosité croissante et plus doux.

Régions de Chibougamau: généralement nuageux, neige à certains endroits, maximum, entre 30 et 35; jeudi, averses et plus doux.

SOLEIL

Mercredi, 21 novembre

Lever: 7h.08
Coucher: 16h.24

Jeudi, le 22 novembre
Lever: 7h.09
Coucher: 16h.23

MARÉES

Mercredi, 21 novembre

BASSES: 3h 45 et 16h 05

HAUTES: 10h 55 et 23h 45

Jeudi, le 22 novembre

BASSES: 4h 30 et 16h 45

HAUTES: 11h 40

SOMMAIRE

Affaires urbaines	3
Bandes dessinées	14
Décès	24
Echecs	14
Editorial	10
Famille	12-13-15
Finance	18-19-20
Horoscope	13
La nouvelle québécoise	2-3
Mots croisés	14
Nouvelles internationales	8-14-23
Nouvelles nationales	6-7
Nouvelles provinciales	4-5
On dit	11
Patron	12
Petites annonces	22-23
Sports	25 à 31

Courrier de la deuxième classe - Enregistrement
No 0748

Procès pour meurtre

Aucune empreinte identifiable de Péloquin et Courbin

par Lionel Gallichan

L'un des principaux témoins de la Couronne entendus hier au procès de Laurent Courbin et de Marcel Péloquin, tous deux accusés du meurtre de John Albert Kelly, le couturier québécois, trouvé assassiné dans son logis du 270 de la rue De Bernières, le 17 septembre au matin, a été le Dr Richard Authier, médecin-légiste, à l'emploi du ministère de la Justice, qui a déclaré aux jurés que la victime était morte par strangulation. Le Dr Authier a été appelé sur les lieux du drame dans la matinée du 17 septembre 1971.

A son arrivée sur la scène du crime, soit vers onze heures du matin, le 17, il a constaté que les deux poignets de la victime étaient reliés à ses chevilles par une corde, et que le corps reposait sur le ventre ou dans une position légèrement inclinée.

Le pathologiste a tout de suite noté des signes d'asphyxie par strangulation. Il a remarqué aussi qu'une débarraillette avait été enfoncée profondément dans la bouche, et que la tête était entourée d'une espèce de foulard qui constituait un véritable baillon solidement assujéti.

A l'autopsie, le médecin-légiste a relevé la fracture d'un os du cou laquelle, dans son opinion, a nécessité une pression d'au moins quinze livres.

Médicaments

Le Dr Authier a aussi examiné des médicaments trouvés dans l'appartement de Kelly, mais aucun n'était susceptible de causer la mort, surtout pas par strangulation. Il y avait des somnifères, mais ils n'entraient pas dans la catégorie des barbituriques.

De plus, le sang de la victime ne contenait ni alcool ni drogue au moment du décès.

Empreintes

De nombreuses empreintes digitales ont été relevées dans l'appartement de Kelly, non seulement sur les meubles et les objets appartenant à la victime, mais également sur les murs et boiserie.

Sauf sur l'appareil téléphonique où le lieutenant Jean-Claude Richard a relevé et photographié une empreinte de John Ray Collins, l'expert des services d'identité judiciaire de la Sûreté municipale, n'a relevé aucune empreinte identifiable, appartenant à l'un ou l'autre des deux accusés Marcel Péloquin et Laurent Courbin.

Le vol aurait été le mobile du crime

Me Asselin a dit aux jurés que l'appartement de Kelly était tout à l'envers le 17 septembre au matin, et que presque tous les objets qui avaient la moindre valeur avaient été dérobés; entre autres, son télécouleur, son argent, des disques, etc. Sa voiture de marque Buick a également disparu la nuit du crime.

"Il ne fait aucun doute, affirme Me Asselin, que le vol a été le mobile du crime".

Fausse identité

Pendant toute la période entourant le meurtre de Kelly, les accusés Courbin et Péloquin étaient inscrits sous de faux noms dans une auberge de Lévis.

De plus, ajouta Me Asselin, dans son exposé aux jurés, une partie des objets

volés dans l'appartement de la victime, ont été retrouvés dans l'automobile de Péloquin, une Oldsmobile. Plus tard, on a retrouvé la Buick de Kelly en la possession de l'accusé Péloquin et dans laquelle il y avait une bonne partie des objets volés.

Enfin, poursuit Me Asselin, peu de temps après le meurtre, l'accusé Courbin,

Démocratie malade

"Ca m'apparaît une grosse machine au service de la ville de Québec dans laquelle ses serviteurs, en compagnie de quelques représentants du gouvernement, la servent bien".

Tel est le commentaire exprimé sur le Progrès civique de Québec par le maire de Notre-Dame des Laurentides, lors de la dernière assemblée du conseil municipal.

M. Lawrence Pageau, dans une déclaration de quatre pages, attribue au Progrès civique l'expansion de la ville de Québec, alors que "la banlieue paie la note au détriment de sa propre expansion".

Considérant certains conseils municipaux élus par acclamation et sans opposition, il a affirmé que "nous vivons dans une démocratie malade".

Cette soif irait même jusqu'à l'aveuglement, toujours selon le maire de Notre-Dame-des-Laurentides en faisant allusion au maire de Québec. En remerciant la population pour la confiance qu'elle témoignait à lui et à son équipe, le Progrès civique, M. Lamontagne ne fut "pas suffisamment lucide pour comprendre que la population ne peut rien faire pour lutter contre des machines bien rodées et bien orchestrées".

UTILISEZ DES TIMBRES DE NOËL



COMBATTEZ LA TUBERCULOSE ET LES AUTRES MALADIES RESPIRATOIRES

en compagnie d'un présumé complice, ont obtenu du travail pendant deux semaines chez un fermier de la Nouvelle-Ecosse, toujours sous de faux noms. A cet endroit, on n'a jamais entendu prononcer le nom de Courbin.



Me John D'Arcy Asselin, le procureur de la Couronne, a déclaré aux jurés que la preuve de la poursuite tenterait de démontrer que le vol a été le mobile de l'assassinat de John-Albert Kelly. (photo, Lionel Gallichan)

Maladies coronariennes

Programme-pilote de dépistage dans le Québec métro

par Charles DeBlois

Un vaste programme-pilote de dépistage des facteurs de risques de maladies coronariennes sera mis en marche cette semaine dans la région métropolitaine de Québec.

C'est ce qu'ont annoncé hier midi à la presse les docteurs Gilles Dagenais, Paul Lupien et Jean Rochon, respectivement de l'Institut de cardiologie de l'Hôpital Laval, du Centre hospitalier de l'Université Laval (CHUL) et de la faculté de Médecine de la même institution. Ces trois organismes mettent ainsi leurs efforts en commun dans une équipe de recherche, subventionnée par la fondation Edwards, qui déterminera éventuellement une action de prévention dans laquelle les citoyens seront impliqués.

Trois facteurs

Après avoir rappelé que les maladies cardio-vasculaires sont responsables de 54% de la mortalité chez les hommes de 35 ans et plus en Amérique du Nord, ces spécialistes ont précisé que trois principaux facteurs prédisposent aux maladies coronariennes: une forte tension artérielle, un taux de cholestérol trop élevé et une consommation excessive de cigarettes. C'est pourquoi l'équipe de recherche étudiera l'importance relative de ces trois facteurs dans la région de Québec.

La deuxième phase dite "éducative" s'échelonne sur une période d'un an. A partir des données recueillies au cours du dépistage, des programmes d'éducation de divers types seront offerts à la population des villes étudiées et, après quelques mois, les participants seront invités à passer de nouveaux tests qui permettront de juger de l'influence des programmes d'éducation ou d'animation communautaire sur leur état de santé.

Deux phases

Ce programme-pilote comprendra deux phases. Celle de "dépistage" commence cette semaine, durera 7

Télé-câble: Charlesbourg s'impatiente

par Bernard Bérubé

Le Conseil de la radio-télévision canadienne (CRTC) sera bientôt prié de prendre des dispositions pour que les citoyens de Charlesbourg soient desservis par le service du télé-câble le plus rapidement possible.

Tel est le sens d'une résolution du conseiller Jean-Claude Thibault adoptée à l'unanimité lundi soir par le conseil de ville de Charlesbourg.

Voilà maintenant cinq ans que cette ville demande un tel service sans que les démarches aient été suivies de résultats satisfaisants.

Le permis d'exploitation pour le territoire de Charlesbourg a été décerné au début de l'été à Télé-câble de Québec Inc., mais cette compagnie ne peut donner

le service. En effet, elle ne peut se servir des installations de Bell Canada qui offre aux câblodistributeurs un contrat contenant certaines clauses ou restrictions auxquelles les compagnies de télé-câble refusent de se conformer.

Le CRTC est donc appelé à étudier l'attitude des deux compagnies en litige, Télé-câble de Québec et Bell téléphone, face aux droits des citoyens de Charlesbourg d'obtenir ce service.

Les bureaux de deux avocats piégés avec des appareils d'espionnage électronique

MONTREAL (PC) — Des appareils d'espionnage électronique ont été découverts, mardi, dans le plafond des bureaux de deux criminalistes montréalais, Mes Sidney Leithman et Maurice Hébert. Me Joel Guberman, qui fait partie de l'étude de Me Leithman, a déclaré que les appareils allaient être remis au laboratoire médico-légal du Québec pour déterminer s'ils portent des empreintes digitales.

Il a raconté qu'on avait fait la découverte après un appel téléphonique de la part de Me Hébert, vers 15 heures, disant qu'il avait trouvé des écoutes électroniques dans le plafond de son bureau.

"Nous nous sommes alors mis à chercher à notre tour et nous en avons trouvés nous aussi. Nous avons appelé la police".

Les deux avocats, selon Me Guberman, ont l'intention de porter plainte auprès du Barreau, car l'écoute électronique viole le princi-

pe du secret professionnel entre l'avocat et son client. Une plainte va également être portée à M. Warren Allmand, solliciteur général du Canada, et Me Jérôme Choquette, ministre provincial de la Justice.

Les deux appareils étaient identiques, sauf que celui trouvé chez Me Hébert portait le numéro huit, tandis que celui de Me Leithman portait le numéro sept.

Me Guberman s'est dit particulièrement alarmé par ces découvertes "puisque nous nous occupons surtout

de causes criminelles et que nos clients ont droit au secret de leurs conversations".

Me Leithman se trouvait devant les tribunaux, lundi, dans la cause de Frank Cotroni et Guido Orsini, qui font face à une demande d'extradition de la part du gouvernement américain pour une affaire d'importation de narcotiques.

Les bureaux des deux avocats sont situés dans le centre-ville de Montréal.

M. René Daigneault, directeur de police de la Communauté urbaine de Mont-

réal, a affirmé, mardi soir, que ce corps policier n'était pas du tout mêlé à cette affaire d'espionnage électronique.

Il a dit que l'écoute électronique servait d'arme con-

tre le crime organisé et non contre les avocats. "Les clients des avocats ont droit au secret professionnel et nous sommes les premiers à le reconnaître".

A la Sûreté du Québec,

où on déclare avoir appris la découverte d'appareils d'espionnage électronique par une dépêche de la Presse Canadienne, on nie également avoir eu quoi que ce soit à voir avec cette affaire.

Le prix du lait serait haussé de 1 cent

MONTREAL (PC) — Il se pourrait fort bien que le prix du lait augmente de un cent la pinte au Québec. C'est la Fédération des producteurs laitiers qui l'a réclamée à l'Office de mise en marché des produits agricoles.

Le Conseil québécois de l'industrie laitière a déclaré que la hausse devrait être assumée par le consommateur et non déduite de la marge de profit du producteur.

"Si les producteurs de lait ont une bonne cause, a dit un porte-parole de l'Office de mise en marché, ils vont probablement obtenir gain de cause".

Le gouvernement fédéral verse actuellement une subvention de cinq cents la pinte aux laiteries, à condition qu'ils n'augmentent pas leurs prix.

"Ottawa et Québec devront en arriver à une nouvelle entente à ce sujet", a commenté le porte-parole.

De toute façon, il ne peut pas y avoir de hausse avant le 15 décembre, puisque c'est à cette date que la demande sera entendue publiquement, à Montréal.

Assemblée générale en décembre

Samson et Roy ont gain de cause

Les députés créditistes Camil Samson et Fabien Roy ont finalement eu gain de cause, à la suite de l'assemblée tenue à Drummondville en fin de semaine, puisque le parti tiendra une assemblée générale les 8 et 9 décembre au CEGEP de Limoilou.

Le Parti créditiste a en effet émis un communiqué en ce sens hier soir, signé par l'organisateur de l'assemblée, désigné en fin de semaine.

Il précise que l'ordre du jour portera sur la constitution du parti, son organisation et la formation politique des membres. Des lettres de convocation seraient envoyées sous peu aux 22,000 membres du parti.

Aucun pouvoir

Par ailleurs, un membre de l'exécutif et président du parti pour la région du Saguenay-Lac St-Jean, M. François Rondeau, soutient que l'assemblée des candidats défaits n'avait aucun pouvoir de décision en fin de semaine, et ne pouvait d'aucune façon se substituer au conseil provincial, seule instance entre les congrès.

Rappelons que 56 candidats, à l'instar de MM. Yvon Dupuis et Phil Cossette, s'étaient prononcés, à Drum-

mondville, pour tenir plutôt l'assemblée générale au mois de mai. L'exécutif en avait préalablement décidé autrement par 17 voix contre 11.

Leadership

D'autre part, M. Fabien Roy a déclaré qu'il ne voulait pas personnellement remettre en cause le leadership de M. Dupuis, car, selon lui, c'est aux militants qu'il appartient de se prononcer sur la question.

Cet hiver

La motoneige fait sa première victime

Les motoneiges commencent tout juste à sillonner les sentiers... et les routes... de la Belle Province et elles ont déjà fait une victime.

M. Donia Morin, 43 ans, a perdu la vie lorsqu'il fut heurté par une motoneige dans le rang St-Guillaume-Sud, à Standon dans le com-

té de Bellechasse. L'accident s'est produit à 19h30 mardi soir. Monsieur Morin marchait en bordure de la route quand un motoneigiste qui n'avait pas aperçu le piéton le heurta par l'arrière. M. Morin qui demeurait dans le rang St-Guillaume-Sud est décédé sur les lieux de l'accident.

Tragédie du boul. St-Cyrille

Une troisième victime

Par Mario ROY

Une troisième personne est décédée lundi soir à l'hôpital St-Sacrement des suites des blessures qu'elle avait subies lors de la tragédie du boulevard St-Cyrille, samedi dernier.

Il s'agit de Mme Paul-Emile Caron, 64 ans, qui résidait au 1254 St-Cyrille ouest; Mme Caron se trouvait parmi les personnes qui attendaient l'autobus au coin de Calixa-Lavallée, et qui furent heurtées par la voiture hors de contrôle.

Rappelons que l'accident avait fait deux victimes, qui étaient mortes presque instantanément, et huit blessés dont quatre étaient entre la vie et la mort; Mme Caron

était l'une d'elles et les médecins de l'hôpital St-Sacrement n'entretenaient pas grand espoir de la sauver.

Les deux premières victimes étaient la petite Lucie Giguère, 2 ans, qui attendait l'autobus avec sa mère et sa soeur et Mlle Alice Bolduc, 65 ans, du 486 St-Cyrille ouest. Les blessés dont on craignait pour la vie étaient, en plus de Mme Caron, Mme Giguère et son

autre fille Nancy, 3 ans ainsi que Josée Deschamps, 13 ans, de Lauzon.

L'état de ces trois autres personnes est toujours aussi précaire, particulièrement dans le cas de la petite Nancy Giguère et de Josée Deschamps; celle-ci souffrirait de fractures aux deux jambes et à un bras, en plus d'une fracture du crâne. Elle n'a pas repris conscience depuis le terrible accident.

Alerte à la bombe au Palais de justice

Environ 350 employés et témoins qui se trouvaient dans le palais de justice, vers 9h30 hier matin, ont été invités à évacuer les lieux dans l'ordre, à la suite d'un appel à la bombe.

Le caporal Léon Vézina, officier de liaison de la Sûreté du Québec, a immédiatement entrepris l'inspection des locaux du sous-sol, en compagnie de quelques-uns de ses collègues.

Pendant ce temps, les agents de la paix, sous la direction du lieutenant Paul Gaumond, faisaient une fouille minutieuse des cellules réservées aux détenus,

afin de s'assurer que ceux-ci ne couraient aucun danger.

En moins de quelques minutes, une cinquantaine d'agents de l'escouade d'urgence répondaient à l'appel du caporal Vézina, et fouillaient le palais de justice de la cave au grenier, mais sans y déceler aucun engin quelconque, comme on s'y attendait.

D'ailleurs, plusieurs fonctionnaires se sont objectés formellement à quitter les lieux, sachant bien que cet appel à la bombe était l'oeuvre d'un vilain farceur ou d'un déséquilibré mental.

A nos lecteurs

NDLR — Nos lecteurs sont priés de noter que la page éditoriale apparaîtra désormais en page 10 du journal. Ce changement est fait dans le but de toujours mieux vous servir et de vous offrir une page graphiquement enrichie.

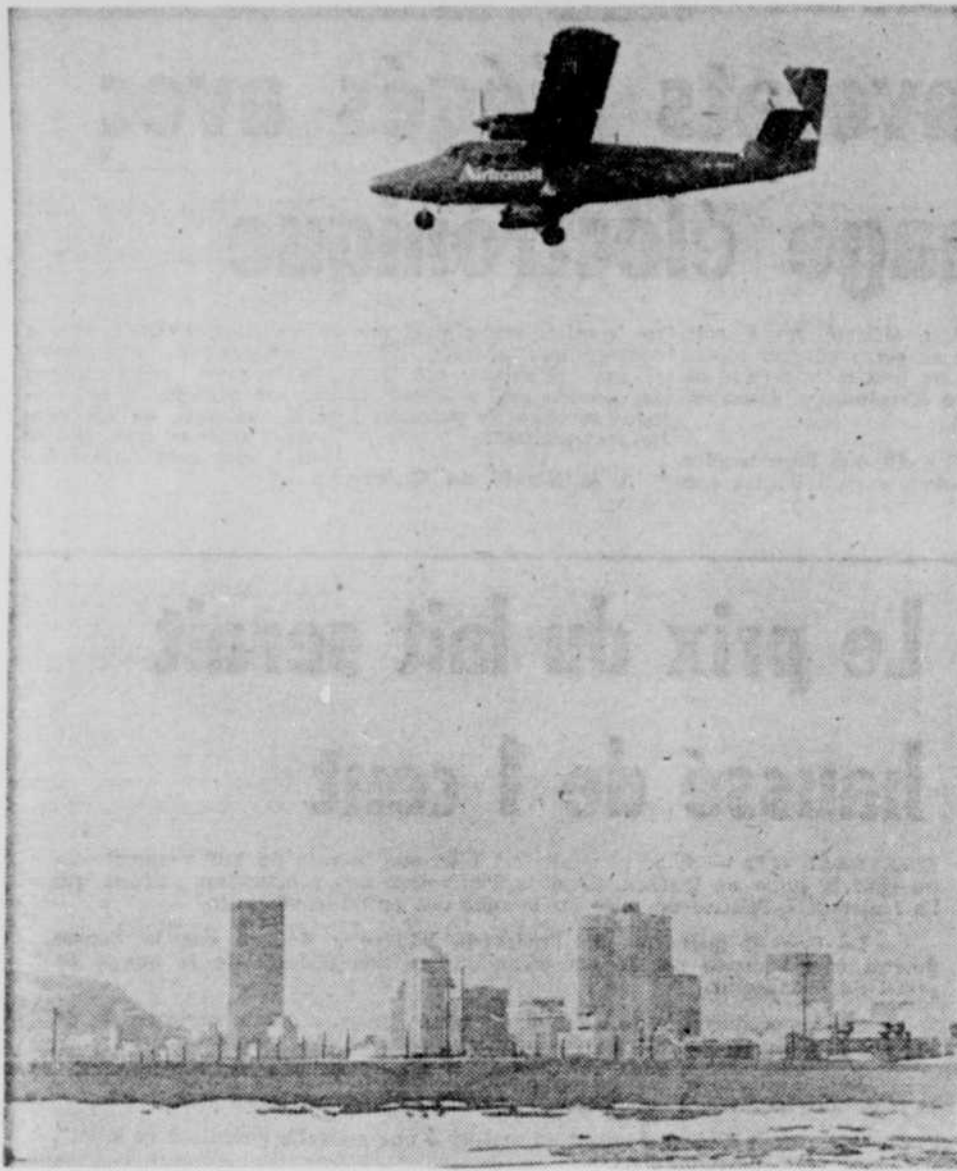
SPECIALISTE
du
MEUBLE CHIC

Village Huron
842-4824 — 842-1994

Claude Sioui
MEUBLES ENR.

OUVERT
CE SOIR

OUVERT
TOUS LES SOIRS



Un avion de type "Stol" descend à basse altitude au-dessus du terrain de stationnement Victoria à Montréal où l'on se propose de construire un aéroport. Cet avion est l'un des six qui effectueront le trajet Montréal-Ottawa qui doit débiter au mois de mars prochain. (éléphoto, PC)

A la session demain

Le discours inaugural devrait être en français

— J.-Y. Morin

(PC) — Le prochain discours inaugural de la session devrait être rédigé entièrement en français, affirme le chef parlementaire du Parti québécois Jacques-Yvan Morin, dans une lettre adressée hier au premier ministre Bourassa.

M. Morin affirme qu'à part "les mots habituels de bienvenue et les bons vœux adressés aux députés de langue anglaise" ... il serait normal "que tout le programme législatif du gouvernement soit annoncé aux députés en français". Le PQ ne s'oppose pas non plus à ce que des pas-

sages du discours qui auraient été lus en français soient répétés ensuite en anglais mais il refuse d'accepter qu'une partie du programme législatif soit annoncé seulement en anglais.

Pour protester contre cette situation, les députés du PQ avaient quitté l'Assemblée nationale, en 1970, lors de la lecture du discours du Trône.

"Par ce geste symbolique, ils ont voulu affirmer le caractère français du Québec", a rappelé M. Morin dans sa lettre, dont une copie a été envoyée au lieutenant-gouverneur Hugues Lapointe.

M. Morin a ajouté: "J'espère que vous conviendrez avec nous que, tout en continuant de traiter nos concitoyens anglophones avec justice il est grand temps que nous reconnaissions au français le rôle officiel qui lui revient chez nous".

Par ailleurs, les six députés du PQ ont prêté hier leur serment d'allégeance à la reine devant le lieutenant-gouverneur sans faire de difficulté, tel que l'avait annoncé dimanche M. Morin.

Un professeur de Laval dénonce "le socialisme" du gouvernement Bourassa

par Guy GIROUX

"Nous avons à Québec un gouvernement socialiste qui s'ignore. Il est sûrement urgent qu'une alternative politique véritablement libérale soit offerte aux Québécois. Si le présent gouvernement continue à privilégier la perspective social-démocrate au détriment de l'efficacité économique et de la liberté, il faut espérer qu'une troisième force prenne sur l'échiquier politique québécois la défense d'une option véritablement libérale"

C'est en ces termes que l'économiste Pierre Lemieux, professeur à la faculté des Sciences de l'administration de l'université Laval, a dénoncé hier "le socialisme" du gouvernement Bourassa. M. Lemieux, qui prenait la parole lors d'un dîner du Club Rotary de Québec, a accusé le gouvernement libéral d'inefficacité économique, due selon lui à une attitude paternaliste et dirigiste.

LIBERALISME

L'économiste, qui s'est porté à la défense de "la vieille

idée du libéralisme économique", de son propre aveu, affirme que les cas d'inefficacité économique de la politique gouvernementale sont nombreux et flagrants, tout particulièrement au Québec où la mode est aux contrôles directs du gouvernement sur l'économie.

"Enumérer et analyser tous ces cas exigeraient plusieurs volumes et risqueraient de vous faire dresser les cheveux sur la tête", remarque M. Lemieux. Celui-ci prétend qu'une économie libre fonctionne efficacement et que le rôle économique du

gouvernement devrait se limiter à promouvoir la liberté économique et la concurrence tout en assurant de façon efficace un minimum vital à tous par un revenu annuel garanti.

"Le libéralisme économique constitue une garantie importante pour la survie du libéralisme politique et des libertés individuelles", souligne d'ailleurs M. Lemieux, pour qui la Régie de l'assurance-maladie, le Code des professions et le projet de loi 78 sur le contrôle des prix sont des exemples d'inefficacité économique.

Le revenu des agriculteurs a augmenté de \$42 millions

(PC) — Le revenu net des agriculteurs québécois a atteint \$253 millions en 1972, comparativement à \$211 millions l'année précédente.

Les frais d'exploitation, pour leur part augmentaient de \$544 à \$579 millions durant la même période.

Ces chiffres sont tirés de la cinquième édition de "Statistiques agricoles 1972" qui vient d'être publiée par la division agricole du Bureau de la statistique du Québec.

Cette publication contient un grand nombre de renseignements sur le développement des statistiques inédites et des données du recensement agricole de 1971.

En ce qui concerne les productions végétales, le Bureau de la statistique signale qu'il y a eu une diminution constante de la superficie réservée à l'avoine et foin cultivés au cours des dernières années, plus précisément depuis 1966.

Par contre, on note une augmentation dans la culture des grains mélangés et maïs fourragé.

Productions animales

Au chapitre des productions animales, on constate que la production laitière a légèrement diminué, passant de 6.8 milliards de livres en 1971 à 6.6 milliards de livres en 1972.

En dépit de cette légère baisse de la production, la valeur totale du lait à la ferme a atteint \$306 millions en raison de l'augmentation des prix, comparativement à \$279 millions en 1971.

Par ailleurs, la production de la viande de volaille est passée de 307 millions pour une valeur de \$81 millions en 1971 à 321 millions de livres pour une valeur de \$96 millions en 1972.

Par contre, il y a eu une forte baisse dans la production des oeufs, celle-ci passant de 73.5 millions de douzaines l'année dernière.

Le Bureau de la statisti-

que d'autre part que les productions agricoles contribuent largement à l'essor industriel du Québec en fournissant les matières à l'industrie de transformation des aliments et bois-

L'activité manufacturière de ces usines a contribué pour \$2.6 milliards à la valeur des expéditions totales des industries manufacturières, qui se sont chiffrées par \$14.8 milliards en 1972.



ELECTIONS MUNICIPALES — 1973

PROCLAMATION D'ELECTION

Avis est par la présente donné que les élections pour les charges de conseiller du district Champlain (siège No. 4) et de conseiller du district Les Saules pour le terme d'office 1973-1977 ont été tenues selon la loi, dimanche, le 18 novembre 1973 et que les candidats dont les noms suivent ont obtenu la majorité des suffrages et sont, en conséquence, par la présente, proclamés élus:

DISTRICT CHAMPLAIN

Siège No 4

Monsieur Rosaire Clermont

DISTRICT LES SAULES

Monsieur Romain Langlois

Les nouveaux élus entreront en fonctions et jouiront des droits et privilèges attachés à leur office respectif le 1er décembre 1973.

Pierre F. COTE, avocat,
Greffier de la Ville,
Président général des élections.

Québec, ce 21ème jour de novembre 1973.

N.B. Cet avis est publié conformément à l'article 115 de la Charte de la Ville.

à propos

livré à votre porte tôt chaque matin

Prix à la semaine

(payable au porteur)

Dimanche au samedi (7 jours) : \$1.15
Lundi au samedi (6 jours) : \$0.90
Lundi au vendredi (5 jours) : \$0.75

Téléphonez :

529-0411

HEURES D'AFFAIRES

lundi au vendredi : 8 h. à 18 h.
samedi et dimanche : 9 h. à 12 h.



Le solliciteur général du Canada, M. Warren Allmand, s'est dit prêt à considérer la position du Québec concernant le 60 millions.

(photo, Pierre Boutet)

\$60 millions pour l'aide à la police

Allmand est prêt à écouter les arguments de Choquette

par Donald CHARETTE

Le solliciteur général du Canada, M. Warren Allmand, a déclaré hier que le gouvernement fédéral est prêt "à écouter les arguments" du ministre québécois de la Justice qui réclame \$60 millions au niveau de l'aide à la police ajoutant cependant qu'il n'est pas dans les habitudes de son service d'accorder des subventions.

M. Allmand effectue présentement une série de rencontres avec les ministres de la Justice des 10 provinces pour préparer la conférence fédérale provinciale qui aura lieu à la mi-décembre. On sait que le ministre de la Justice du Québec, M. Jérôme Choquette, a rencontré M. Allmand lundi dernier et qu'il désirait que cette question soit discutée au cours de la conférence, la première tenue depuis 1957.

Aux questions des journalistes qui lui demandaient si le gouvernement fédéral était favorable à cette idée, M. Allmand a répondu que "c'est quelque chose de nouveau que Choquette a demandé" et qu'il ne pouvait être ajouté à l'ordre du jour de la conférence qui portera uniquement sur les institutions pénales.

Il devait ajouter que le fédéral serait plutôt disposé à négocier des contrats de service soulignant que la Gendarmerie Royale du Canada jouit d'un effectif de 1,600 hommes au Québec. Toujours est-il que M. Choquette prépare un mémoire contenant les principaux arguments du Québec et qu'une autre rencontre doit avoir lieu entre celui-ci et M. Allmand dans un avenir rapproché.

Soulignant à nouveau à la fin de la conférence de presse que son service n'accorde pas de subventions, M. Allmand a précisé qu'on pourrait essayer de trouver l'argent nécessaire dans le système de péréquation qui ne comporte aucune norme d'utilisation. La question est loin d'être vidée puisque M. Choquette allègue que le fédéral accorde des subventions indirectes aux provinces puisqu'il assume la moitié des frais de la police et de l'administration de la justice dans toutes les provinces sauf le Québec et l'Ontario.

Le solliciteur général a également révélé que la conférence traitera notamment d'un éventuel transfert de juridiction dans le système de libération conditionnelle, sur des amendements à apporter à la loi des jeunes délinquants et visera globalement à assurer une meilleure utilisation des ressources dans les institutions pénitentiaires.

Baie James

Il en coûterait \$500,000 par jour pour la sécurité du chantier

par Pierre BELLEMARE

(PC) — Il en coûterait au moins \$500,000 par jour pour entretenir et veiller à la sécurité du vaste chantier de la baie James, paralysé par une injonction provisoire émise jeudi dernier par le juge Albert Malouf de la Cour supérieure.

Un montant de \$130,000 environ couvrirait uniquement les pertes de salaires encourues par les 2,000 professionnels et ouvriers qui attendent le jugement de la Cour d'ap-

pel pour reprendre leur travail ou regagner le "sud", selon la décision qui sera rendue prochainement.

Une autre somme indéterminée est également affectée à la rémunération des 700 ou 800 hommes concentrés au camp LG-2, où on se prépare à la construction du plus gi-

gantesque des quatre barrages compris dans le projet de \$6 milliards.

Ainsi, il reste quelque 2,700 ou 2,800 hommes sur le chantier immense, comparativement à 3,500 au 31 octobre dernier, et les montants d'argent déjà engagés se chiffrent actuellement dans les \$300 millions.

Infrastructure

Une tranche de \$200 millions a été dépensée exclusivement pour l'infrastructure du projet: la route de 450 milles reliant Matagami à LG-2 et à Fort Georges est maintenant carrossable sur toute sa longueur et on est passablement avancé dans l'aménagement des trois aéroports situés dans des endroits stratégiques de ce territoire de 135,000 milles.

Toutes ces informations glanées mardi à la Société de développement de la baie James et à la Société d'énergie, sa filiale, émanent de personnes autorisées qui ont tenu toutefois à "rester dans l'ombre".

La haute direction de ces sociétés, comme d'ailleurs les dirigeants de l'Hydro-Québec, se refusent carrément à tout commentaire sur cette historique bataille juridique, en invoquant la règle du sub judice.

Ils espèrent naturellement, avec les 19 entrepreneurs de la baie James, que les trois juges de la Cour d'appel suspendent l'injonction interlocutoire du juge Malouf, de façon à poursuivre les travaux d'ici le jugement final du procès.

Silence

Pour obtenir des informations précises, il a donc fallu s'adresser à des "techniciens" qui ont bien pris garde de s'en tenir à leur dossier respectif.

Du côté des entrepreneurs, on respecte avec une rigidité à toute épreuve la consigne du silence. Quelques-uns donnent toutefois l'impression de blâmer le gouvernement Bourassa à cause de son attitude à l'égard des 6,000 autochtones de la baie James.

Ils auraient souhaité tout au moins des négociations sérieuses et soutenues avec les Indiens et les Esquimaux bien avant cette semaine, où M. Bourassa a chargé son nouveau député de Mont-Royal et ex-ministre des Affaires indiennes, M. John Ciaccia, de le représenter personnellement auprès de ces populations.

Théodore Aboud revient sur un témoignage

MONTREAL (PC) — Théodore Aboud est revenu sur un témoignage précédent et il a affirmé, mardi, que le jockey Dennis Elliott n'était pas de mèche avec lui, en 1961, pour truquer les résultats de deux courses à la piste de Blue Bonnets.

Aboud, qui avait impliqué M. Elliott au cours d'une session de la Commission d'enquête sur le crime organisé, a fait lire à son avocat, Me Morris Fish, une rétractation de son accusation.

"J'ai agi sans malice", a déclaré Aboud. Mon but n'était pas de détourner l'enquête ou de causer du tort à M. Elliott.

"Il est sûr, cependant, que je me suis trompé en impliquant M. Elliott. Je sais maintenant qu'une enquête a démontré que M. Elliott n'était pas à Montréal à ce moment et qu'il n'a pas pu me rencontrer aux dates et aux endroits que j'ai mentionnés dans mon témoignage".

Au cours du mois de juillet dernier, M. Elliott a intenté des poursuites judiciaires de \$265,000 contre Aboud, la Commission de police du Québec et le Mount Royal Jockey Club.

Empêché de pratiquer son métier, à la suite du témoignage d'Aboud, M. Elliott a réclamé \$150,000 de pertes pour cette année et \$100,000 pour l'avenir.

Mont-Wright

La deuxième enquête se poursuivra à Montréal

(P.C.) — La deuxième enquête du coroner sur la mort de sept ouvriers, qui ont perdu la vie dans l'é-

croulement d'un échafaudage, au Mont-Wright, se poursuivra à Montréal vendredi.

Vendredi

Keith Spicer à Québec

Le commissaire aux langues officielles du Canada, M. Keith Spicer, sera à Québec vendredi, où il prononcera une conférence sur le bilinguisme et le Québec, dans le cadre du congrès annuel de l'Association québécoise des professeurs de français.

Le lendemain, les professeurs de français prendront notamment position sur le plan Cloutier et la politique linguistique du Québec, de même que sur le dossier pédagogique, lors d'une conférence de presse.

C'est au Cegep F.-X. Garneau que l'association tiendra son congrès, qui est ouvert à tous les professeurs de français, de l'élémentaire à l'université, et à tous ceux

qui s'intéressent à la cause du français dans la province.

Les congressistes traiteront de plusieurs sujets: le plan de développement de l'enseignement des langues du ministère de l'Éducation; le programme de perfectionnement des maîtres en français langue maternelle pour l'élémentaire et le secondaire; les rythmes d'apprentissage à l'élémentaire et les "voies" au secondaire (allégée, régulière et enrichie); les priorités en conflit: français écrit, français oral; le journal-quotidien dans la classe de français: un outil pédagogique; le "joual", le québécois et le français, etc.

C'est ce qu'a fait savoir, mardi, un porte-parole du ministère de la Justice.

Le juge Roch Lefrançois, qui agit comme coroner "ad hoc" dans cette affaire, entendra alors le témoignage de M. André Pelletier, un ouvrier qui avait été gravement blessé dans cet accident, survenu le 17 novembre 1972.

Jusqu'à maintenant, les auditions s'étaient déroulées à Sept-Îles.

Le porte-parole du ministère a expliqué que l'état de santé de M. Pelletier ne lui permettait pas d'entreprendre un tel voyage.



LA COUPE A ARRIERE OUVRANT OMEGA

OMEGA
c'est
l'économie

JD c'est l'intégrité



CHEVROLET
OLDSMOBILE

60 DORCHESTER SUD — 565 BOUL. HAMEL

Un silence étrange plane sur les négociations entre le Canada et la Pologne

OTTAWA (PC) — Un silence étrange plane présentement sur les négociations entre le Canada et la Pologne, à l'ONU, relativement à la fourniture d'un soutien logistique des deux pays à la force d'urgence de l'organisme international au Moyen-Orient. Des porte-parole à Ottawa et à l'ONU se contentent de dire que les pourparlers se poursuivent et que rien ne semble clocher.

Ils ne fournissent toutefois aucune raison valable pour expliquer qu'il n'y a eu aucun progrès réel signalé depuis une semaine dans ces négociations. Le secrétaire général Kurt Waldheim avait réclamé une action rapide afin de permettre à la force d'urgence de compléter ses cadres.

Les pourparlers, qui ont

débuté il y a deux semaines, détermineront le rôle que les Polonais et les Canadiens joueront dans la force d'urgence.

Lundi, les derniers des 500 Canadiens devant fournir les communications à la force d'urgence, ont quitté Trenton, en Ontario, pour le Moyen-Orient.

Les Forces armées cana-

diennes peuvent fournir six avions et 150 hommes à la force; tel que réclamé la semaine dernière par M. Waldheim, mais Ottawa n'a pas encore reçu l'approbation finale.

Trois appareils de type Buffalo à décollage court, et trois hélicoptères ont été peints des couleurs de l'ONU et les hommes demeurent en état d'alerte 24 heures par jour.

Les avions Hercules et Boeing demeurent prêts à transporter les hélicoptères et les hommes au Moyen-Orient, tandis que les Buffalo s'y rendraient via le Groënland et l'Europe.

M. Sharp avait révélé la

semaine dernière que le gouvernement d'Ottawa agirait immédiatement, lorsque M. Waldheim donnera le feu vert.

En vertu des ententes canado-polonaises, la Pologne fournit un contingent spécialisé en engineering, contre les communications fournies par le Canada. En plus, la Pologne doit suppléer un hôpital militaire, en compensation du soutien de transport aérien canadien. Les négociations se poursuivent sur cette aide, ainsi que sur la répartition des tâches de police militaire, de transport routier et d'approvisionnements alimentaires et autres.

On blâme les employés et leurs grèves pour la pénurie de papier journal

MONTREAL (PC) — Si les producteurs de papier journal veulent être en mesure de répondre à la demande, en 1977, il va leur falloir augmenter leur capa-

cité de production de un million de tonnes par année.

C'est ce qu'a affirmé, mardi, le président de la société Anglo-Canadian Pulp

and Paper Mills, M. Robert Billingsley, au congrès des sociétés d'investissement du Canada.

Mais, a-t-il ajouté, "cela va être difficile à réaliser

avec les prix actuels et les hausses des coûts de production prévues pour l'avenir".

Selon M. Billingsley, l'industrie des pâtes et papiers cherche présentement à diversifier sa production et non à accroître sa capacité de production du papier journal, à cause du faible rendement que produisent les investissements dans ce secteur.

Le président de la société MacMillan Bloedel, M. Denis Timmis, a d'autre part blâmé les employés et leurs grèves pour la pénurie du papier journal.

Le prix du papier journal vendu à New York a été augmenté à \$200 la tonne, récemment, mais M. Timmis croit qu'il devrait atteindre au moins \$225 la tonne pour que le rendement du capital puisse se maintenir entre 12 et 15 pour cent.

ENERGIE

Un autre conférencier, M. Henry Van Rensselaer, vice-président de la société Bow Valley Industries, s'est plaint lui aussi, du peu de rendement des investissements, mais dans un autre secteur, celui du pétrole et du gaz naturel.

Si la situation ne se corrige pas, a-t-il prédit, le Canada va faire face à une crise en 1980. Car ces industries ont besoin de tout l'encouragement possible de la part du gouvernement pour investir dans l'exploration de nouvelles sources d'énergie et l'expansion de leurs entreprises.

M. Rensselaer voudrait qu'on laisse les prix monter de la même façon que les coûts de production. Sinon, il pourrait bien se faire que le capital américain se retire du Canada.

Il serait urgent, par exemple, qu'on exploite immédiatement les sables pétrolifères de l'Alberta et l'Arctique canadien si on ne veut pas subir éventuellement la pénurie d'énergie.

Le président de Gulf Oil, M. Jerry McAfee, a trouvé, lui, que l'extension du pipeline jusqu'à Montréal était un "non-sens économique".



Le député libéral de Louis-Hébert, Mme Albanie Morin, a déposé hier aux Communes un projet de loi modifiant la loi sur les Indiens de sorte qu'une Indienne qui épouserait un Blanc ne perdrait pas son statut d'Indienne. Mme Morin a déposé la loi présente qui stipule qu'une Indienne qui marie un Blanc soit automatiquement rayée de la bande à laquelle elle appartient et perde ses droits et privilèges d'Indienne; un Indien, par contre, qui prend pour femme une Blanche ne perd aucunement ses droits.



Qu'il pleuve ou qu'il neige, trois cyclistes de Saskatoon ne semblent pas avoir abandonné pour autant leur mode habituel de transport. A moins que les propriétaires de ces bicyclettes aient tout simplement décidé d'attendre le printemps pour les utiliser de nouveau...

Dr Robert Cloutier B.A., O.D.
OPTOMETRISTE
EXAMENS DE LA VUE — VERRES DE CONTACT
Polyclinique (Pharmacie Lacroix) 1413, Notre-Dame
ANCIENNE-LORETTE
Tél.: 872-7832
Ouvert tous les jours
Le SOIR: les lundis, mercredis et vendredis

J. M. TEXTILES E.N.R.

217, St-Joseph, Québec 2
522-5038

Centre d'achat Place l'Ormière
842-6097

Toile Sundown opaque

La qualité supérieure, vinyle laminé avec aluminium, trois épaisseurs, à l'épreuve de la lumière avec Thermo-ban.

UNI	FRANGE
27 x 58 rég. : \$4.19 SPECIAL \$3.39	Rég. : \$6.49 SPECIAL \$5.19
36 x 70 rég. : \$4.99 SPECIAL \$4.00	Rég. : \$7.29 SPECIAL \$5.99
42 x 70 rég. : \$6.49 SPECIAL \$5.19	Rég. : \$9.39 SPECIAL \$7.59
48 x 70 rég. : \$8.69 SPECIAL \$6.99	Rég. : \$11.99 SPECIAL \$9.69
54 x 70 rég. : \$9.79 SPECIAL \$7.89	Rég. : \$13.59 SPECIAL \$10.89
63 x 70 rég. : \$16.99 SPECIAL \$13.59	Rég. : \$21.39 SPECIAL \$17.19
92 x 70 rég. : \$19.59 SPECIAL \$15.69	Rég. : \$24.39 SPECIAL \$19.59
77 x 70 rég. : \$28.99 SPECIAL \$23.19	Rég. : \$34.99 SPECIAL \$28.19

Grève de 8h. à Radio-Canada

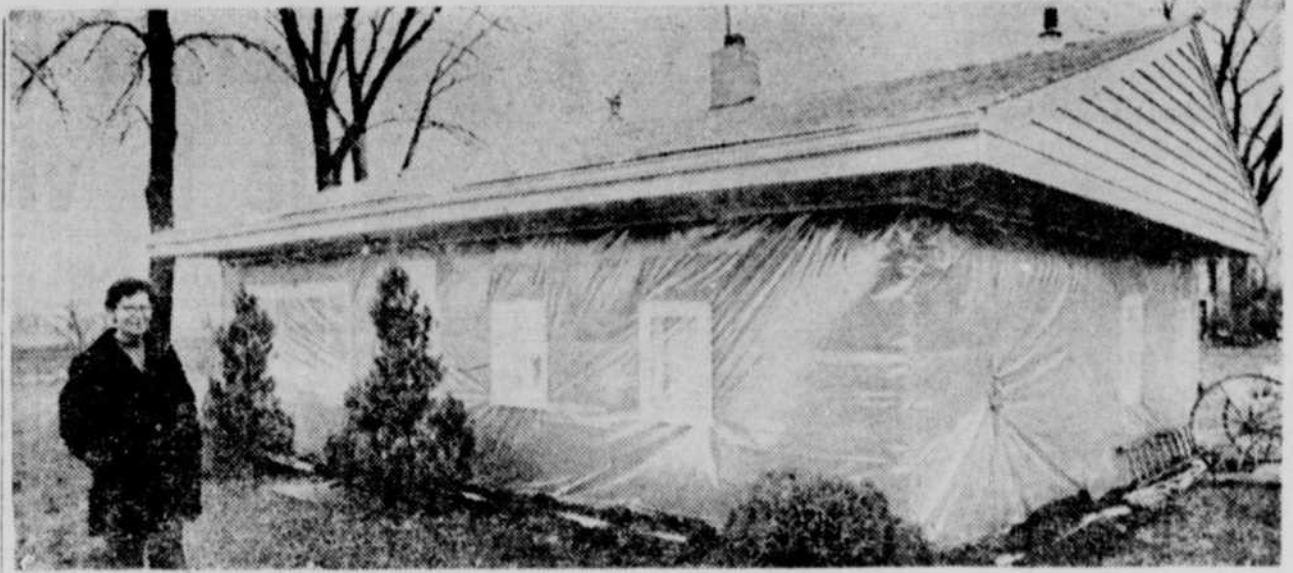
OTTAWA (PC) — Les quelque 250 reporters et journalistes de la Société Radio-Canada ont déclenché une grève nationale à quatre heures cet après-midi.

Ils protestaient ainsi contre l'échec du médiateur fédéral qui n'a pu solutionner le différend contractuel qui oppose les employés des services de nouvelles à leur employeur.

Ils avaient voté en faveur d'une grève il y a trois semaines. Ils avaient approuvé la nomination d'un conciliateur pour la reprise des négociations, mais Radio-Canada avait rejeté l'offre.

La grève des journalistes devait se terminer à minuit et paralyser toutes les émissions d'informations, entre 4 heures et minuit, y compris le bulletin national de nouvelles.

Le différend porte surtout sur les salaires. La Canadian Wire Service Guild représente tous les journalistes de Radio-Canada, à l'exception de ceux de Montréal et Québec.



Prête pour l'hiver

Mme Alfred Pauly, de Belle Plaine, au Minnesota, a trouvé un moyen bien simple pour isoler sa maison au cours de la saison froide, afin d'épargner l'huile à chauffage. Elle a tout simplement entouré complètement sa maison de polythène. L'hiver dernier, dit-elle, le thermostat devait être fixé à 80 degrés, alors qu'il n'est qu'à 70 cette année. (téléphoto AP)

Air Canada et CP Air pourraient annuler des vols cet hiver

OTTAWA (PC) — Les compagnies aériennes Air Canada et CP Air ne manquent pas encore d'essence et n'ont pas annulé de vols pour cette raison, mais il serait présomptueux qu'il en sera ainsi pendant tout l'hiver, a déclaré hier aux Communes le ministre des Transports, M. Jean Marchand.

Ce dernier, en réponse à des questions du chef de l'Opposition, M. Robert Stanfield, ne croit pas toutefois qu'il y ait transport de gazoline vers les États-Unis par des avions.

Il arrive, a-t-il expliqué que des sociétés aériennes ont des contrats avec des compagnies d'huile à Montréal, pour une certaine quantité d'essence, à tous les ans.

Quota

Il y a des sociétés qui ont épuisé leur contrat afin de ne pas acheter d'essence aux États-Unis

ou plutôt pour ménager leur quota dans ce pays voisin.

Ce sont ces sociétés-là qui manquent d'essence, a dit encore M. Marchand, mais non Air Canada ni CP Air.

Le ministre ne peut cependant pas garantir que la situation sera aussi bonne l'hiver prochain.

"Je suis comme le chef de l'Opposition officielle, comme le gouvernement et tous les Canadiens; on ne sait pas encore si on manquera d'essence ou d'huile au cours de l'année; a ajouté M. Marchand.

Fortes hausses de prix des produits pétroliers au Canada le 1er février

CALGARY (PC) — Le ministre fédéral de l'Énergie, M. Donald MacDonald, a révélé lundi que les Canadiens devront absorber de très substantielles hausses de prix des produits pétroliers lorsque le gouvernement lèvera le gel volontaire des prix, le 1er février prochain.

Parlant à Calgary, devant des milliers de cette ville, il a précisé que les prix de l'essence avaient été artificiellement maintenus à la baisse, dans le centre canadien, et seront portés au niveau des prix américains.

Il a ajouté qu'après le 1er février, le gouvernement fédéral devra prendre des décisions difficiles sur la mise en marché des produits pétroliers. Ces décisions porteront sur une révision de la politique traditionnelle qui veut que le pétrole albertain approvisionne l'Ouest canadien, tandis que les consommateurs de l'Est doivent faire venir leur pétrole des marchés étrangers.

Parlant à Calgary, devant des milliers de cette ville, il a précisé que les prix de l'essence avaient été artificiellement maintenus à la baisse, dans le centre canadien, et seront portés au niveau des prix américains.

Autre rumeur voulant que Trudeau remette sa démission

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Trudeau aurait-il l'intention de devenir président de l'Université Simon-Fraser, en Colombie-Britannique?

La rumeur en a du moins été lancée en pleine Chambre des Communes, hier, par le député conservateur de Scarborough-Est, M. Reg Stackhouse.

"Étant donné l'intérêt qu'a manifesté le premier ministre pour la présidence de l'Université Simon-Fraser, selon des rapports, et suite à un entretien entre le premier ministre et un des dirigeants de cette institution au sujet de cette nomination, le chef du gouvernement indiquerait-il à la Chambre s'il a eu vraiment des discussions en vue de devenir..."

A ce moment-là, le président des Communes, M. Lucien Lamoureux, a interrompu le député pour lui rappeler que sa question

était complètement hors d'ordre, puisque les députés doivent poser des questions en rapport seulement avec les responsabilités ministérielles.

AVES JIMMY

Le député conservateur de Prince-Edouard-Hastings et ancien ministre du Cabinet Diefenbaker, M. George Hees, s'est payé tout de même la tête de M. Trudeau en lançant "Dites-nous quand vous partez? Ce sera charmant là-bas pour vous de vivre avec Jimmy et toute la famille."

"Jimmy" est le beau-père du premier ministre, M. Jimmy Sinclair, ex-ministre dans le gouvernement Saint-Laurent.

Cette allusion de M. Stackhouse vient renforcer les rumeurs qui couraient vers la fin de la campagne électorale au Québec, le mois dernier, pendant que M. Trudeau lui-même était en Chine, à l'effet du gouver-

nement canadien s'apprête à remettre sa démission. On avait même fixé le 15 novembre, à ce moment, comme date de départ de M. Trudeau.

les amis de l'orgue de Québec

présentent

Claude Lagacé

BASILIQUE N.-D. DE QUEBEC
le mercredi 21 novembre, à 20h30

oeuvres de Bach, Buxtehude, Sweelinck, Franck, Vierne, Widor, Andriessen

TARIFS DES ABONNEMENTS

(au Canada)

12 mois : \$45.00 — 6 mois : \$22.50

Remarques : • "à propos" est publié 7 jours par semaine • ces prix incluent le supplément "à loisir"

Faire parvenir votre remise

à propos

C.P. 1727 — G1K 7K9, Québec, Qué.

Coupon d'abonnement :

Nom :

Adresse :

Montant inclus :

En l'an 2,000, la population urbaine

aura doublé

NATIONS UNIES (AFP) — Dans une intervention, mardi, à la Commission économique de l'Assemblée, le ministre d'État chargé des questions urbaines du Canada, M. Ron Basford, a déclaré que d'ici l'an 2000, la population urbaine des pays industrialisés doublerait presque, de 580 à 1,160 millions, tandis que, dans les pays en voie de développement, la population totale doublerait aussi mais la population urbaine pourrait quadrupler, de 371 millions à un milliard et demi.

"Pareille croissance urbaine, à un rythme tel, a dit le ministre, créera d'immenses difficultés pour les nations en cause et pour le monde dans son ensemble."

Conférence-exposition

Le ministre canadien a présenté, au nom de 26 pays, une résolution qui décide de la tenue à Vancouver, du 31 mai au 11 juin 1976, sous l'égide de l'ONU et de son programme d'environnement, d'une conférence-exposition.

M. Basford a donné un aperçu des projets-témoins envisagés pour cette exposition, ceux-ci pourraient promouvoir, notamment,

Hausse de crédits accordée aux PIL

OTTAWA (PC) — Le gouvernement fédéral accordera des crédits supplémentaires pour pouvoir répondre aux nombreux projets d'Initiative locale PIL en fonction de niveau du chômage, a déclaré mardi aux Communes le ministre de la Main-d'œuvre, M. Robert Andras.

Répondant à une question du député indépendant de Joliette, M. Roch LaSalle, le ministre a précisé qu'il tentera de prendre une décision

à ce propos "le plus tôt possible".

Les crédits prévus pour l'année en cours dans le cadre du programme d'Initiatives locales se chiffrent par \$83 millions. M. LaSalle, qui est appuyé par les députés créditistes, estime toutefois que cette somme est insuffisante pour répondre à la demande croissante de la part des groupes désireux d'obtenir ces subventions visant à créer des emplois pour l'hiver.



Illusion d'optique ?

Pendant que le président Nixon tente de rehausser son image en parcourant le pays, le pourcentage d'Américains se qualifiant de républicains est tombé pour la première fois au-dessous de celui des indépendants, révèle un sondage d'opinion de l'Institut Louis Harris. Un quart des personnes interrogées seulement se déclarent républicains contre 28 p.c. d'indépendants. (téléphoto AP)

Après les violents affrontements Le calme revient en Grèce

ATHENES (Reuter) — Malgré la présence de chars et d'importantes forces de sécurité dans les rues d'Athènes, la situation dans la capitale grecque s'est acheminée mardi vers un retour à la normale, après les heurts sanglants du week-end, qui ont fait 11 morts.

Pour la première fois de ce week-end, il n'y a eu ni accrochage ni violence depuis vendredi dernier, au gâlage entre la police et les

étudiants. La police a cependant procédé à la vérification de l'identité de tous les jeunes qui se rassemblaient aux coins des rues, et beaucoup d'entre eux ont dû monter dans les fourgons de la police pour être interrogés au siège de la Sûreté grecque. Il semble que la plupart des personnes ainsi interpellées aient été relâchées par la suite.

Mesures de sécurité

Le quotidien Eleftheron Cosmos, soumis à la censure au même titre que tous les journaux grecs, a affirmé mardi, que les mesures de sécurité prises à l'encontre des jeunes avaient été provoquées par des informations selon lesquelles des étudiants et des ouvriers se préparaient à organiser de nouvelles manifestations.

Les universités des principales villes du pays restent fermées, et l'Ecole polytechnique, théâtre des plus violents affrontements, est toujours sévèrement gardée.

Gerald Ford à un pas de la vice-présidence

WASHINGTON (AFP) — La commission des règlements du Sénat a approuvé mardi à l'unanimité la nomination de M. Gerald Ford comme vice-président des Etats-Unis.

M. Howard Cannon, président de la commission, a annoncé que l'ensemble des sénateurs seront appelés lundi à ratifier cette décision par un vote nominal.

Situation financière

Avant d'approuver la no-

mination du leader de la minorité républicaine à la Chambre des représentants au poste de vice-président, la commission avait examiné à la loupe la situation financière personnelle de M. Ford, ainsi que ses contributions à

diverses campagnes électorales. M. Robert Griffin, leader adjoint de la minorité républicaine au Sénat, a souligné que l'unanimité de la commission constituait "un pas sur la voie de l'unification du pays".

Entre Israël et l'Egypte

Il y aurait désaccord sur les modalités d'un repli aux positions du 22 octobre

JERUSALEM (Reuter) — Le cabinet israélien s'est réuni mardi à Jérusalem, pour examiner l'impasse dans laquelle semblent être tombés les pourparlers israélo-égyptiens, à propos du retrait des forces des deux camps sur les lignes de cessez-le-feu du 22 octobre.

La séance fait suite à celle de lundi soir, alors que le général Aharon Yariv, représentant d'Israël à ces pourparlers, le premier ministre Golda Meir et ses principaux ministres s'étaient penchés sur les résultats des pourparlers israélo-égyptiens de lundi.

Ceux-ci n'ont fait l'objet d'aucun communiqué. On croit savoir que les deux camps sont en désaccord sur les modalités d'un repli aux lignes du 22 octobre. Israël affirme que la détermination de ces lignes est pratiquement impossible, alors que les Egyptiens auraient dressé une carte définissant leur tracé.

La 3e armée

Israël estime cependant que les Egyptiens tentent de prouver, leur carte à l'appui, que les éléments de la 3e armée, déployés sur la rive orientale du canal de

Suez, n'ont été encerclés égyptiennes du cessez-le-feu qu'après le 22 octobre.

Cette thèse est contestée par les Israéliens, selon lesquels l'encerclement de la 3e armée était chose faite à cette date.

Le commandement israélien soutient que les modifications qui sont intervenues par la suite dans la disposition des deux armées sont le résultat des violations

nouvelles
internationales



JEUNES FILLES DEMANDEES

POUR TRAVAIL D'USINE

Le jour et le soir
s'adresser à 3030, boul. Ste-Anne
Giffard

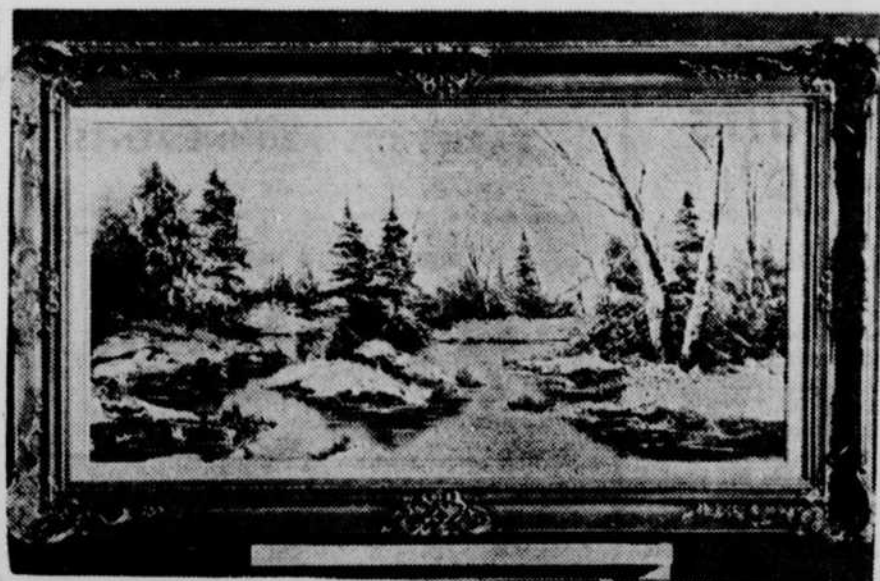
MACHINISTE DEMANDE

MACHINISTE SUR TOUR DEMANDE

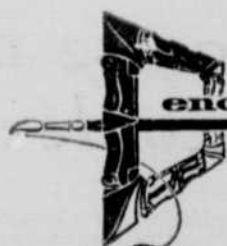
Minimum 5 ans expérience
aussi capable de faire mécanique
d'entretien (Millwright)

s'adresser à 3030, boul. Ste-Anne
GIFFARD

Grand choix de tableaux d'artistes DE CHEZ NOUS



Cadres de tous genres
Mise de côté — Termes faciles



encadrements ste-anne inc.

ROGER POIRIER, PRÉSIDENT
560, BOUL. HAMEL, QUÉBEC 8, QUÉ.,
Téls: 681-0053 — 681-6905

QUÉBEC
681-0053

ENCADREMENTS
STE-ANNE

STE-FOY
658-3320

560 BOUL. HAMEL
Près du Centre Fleur de Lys

Succ. Ste-Foy
PLACE ST-LOUIS DE FRANCE
Route de l'Eglise et Chemin St-Louis

LE Syndicat DE QUÉBEC

• CENTRE-VILLE • PLACE LAURIER • PLACE FLEUR DE LYS



Dévallez les pentes pour ravir la première place...
et pour votre triomphe : Pedigree! version anti-gliss

A Duo en nylon Antron combiné quadrillé et uni. Blouson court à zipper sur le côté, col largement
cranté. Salopette à bretelles extensibles. Bleu, orange, vert. 10 à 16 ans. 80.00

B Duo en nylon Antron (anti-gliss). Veste à col chemisier. poignets pressionnés, poches à zipper.
Pantalon à jambes droites. Surpiqûres. Orange, vert pâle, jaune or, rouge. 10 à 16 ans. 75.00

Très bel assortiment de tuques en tricot 100% laine. Couleurs au choix. Pointure universelle.
6.00 à 9.00

Syndicat. Sport pour dames. Centre-Ville, 3e étage. Place Laurier et Place Fleur de Lys. Commandes postales et
téléphoniques acceptées. Composez 524-8411.

HEURES D'OUVERTURE : CENTRE-VILLE : 9h. à 17h.30, jeudi et vendredi 9h. à 21h.
samedi 9h. à 17h.

PLACE LAURIER et PLACE FLEUR DE LYS : 9h.30 à 17h.30, jeudi et vendredi 9h.30
à 21h., samedi 9h.30 à 17h.

à propos est publié et imprimé à 3 Place
Jean-Talon Québec 2

Membre de l'ABC

Editeur : Julien Beliveau

Directeur de l'information : Pierre Laignon

Téléphone : 522-4771

à PROPOS

LA BAIE JAMES

Le projet de harnachement pour la production d'énergie électrique d'une ou plusieurs rivières qui se jettent dans la baie James est mal parti à au moins trois points de vue.

Tout d'abord, le projet et ses devis ont été conçus dans le plus grand secret. Les spécialistes et l'opinion publique n'ont pu être éclairés là-dessus que par le prisme souvent très déformant de déclarations d'hommes politiques. Cela est d'autant plus grave que l'estimation moyenne du coût du projet oscille autour de la somme astronomique de \$5 milliards. Une erreur de jugement, et l'économie de la province peut en être lourdement endommagée.

Deuxièmement, les autorités québécoises ont confié la gérance du projet à une entreprise étrangère, la Bechtel, et non à un consortium québécois qu'auraient pu former des firmes dont la réputation n'est plus à faire, comme SNC, Montréal Engineering et Janin Construction. Les ingénieurs, hommes d'affaires et travailleurs québécois y perdront ainsi d'importantes retombées en termes d'expérience et d'accomplissement, qui rejailliront sur les gérants et les sous-contractants californiens du projet à leur place. Aucune justification définitive n'a été fournie par les autorités à ce sujet.

Troisièmement, la Société de Développement de la baie James (SDBJ), n'a pas su jusqu'ici, négocier un arrangement acceptable avec les 7,000 Indiens et Inuits qui vivent sur le

territoire affecté par le projet hydro-électrique. Un récent jugement de la Cour est venu, au moins temporairement, geler le progrès des travaux d'aménagement entrepris.

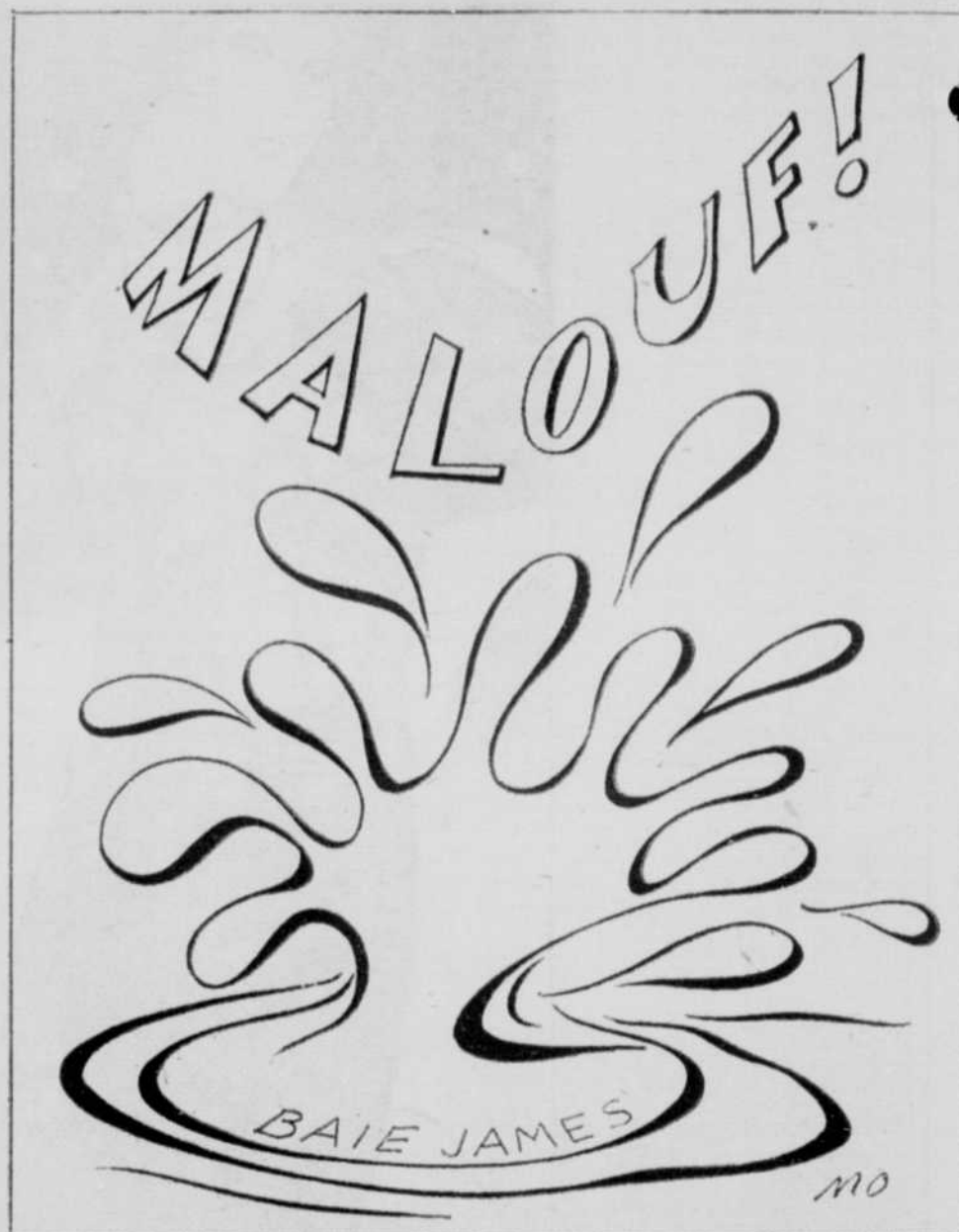
Malgré ce faux départ, et quelle que soit l'évolution du litige opposant la SDBJ aux habitants du territoire de la baie James, il est de la plus haute importance que les parties en arrivent à une entente dans les plus brefs délais et que les travaux de construction reprennent au plus tôt. Car le Québec aura vraisemblablement besoin de l'énergie hydroélectrique de la baie James vers 1980. Les délais sont courts.

Le Québec a aussi un urgent besoin du potentiel de création d'emplois du projet. En effet, l'effet stimulant sera particulièrement ressenti dans l'industrie de la construction, soit l'industrie qui emploie la plus grande partie des travailleurs non spécialisés, sur lesquels l'incidence du chômage est la plus élevée. La synchronisation du projet est d'autant plus importante que le taux de croissance de la main-d'oeuvre à absorber continuera d'être très élevé jusqu'à la fin de la présente décennie. On peut déjà prévoir que, lorsque le projet sera terminé, ce sera la main-d'oeuvre, et non l'emploi, qui se fera plus rare.

Il est heureux que les perspectives d'atterrissage du projet soient meilleures que celles de son décollage.

Pierre FORTIN

LE PAVE DANS LA MARE



À PROPOS DES AUTRES JOURNAUX

Des secrets mal gardés

L'éditorialiste Fulgence Charpentier, du journal Le Droit d'Ottawa, estime que "la violation du secret professionnel ne paraît plus nécessaire aux yeux de certains employés de l'Etat pourtant liés par leurs serments d'office". Il constate que des fonctionnaires, grands et petits, n'éprouvent aucun scrupule à violer la consigne, dès qu'ils diffèrent d'opinion avec leur chef ou ne partagent pas l'avis du gouvernement.

Ils livrent sans vergogne, à une tierce personne, d'habitude à un parti d'opposition, les confidences dont ils sont dépositaires. La curiosité de la foule s'en repaît. Les autorités en rougissent d'embarras, et parfois rugissent de colère. Puis tout se calme et les fuites continuent.

A ce sujet, il souligne qu'il y a, dans l'administration de la chose publique, une catégorie de documents qui ne

sont pas destinés à la publicité. Ce sont des documents de travail, d'étude, pouvant conduire à des décisions susceptibles d'influencer le sort de la nation ou nos relations avec l'étranger.

Le fait le plus récent dans ce domaine: le débat suscité aux Communes par suite de la publication de cinq télégrammes ultra-confidentiels envoyés à ses chefs d'Ottawa par notre ambassadeur au Chili, M. Alex Ross.

On soupçonne l'auteur de la fuite d'être un membre du ministère en cause, d'opinion gauchiste, offusqué parce que M. Ross qualifiait Allende d'incompétent dans ses télégrammes. Dans le débat en Chambre, le NPD a demandé le rappel du diplomate trahi par un de ses collaborateurs.

Aux yeux de M. Ross, les tupamaros uruguayens, les terroristes cubains, et les agitateurs des pays voisins,

réfugiés au Chili, appartenaient "à la racaille de l'Amérique du Sud" et seraient de piètres recrues comme immigrants au Canada. Conséquemment, le gouvernement a invité l'ambassadeur à fermer ses portes à d'autres fugitifs.

A la Société centrale d'hypothèques et de logement, un haut fonctionnaire au salaire annuel de \$30,000 a été renvoyé pour avoir rendu public un mémoire sur le logement des Indiens. Ce document, dont M. Basford ignorait même l'existence, devait être discuté et mis au point avant d'être envoyé au conseil des ministres.

Devant ces faits, M. Charpentier se demande si nous assistons à l'avènement d'une nouvelle liberté, d'un monde où chacun a sa vérité, mais où personne n'a de devoirs.

"La tâche des gouvernements n'en sera pas facilitée", conclut-il.

LE LECTEUR

Le PQ a voté sa défaite

Ils sont fous ces Romains, pardon ces Québécois, auraient eu raison de dire les Canadiens des autres provinces, si seulement ils avaient compris quelque chose à la réforme de la carte électorale de la province de Québec. Croyez-vous que la province d'Ontario va changer sa carte électorale à cause de l'explosion de la population dans un district domiciliaire comme Weston par exemple? S'il faut qu'à chaque fois qu'il y a une telle explosion de population, les technocrates revisent la carte électorale, personne ne saura d'une élection à l'autre à quel comté il appartient.

Les péquistes auraient fait meilleure figure autant à Montréal que dans le reste de la province, si leurs députés à l'Assemblée nationale n'avaient pas été pour faire passer la réforme de la carte électorale, car avec les anciennes limites, les comtés acquis au Parti qué-

bécois leur seraient demeurés acquis et d'autres auraient été perdus. C'est l'étendue d'un territoire basé sur sa topographie ou son homogénéité qui doit déterminer les frontières d'un comté et non pas le nombre d'électeurs.

Il aurait fallu que la commission parlementaire passe chacun des 110 comtés au crible et scrute le découpage en regard de ce qui existait auparavant. Cette étude aurait duré six mois, peut-être un an, car en l'espace de quinze jours, j'ai eu connaissance que la commission parlementaire s'est attardée sur au plus six comtés. Puis, ce fut le bâillon imposé par le vice-premier ministre, l'honorable Gérard-D. Lévesque. Les députés péquistes ont voté en faveur de la réforme; ils en ont récolté les fruits: six députés élus.

S'il fallait que le gouvernement fédéral s'avise de faire une carte électorale

sur la base simpliste du nombre moyen d'électeurs par comté, je crois qu'il n'y aurait plus une carte géographique qui tiendrait comme manuel d'enseignement dans nos écoles. En France, les cantons qui forment un arrondissement (comté) ont été établis depuis plus d'un siècle. J'ignore combien il y a d'arrondissements (comtés), mais aucun d'eux n'a été modifié au point de vue territorial; cantons et arrondissements sont tellement immuables qu'ils sont consignés dans les dictionnaires français (partie historique).

La réforme de la carte électorale a été mal faite. Les députés péquistes qui l'ont réclamée et votée en ont été les victimes, de même que les députés unionistes et créditistes contraints de s'y soumettre.

Maurice Dussault
26, boul. des Alliés
Québec 3

L'industrie beurrière québécoise, une firme en pleine expansion, fête son centenaire cette année. Au fait, saviez-vous que la première beurrerie canadienne a vu le jour à Athelsant dans le comté de Huntingdon, au Québec, en 1873?

L'OSQ présentera, les 18 et 19 décembre, et non le 24 décembre tel qu'annoncé dans cette page hier, un concert sacré "Le Messie de Haendel", à 20h30, au Grand Théâtre de Québec.

M. Denis Lemieux, président de l'Association des marchands détaillants du Canada, vient de faire savoir que le congrès des membres de cet organisme aura lieu le 26 mai 1974 à l'hôtel Concorde, sur la Grande-Allée, à Québec.

La ville de Lévis a accepté de payer \$13.40 la tonne, le sel qu'elle déversera dans les rues et côtes cet hiver. Cette municipalité de la Rive-Sud achètera quelque 4,000 tonnes de la Société canadienne de sel Ltée.

Une rencontre d'information qui s'adresse aux chômeurs aura lieu à 20 heures, aujourd'hui, au 435, rue du Roi, à Québec. Une personne "ressource" sera là pour répondre

aux questions des chômeurs intéressés à s'en sortir.

Un autre important colloque se déroulera au pavillon Mgr Vachon de l'Université Laval, le samedi 24 novembre. Organisé par la section de Québec de la Corporation des comptables généraux licenciés de la province, ce séminaire aura pour thème : "L'assurance, via le comptable professionnel". Le colloque vise à permettre à ses participants de faire le point sur l'assurance en général et plus particulièrement sur ses implications et incidences financières et légales au niveau des entreprises individuelles, sociétés commerciales et corporations.

Bruno Biot, pianiste français né à Lyon, est installé à Québec depuis 1965; il est professeur à l'école de musique de l'Université Laval.

Plusieurs chanteurs se sont transformés en comédiens avec assez de bonheur; par contre, rares sont ceux qui ont pu entreprendre avec succès le chemin inverse. Il existe cependant une exception en la personne de Serge Reggiani qui, en quelques années, est devenu l'un des "grands" de la chanson française.

Serge Reggiani se "racontera" au micro de CBV-980, le lundi 26 novembre. Jean-Paul Nolet l'a rencontré cet été à Paris.

Lors de son prochain voyage à Paris, André Paillé de CHRC présentera un documentaire audio-visuel sur la télévision et la radio québécoise à l'ORTF ainsi que les disques de René Simard, notamment son dernier long-jeu enregistré avec Les Disciples de Massenet, en l'église Notre-Dame.

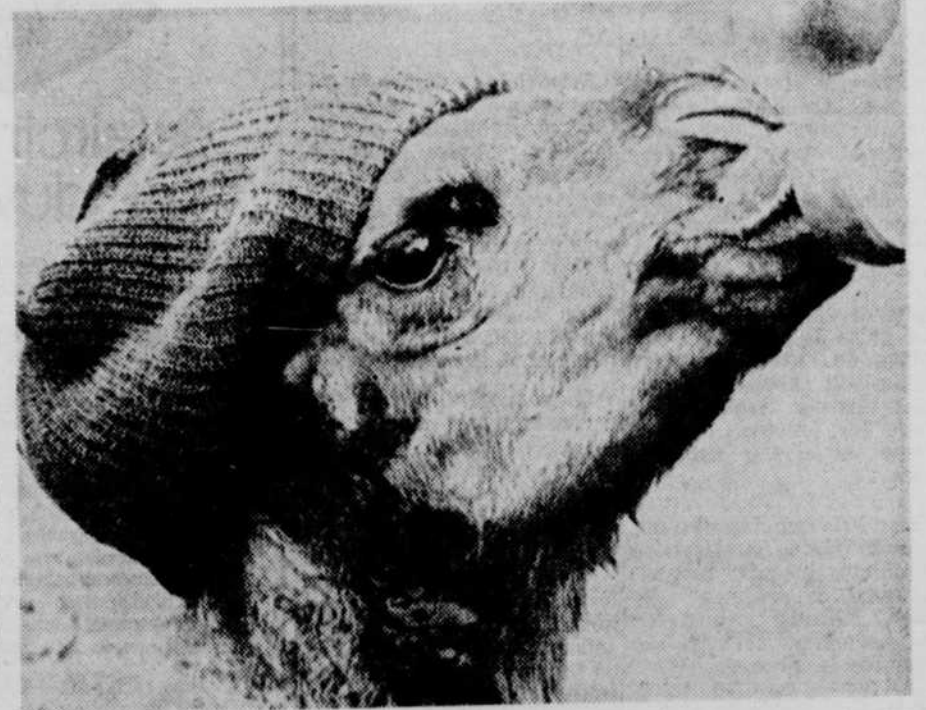
José Mathieu racontera son voyage en Chine effectué en compagnie de la délégation canadienne, au cours de l'émission "Bonjour Madame" animée par Robert Gillet, le 27 novembre, à Télé-Capitale.

C'est avec un fabricant de jouets que les enfants pourront s'entretenir le samedi 24 novembre, à 9 hres a.m., au magazine

"L'école buissonnière" sur les ondes de CBV-980. En 1972, le Québec a produit 138 millions

de livres de beurre, ce qui représente 48 pour cent de toute la production canadienne.

Un grand tournoi de quilles aura lieu en fin de semaine à l'Hôtel Rond-Point, à Lévis. On attend 200 joueurs.



Voici Donald, le dernier rejeton du troupeau de chameaux blancs vivant hors de l'Afrique, son habitat naturel. Etant donné que la température était à la baisse à Anderson, en Californie, son pays d'adoption, ses parents nourriciers, les gardiens du zoo, ont cru prudent de lui acheter une tuque de laine pour ses heures de repas au biberon. (Téléphoto PA)



La course au championnat dans la ligue mosquito inter-cités a pris une allure toute nouvelle, alors que le Sainte-Foy a infligé au Charlesbourg sa première défaite de la saison, l'emportant de façon convaincante par 5 à 1. Après avoir concédé le premier but aux visiteurs, les protégés de Mike Griffin ont bourdonné sans cesse par la suite autour des filets adverses et la victoire a été d'autant plus impressionnante que le pointage a été réparti sur plusieurs trios. Les compteurs furent André Blais (2), Eric Morency, Jean Pichette et François Bouliane. (Photos Marcel Laforce)

Yves Cantin, d'Orsainville, qui a entrepris une carrière à l'opéra, se produira dans la province jusqu'en décembre 1974. Yves vient de signer

un intéressant contrat avec la firme Concer-tek. Lors de son premier concert, à Orsainville, plus de 400 billets avaient été vendus.

Le Cercle Rose Gamelin vient d'élire un nouveau conseil d'administration. La présidente est Mme Geraldine Bergeron, le vice-

président Corrine Grenier, la secrétaire Liliane Blanchet et la trésorière Corrine Maranda.



... que les plaques d'immatriculation des véhicules automobiles pour l'année 1974 sont maintenant en vente depuis lundi dans les 405 bureaux émetteurs du Québec. Le ministre des Transports, M. Raymond Mailloux rappelle aux automobilistes qu'ils peuvent se procurer leurs plaques en se présentant à l'un de ces bureaux ou en utilisant la formule de demande de renouvellement. M. Mailloux tient à souligner que les plaques de motoneige sont déjà disponibles et seront valides jusqu'au 30 avril prochain.

... que l'Institut de recherches cliniques de Montréal poursuit un programme d'expansion de \$4 millions. Cet institut jouit d'une réputation internationale.

... qu'un autre "roller derby" sera présenté au Colisée de Québec le 27 novembre. Pour la première fois au Canada, un duel entre deux couples de femmes (jeu libre, sans arbitre) aura lieu.

... que MM. Jean-Paul de Grandpré, de la compagnie d'assurance Montréal-Vie; Lucien Forgues, de la Sun Life du Canada, et Louis-Paul Bégin, de l'Office de la langue française, sont de retour d'une mission terminologique de trois semaines en France.

... que les motifs des cartes UNICEF sont offerts gratuitement par certains des plus grands artistes du monde. Cette année, la collection internationale qui sera vendue dans 132 pays comprend quatre cartes canadiennes. Deux motifs ont été offerts par des peintres canadiens, un autre par un de nos photographes bien connu et un quatrième reproduit une sculpture de la Sainte Famille de la collection du Musée des Beaux-Arts de Montréal.

... que le président du Carnaval, M. Paul Mercier et le président de la Croix-Rouge, M. J.H.R. Bertrand donneront une conférence de presse relativement à la collecte de sang du Bonhomme Carnaval, le 23 novembre, soit vendredi.

... que le président du 20e Carnaval dévoilera le nom du président de la campagne de financement lundi prochain.

... que la Société culturelle Québec-Normandie invite les lecteurs à une projection d'un film complet "Le règne d'un jour" ou la visite en Normandie, d'une famille de l'île-aux-Coudres, le 3 décembre, à 20 heures, à l'Office national du film, 100, d'Youville, au 5e étage.

L'Acadie, l'Acadie : une vocation internationale

par DONAT VALOIS

LIEGE, Belgique (PC) — Depuis plus de deux ans maintenant, "L'Acadie, l'Acadie", ce film de Pierre Perrault et de Michel Brault, tourné sur le "vif" lors des incidents qui ont marqué l'affrontement des étudiants et des autorités municipales de Moncton, en 1968-69, a une véritable vocation internationale.

En effet, depuis mai 1971, Canada. Il soulève chez ceux qui l'ont vu en France, en Suisse, en Algérie et, plus récemment, en Belgique une vague de sympathie à l'endroit de ces dizaines de milliers de Canadiens descen-

dants des Acadiens qui, il y a plus de deux siècles, ont été les victimes de ce qu'il est convenu d'appeler aujourd'hui le "grand déracinement", c'est-à-dire déportés de l'Acadie, contrée qui, à l'époque, s'étendait dans les provinces actuelles du Nouveau-Brunswick, de la Nouvelle-Ecosse et de l'Île du Prince-Édouard.

On loue généralement partout la détermination de ces étudiants de l'Université de Moncton — la première institution du genre de langue française au Nouveau-Brunswick — qui, il y a quelques années, comme le révèle le film, décidaient de marcher sur l'hôtel de ville et d'exiger pour eux et les leurs l'usage du français, d'ailleurs déjà décrété, à cette époque, langue officielle sur le territoire canadien au même titre que l'anglais, langue de la majorité.

Bible

Cette sympathie pour le peuple acadien ne s'exprime pas sans la manifestation d'un certain mépris pour l'anglophone du Nouveau-Brunswick, non pas parce qu'il est d'expression anglaise mais parce qu'il profite d'une situation de fait résultant de son appartenance à la majorité canadienne pour opprimer la minorité francophone.

Mais là ne s'arrête pas la portée outre-frontière de "L'Acadie, l'Acadie". Ce film est devenu pour des minorités ethniques de France (Bretons, Occitans, Corses, etc.), les Wallons de Belgique et les Jurassiens de Suisse, une espèce de bible où on y puise leçon et encouragement.

"L'Acadie, l'Acadie" a été projeté dans plusieurs centres culturels ou de loisirs de France depuis mai 1971, même si les autorités de la délégation française ont refusé, l'an dernier, et refusent toujours, semble-t-il, de projeter ce film sur leurs réseaux. Elles craignent que le film de Perrault et Brault ne soulève davantage les minorités, entre autres les Bretons et les Occitans, qui sont fort actives depuis quelques années. Bretons et Occitans, les uns dans l'Ouest de la France, les autres dans le Midi, exigent avec une force croissante le respect de leur langue sur le territoire où ils vivent.

Depuis 1970, ils ont fait des gains importants ayant obtenu de l'Etat que leur langue soit enseignée à certains niveaux scolaires et pour les Bretons, étudiée même au niveau universitaire.

En Belgique également, les autorités de la télévision refusaient jusqu'à tout récemment de projeter "L'Acadie, l'Acadie", motivées par les mêmes craintes que celles de la France.

Wallons

Il existe dans ce pays, depuis plusieurs années, des tensions assez grandes entre les deux communautés qui le peuplent, soit les Flamands qui parlent le néerlandais et les Wallons qui

ont pour langue maternelle le français.

Pour une raison encore inconnue, la télévision belge décidait de projeter ce film, à la mi-octobre, alors que la conférence générale de l'Agence de coopération culturelle et technique, qui groupe 25 pays entièrement ou partiellement de langue française, se réunissait à Liège, la "métropole" de la Wallonie.

La projection du film fut suivie d'un débat dont les principaux participants étaient Pierre Perrault, Irène Doiron, l'une des principales protagonistes du film, ainsi que MM. André Benedetto, auteur dramatique et représentant du mouvement occitan, M. Schaffter, un des porte-parole de la minorité jurassienne francophone de Suisse, Léopold Génicot, historien et professeur à l'Université de Louvain, et Charles Rebuffat, un Wallon, président général de l'Union des journalistes francophones.

C'est aux propos de ces participants qu'on comprend l'influence que ce film a pour certaines minorités.

"Je souhaiterais que nous ayons en Occitanie, un, deux ou trois réalisateurs comme Perrault qui puissent soumettre un travail équivalent à celui qui vient de nous être présenté", a dit M. Benedetto.

Pour M. Rebuffat, le film de Perrault et de Brault est "exemplaire".

Les minorités

"Il est exemplaire non seulement pour les minorités francophones, non seulement pour les minorités ethniques où qu'elles se trouvent mais pour tout ce qui est minorité qu'elle soit sociale, culturelle, etc."

"L'humanité est entrée, dit M. Rebuffat, dans l'ère des minorités. Il n'y a pas de peuple assez grand, soit-il le peuple chinois, qui ne soit pas une minorité en ce monde".

Selon lui, la demande d'émancipation des minorités est presque partout une révolution d'ordre culturel. "Le fait est là, dit-il. Je crois que le monde est entré dans cette ère de lutte pour l'émancipation des minorités. Dans ce nouveau monde, il faudra qu'on respecte jusqu'à la plus petite minorité qui existe aussi dispersée soit-elle".

Quant à M. Génicot, "L'Acadie, l'Acadie" est un "drame émouvant" qui va à l'encontre même de l'un des premiers droits de l'homme, celui de s'exprimer dans sa langue maternelle.

"Il est indispensable que les hommes fassent leur culture dans leur langue maternelle quel que soit l'endroit où ils se trouvent, dit-il. Ensuite, s'ils vivent dans un pays où existe une autre langue ou s'ils sont voisins d'un pays où une autre langue est parlée, ils peuvent alors l'apprendre comme une langue étrangère".

M. Benedetto approuve. "Il faut que les êtres hu-

mans soient éduqués dans leur langue maternelle", soutient-il. Puis, nostalgique, il ajoute qu'en ce qui concerne les Occitans, "le combat que mènent les Acadiens et les Québécois a été perdu depuis très longtemps pour eux, puisque la culture française s'est imposée par la force en Occitanie depuis sept siècles".

Jurassiens

L'Occitanie, telle que la revendiquent ses promoteurs, comprend une trentaine de départements français situés au sud de la Loire et où vivent plus de 10 millions de personnes.

Pour M. Schaffter, sûrement que la résistance des Acadiens est un grand encouragement pour les 130 à 140,000 Jurassiens francophones qui vivent en Suisse et qui réclament, depuis des années, une plus grande autonomie.

"Les Jurassiens ne désespèrent pas et pourtant ils ont connu de très mauvais

moments : invasions germaniques, linguistiques, culturelles, etc. Mais, soutient avec force M. Schaffter, les Jurassiens ont conservé leur personnalité française. Aujourd'hui, ils aspirent à autre chose. Ils se sentent suffisamment conscients de leur personnalité pour exiger d'être maîtres de leurs propres affaires. Ce n'est plus seulement une question linguistique, c'est une question totale".

M. Schaffter fait aussi un parallèle entre la jeune acadienne et celle du Jura francophone. "La jeunesse jurassienne a aussi perdu la crainte des tabous, dit-elle. Elle a occupé des ambassades à Berne et à Bruxelles. Elle va vers un avenir très nouveau, très moderne".

Les Jurassiens sont actuellement gouvernés par l'administration du canton de Berne. En gros, ils n'aspirent pas à quitter la confédération helvétique pour devenir un tout petit Etat indépendant, mais ils demandent que le Jura devienne lui-même un des cantons de cette confédération.

NOUVEAU



9078
SIZES 8-20

Marian Martin

Cette robe, imprimée ou unie, vous fera paraître à votre avantage en tout temps. Choisissez un tricot ou un lainage.

Demandez le patron no. 9078. Grandeurs demoiselles 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20. La grandeur 12 (buste 34) prend 2 1/2 v. de matériel de 54 pouces de largeur.

RECHAUFFEZ-VOUS



7040

Alice Brooks

Vous ferez vraiment plaisir à votre famille en crochétant cette couverture. Utilisez des couleurs différentes.

Demandez le patron no. 7040.

Ecrivez lisiblement votre nom et votre adresse, ainsi que le numéro exact du patron et la grandeur, s'il y a lieu.

Adressez votre commande à :

Adressez votre commande à :

Le Département des Patrons,
à propos,
60, Progress Ave.,
SCARBOROUGH, Ont. M1T 4P7

Prix : 75¢ par patron
(Ajoutez 15¢ pour frais de Poste)

Seuls les mandats-poste et les chèques à l'ordre de TORONTO Star Syndicate seront acceptés. NE PAS ENVOYER DE MONNAIE NI DE TIMBRES-POSTE. Ces patrons ne sont pas échangeables. Ils sont habituellement livrés dans un délai de 15 à 20 jours. Les instructions sont en anglais seulement. Toute commande doit être envoyée pas plus tard que 2 mois après sa publication.

Ci-inclus \$ (les timbres ne sont pas acceptés)

Patron no : Tailles :

Patron no : Tailles :

Nom :

Adresse :



éclaircir ce sourire "duveteux"

Oui, il existe une meilleure manière, plus féminine, une façon pratique de se débarrasser pour le reste de la vie de ces poils superflus.

La thermolyse Gregory qui assure l'épilation permanente. Ne dites pas "Oui" ou "Non" à cette idée, avant de savoir ce que vous attendez et à quoi vous vous engagez. Dites "Peut-être", et prenez rendez-vous pour faire par vous-même un essai à la clinique Gregory.

Dés maintenant, appelez la clinique Gregory et fixez un rendez-vous pour une consultation privée avec la directrice. Après avoir examiné vos duvets superflus, elle vous fera part de ses recommandations, répondra à vos questions et vous donnera une estimation temps/coûts pour la région à traiter. Et pour terminer, une des techniciennes expertes Gregory vous donnera un traitement-échantillon "toute douceur", sans frais ni obligation.

Et c'est après, seulement, que vous prendrez une décision intelligente, en toute connaissance de cause.

systeme gregory

CLINIQUE D'ÉPILATION RADICALE
Ouvert de 10 h. a.m. à 7 h. p.m. — samedi de 9 h. à 2 h.

VILLE DE QUÉBEC — SUITE 2, EDIFICE MORISSET
695 EST, BOULEVARD CHAREST — TEL. 529-1879

Ecrivez pour brochure gratuite.

Le Québec veut plus d'uniformité dans la publicité aux enfants

OTTAWA (PC) — Le ministre québécois des Institutions financières, M. William Tetley, a fait savoir mardi que le Québec désire plus d'uniformité dans la législation portant sur la pu-

blicité à l'intention des enfants.

Ce problème a fait l'objet d'entretiens lorsqu'il a rencontré le ministre fédéral Gérard Pelletier des Communications, mardi après-midi.

M. Tetley a précisé que la publicité dirigée vers les enfants au Québec est soumise à une législation plus impérative au Québec, tandis que les lois fédérales à ce sujet sont plus libérales.



Chauffage au charbon

Voici un bon moyen de combattre la pénurie d'essence qui sévit actuellement un peu partout dans le monde. La jeune Pat Rozycski, de St-Cloud, Minn., alimente un poêle à charbon datant de 1890. On affirme qu'il en coûte \$75 par hiver pour chauffer, grâce à ce moyen, le magasin d'antiquités où elle se trouve. (Téléphoto AP)

On vit mieux et on fait mieux l'amour dans une maison non-surchauffée

TORONTO (PC) — On vit mieux et on fait mieux l'amour dans une maison qui n'est pas surchauffée, assurent des chercheurs de l'Université de Toronto.

Ces chercheurs, qui ont étudié de près la réaction du corps aux changements de température, ont révélé dans des interviews, que les gens se sentent plus actifs, dorment mieux et font mieux l'amour à des températures relativement basses.

dit-il, qu'on se sent le plus actif.

Il ajoute, toutefois, qu'il faut monter le thermostat lorsque, dans la maison, il y a des enfants en bas âge, des personnes âgées et des gens qui souffrent de troubles respiratoires.

Sexe et nudité

Le Dr Roy Sheppard, professeur de physiologie appliquée à l'École d'hygiène de l'Université de Toronto, recommande que, dans les maisons, on garde la température à 68 ou 69 degrés, le jour, et à 60 degrés la nuit. C'est à ces températures,

Le Dr Robert Goode, physiologue en matières respiratoires, dit pour sa part que les organes génitaux de l'homme semblent mieux fonctionner à une tempé-

ture qui soit légèrement plus basse que celle du corps.

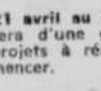
Il ajoute que, selon des études faites sur la survie dans les régions arctiques, les gens peuvent vivre et surtout survivre à une température de 32 degrés Fahrenheit (ou de 0 degré Centigrade), point de congélation, à condition qu'ils ne s'agitent pas, l'agitation leur faisant évidemment perdre la chaleur de leur corps.

HOROSCOPE

MERCREDI 21 NOVEMBRE 1973



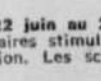
21 mars au 20 avril (Bélier) — Un peu de réflexion vous aidera à éviter une erreur. Le mouvement planétaire favorise les vendeurs, les secrétaires, les artistes et les étudiants.



21 avril au 21 mai (Taureau) — Un ami influent vous sera d'une grande assistance. Vous avez de nombreux projets à réaliser au cours du mois qui vient de commencer.



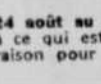
22 mai au 21 juin (Gémeaux) — L'esprit de rébellion ne vous conduira pas loin. Soyez logique dans vos conversations comme dans vos conclusions.



22 juin au 23 juillet (Cancer) — Configurations planétaires stimulantes pour votre intuition et votre imagination. Les sciences domestiques sont à l'honneur.



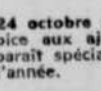
24 juillet au 23 août (Lion) — Considérez tous les angles d'un problème avant de vous prononcer définitivement. La discrétion est de rigueur.



24 août au 23 septembre (Vierge) — Tenez-vous en à ce qui est au programme et ne vous cherchez pas de raison pour compliquer ce qui ne l'est pas.



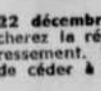
24 septembre au 23 octobre (Balance) — Occupez-vous de vos affaires et laissez les autres procéder de la même façon. Vous êtes porté à éparpiller vos forces.



24 octobre au 22 novembre (Scorpion) — Période propice aux ajustements. Le mouvement des saisons vous paraît spécialement intéressant durant cette période-ci de l'année.



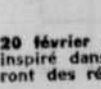
23 novembre au 21 décembre (Sagittaire) — Votre affabilité naturelle adoucira les angles d'une rencontre avec des personnes mal disposées à votre endroit.



22 décembre au 20 janvier (Capricorne) — Vous toucherez la récompense d'une générosité faite avec désintéressement. Les natifs de ce signe n'ont aucune raison de céder à la mélancolie.



21 janvier au 19 février (Verseau) — Faites confiance à la chance, elle vous tend la main, aujourd'hui. Une enquête discrète vous donne de bons résultats.

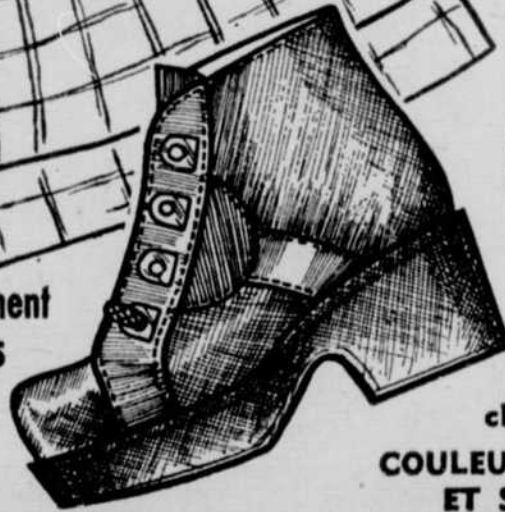


20 février au 20 mars (Poissons) — Vous serez bien inspiré dans tous les domaines et vos questions trouveront des réponses.

POUR FEMMES

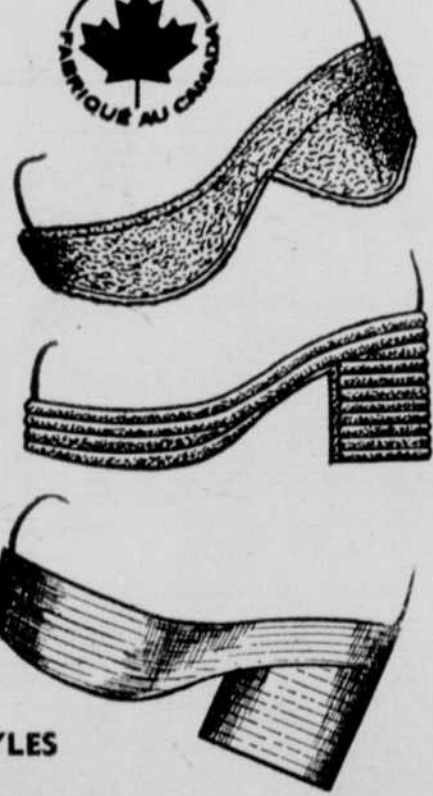
Bottes PANTALONNADES

chaudement doublées



TRES BONS PRIX !

choix de COULEURS — STYLES ET SEMELLES



Couleurs : NOIR ET ROUGE OU BOURGOGNE ET NOIR

Pointures : 5 à 10 CHAUDE DOUBLURE Pour seulement.....

\$19⁹⁹

COMMANDES POSTALES ACCEPTÉES. Ajoutez .75 par paire pour frais d'expédition, plus 8% pour taxes (adultes). — Spécifiez modèles, couleurs et pointures désirées.

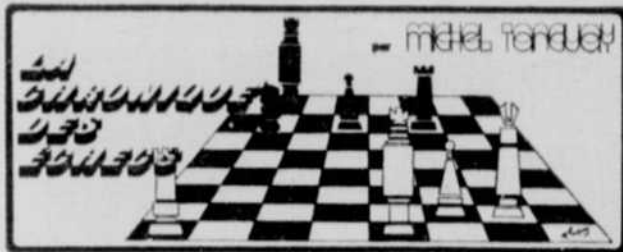


DEPARTEMENT SPECIAL POUR ENFANTS AU 260 EST. RUE ST-JOSEPH

260 est, rue St-Joseph (ST-ROCH)

180 ouest, rue St-Vallier (ST-SAUVEUR)

(LIMOILLOU) MAINTENANT AU 519, 3ème AVENUE



Le Match France-URSS

Les premières joueuses d'URSS, de retour de Majorque où elles ont participé à l'Interzone féminin, sont passées par la France et se trouvaient à l'hôtel Hilton, à Paris, les invitées de la revue "Elle". Galamment, les Français n'ont pas voulu relever le défi en leur opposant leurs meilleurs joueurs et ont laissé cette tâche à une équipe de jeunes. Et ils ont perdu par 7 à 5. Cependant, ils ont eu le meilleur sur le premier échiquier. Voyons s'ils ont raison d'en être fiers.

Blancs : Koslovskia (URSS)
Noirs : MacLès (France)
Est-Indienne

1 d4, Cf6; 2 e4, g6; 3 Cc3, Fg7; 4 e4, d6; 5 Cf3, 0-0; 6 Fe2, e5 7 Fe3, Cc6; 8 d5, Ce7; 9 Cd2, e5; 10 g4, Ce8; 11 g5, a6; 12 Cf1, Fd7; 13 Cg3, Cc7; 14 a4, b6; 15 0-0, Fh3; 16 Te1, Dd7; 17 Ff1, Ff1 18 T:f1, b5; 19 b3, Tfb8; 20 a5, b:c4; 21 b:c4, Tb4; 22 Ca4, Cc8; 23 Dc2, Tab8; 24 Fd2, T4b7; 25 Ta3, f6 26 Rg2, f:g5; 27 F:g5, Ce8; 28 h4, h6; 29 Fe1, Cf6; 30 h5, Ch5; 31 Ch5, g:h5; 32 Th1, Dc8; 33 Tg3, Rh7 34 Dd1, Ce7; 35 Th5, Cg6; 36 Rh2, Cf4; 37 Tf5, Tf7; 38 Tf7, Df7; 39 Fe3, Dh5; 40 Dh5, Ch5; 41 Th3, Cf6; 42 f3, Tb4; 43 Cb6, Tb2; 44 Rg3, Ta2; 45 Cc8, Ta3; 46 Rf2, Ff8; 47 Th1, Ta5; 48 Tb1, Ta2; 49 Rg3, Te2 50 Tb3, Ch5; 51 Rh3, Rg6; 52 Ta3, a5; 53 Tb3, Cf6; 54 Rg3, Rf7; 55 f4, C:c4; 56 Rf3, Cd2; 57 Fd2, Td2; 58 f:c5, d:c5; 59 Ta3, Td4 60 Cb6, e4; 61 R:c2, Fd6; 62 Ta5, Ff4; 63 Ta2, h5; 64 Rf1, Rg6; 65 Te2, h4 66 Cd7, h3; 67 Cg5, Td1; 68 R:c2, h2; 69 Abandonne.

PHN



Deux policiers de Vancouver traînent un manifestant qui participait lundi à un rassemblement devant les bureaux d'immigration en vue d'une politique d'immigration plus souple pour les Chiliens. Dix des manifestants ont été arrêtés et accusés d'assauts. (téléphoto, PC)

Les Arabes à la recherche d'amis

VIENNE (Reuter) — Deux ministres arabes entameront lundi prochain une tournée des capitales d'Europe afin d'expliquer le sens de la politique arabe des restrictions pétrolières.

Les deux hommes, résignés le 5 novembre à Koweït par les ministres arabes du Pétrole, sont M. Belaid Abdessalam, ministre algérien de l'Industrie et de l'Energie, et le Cheik Ahmed Zaki Yamani, ministre saoudien du Pétrole.

Rôle prépondérant

Ce dernier, qui a joué un rôle prépondérant dans la mise en oeuvre de l'embargo pétrolier arabe, a précisé à Vienne que ce voyage les conduirait à Paris, puis à capitales.

Le Cheik Yamani a expliqué que l'ordre de ces visites était motivé par le fait que "Paris est notre ami numéro un et, Londres notre ami numéro deux". Sans donner de précisions sur la suite de ce périple, il a déclaré que les Pays-Bas ne figureraient pas à son itinéraire.

Embargo levé

Auparavant, le ministre saoudien avait annoncé que l'embargo des exportations pétrolières serait levé au profit des pays qui auront soutenu la cause arabe d'une manière significative. Il a précisé que ces pays seraient considérés comme amis s'ils apportaient une aide militaire aux Arabes ou s'ils sanctionnaient Israël, notamment en rompant avec lui sur le plan diplomatique.

MOTS CROISÉS

Problème No 2613

HORIZONTALEMENT

- 1—Avec qui il est difficile de vivre — Espace de temps écoulé.
- 2—Hardi — Pays de l'Asie Mineure — Article.
- 3—Prén. masc. — Sombre.
- 4—Ornement décorant la partie supérieure d'un poignon de comble (pl.) — Et le reste — Comté.
- 5—Lu une seconde fois — Mesure chinoise.
- 6—Borne, limitaire.
- 7—Judicieusement.
- 8—Dans — Temps pendant lequel un corps délibérant reste assemblé.
- 9—Louages — Art féminin — Qui reçoit des leçons.
- 10—Situation — Objet curieux (pl.).
- 11—Hurlent — Amas.
- 12—Gros pavillon de toile convoquée.

- 1—Anciennement oui — Que donnent les abeilles — Nég.
- 2—Comm. de Belgique.
- 3—Marque la situation — Boîtes à biscuits.
- 4—Abrév. commerciale — Enligner.
- 5—Prén. masc. — Personne de pure race blanche, née aux colonies.
- 6—Chiffres romains — Prén. de femme.
- 7—Quittait un lieu — Veau (anglais).
- 8—Peur subite — Discontinua.

Procurez-vous à notre Librairie la Clé des Mots Croisés, 3 à 13 lettres. Définitions exactes. Prix: \$2.00 — et la Nouvelle Clé des Mots Croisés (2 et 3 lettres). Prix: \$0.60.

Solution du problème

No 2612

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
P	E	L	A	D	E	R	V	U	E		
E	C	H	A	T	E	R	M	E	R	S	
L	O	N	G	S	T	R	E	M	E		
O	T	I	E	Z	M	E	T	T	E		
T	R	E	N	I	A	C	A	R	S		
O	R	T	C	H	A	L	E				
M	E	J	O	T	R	A	L	E			
S	O	N	M	O	D	R	E	Z			
A	C	R	E	T	E	A	C	R	A		
S	A	R	A	L	M	O	D	E	Z		
I	L	L	E	M	E	T	E				
E	E	T	R	E	S	S	E	M	E		

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											

LE FANTOME



par Lee Falk et Ray Moore



LA FAMILLE TETEBECHÉ

par Chic Young



PHILOMENE

par Ernie Bushmiller



Selon une enquête de l'IPIC

Certaines crèmes glacées : menace pour la santé

par Nicole Beaulieu

Pas un enfant ne le croira mais les crèmes glacées, si appétissantes soient-elles, peuvent constituer une menace pour la santé.

Selon une enquête menée au cours de l'été par l'Institut de promotion des intérêts du consommateur, certaines marques répandues sur le marché contiennent un taux nettement exagéré de coliformes, organismes biologiques nocifs et pouvant représenter un danger pour l'être humain. La réglementation des aliments et drogues spécifie que les crèmes glacées doivent contenir moins de 10 organismes coliformes par gramme.

Trop de coliformes

Or, trois des quatorze marques de crèmes étudiées par l'Institut de Bio-Endocrinologie de Montréal, à la demande de l'Ipic, ont révélé la présence de quantité impressionnante de ces organismes; des comptes élevés de 130, 180 et même 220 coliformes ont été découverts dans différents échantillons de la crème glacée de marque Royal Gold distribuée par les magasins IGA. Les résultats de l'analyse des échantillons de la crème Lowneys ne sont guère plus réjouissants puisque seulement un échantillon obéissait aux normes gouvernementales; enfin, 2 des 6 échantillons de marque Leclerc contenaient deux fois plus de coliformes que la loi ne le permet.

Contrôle

A la lumière de ces résultats, l'Ipic affirme que des problèmes importants se posent au sujet du contrôle de la qualité des crèmes glacées vendues sous ces trois marques et soutient que l'acheteur court en se les procurant, le risque d'obtenir un produit impropre à la consommation.

L'enquête réalisée pour le compte de l'IPIC a en outre démontré que trois autres marques bien connues de crème glacée sont insatisfaisantes parce que les quantités livrées au consommateur offrent des variations importantes. Il s'agit des produits Union, Richmello et Sealtest, tous fabriqués par Dominion Dairies, à Montréal.

L'étude portait sur les produits de marques suivantes: Ice Castle, Royal Gold, Cascade, Grenache, Union, Perrette, Richmello, Festival, Sealtest, Mont Royal, Laura Secord, Joubert, Laval et Cité.



DALLAIRE

PLACE HENRI-BOURASSA
CENTRE D'ACHATS NEUFCHÂTEL
PLACE ST-ROMUALD
ANCIENNE-LORETTE



PETIPRI

VIANDE DE QUALITE SOIGNEUSEMENT PREPAREE

 POULETS CONGELES jeunes et tendres, Canada Catégorie A, 3 à 4 livres LIVRE .49	 ROSBIF COTE DE BOEUF tendre et juteux, marque rouge LIVRE 1.49	 ROTI DE PALETTE coupe ordinaire, marque rouge LIVRE .95	 EPAULE DE JAMBON MAPLE LEAF fumée, sans jarret LIVRE .83	SALADE TAILLEFER fraiche et juteuse 16 ONCES .39 PIZZA GARNIE produit de Zoom Pizza 9 POUCES .85 TOURTIERE Belle Fermière, délicieuse 16 ONCES .99
--	---	---	--	---

PAS D'ERREUR, C'EST TOUJOURS DES PETIPRI

COTELETTES DE PORC fraiches LIVRE 1.49 COTELETTES DE VEAU bien apprêtées LIVRE 1.99	BISTECK DE RONDE au jui de croupe, marque rouge LIVRE 1.67 T-BONE steak au rosbif, délicie des fins gourmets, marque rouge LIVRE 1.79	Croquette de morue panée LIVRE .69 Poitrines de poulet fraiches LIVRE .99	Bacon Swift Premium tranché, sans cuisson LIVRE 1.15 SAUCISSON FEDERAL frais, morceau seulement LIVRE .59	SAUCISSE PUR LARD Belle Fermière 16 ONCES 1.13 CRETONS TAILLEFER frais 10 ONCES .89
--	---	--	--	--

UNE VARIETE DE FRUITS ET LEGUMES HAUTEMENT CHOISIS

CITRONS frais et juteux, produit des Etats-Unis, grosseur 140 CELLO DE 6 .49 ECHALOTES fines et douces, produit des Etats-Unis LE PAQUET .09	 LAITUE POMMÉE grosse et ferme, produit des Etats-Unis, Catégorie Canada no 1, grosseur 24 CHACUNE .19	POMMES "DELICIEUSE", rouges et sucrées, produits des E.-U., Catégorie Canada de fantaisie LA LIVRE .29 EPINARD lavé et coupé, produit des Etats-Unis CELLO 10 ONCES .29
---	--	--

UN SPACIEUX RAYON D'EPICERIE BIEN SELECTIONNE

GATEAUX STUART assortie BOITE DE 8 .38	CREME GLACEE REGAL 1/2 gallon CARTON .78	SACS A POUBELLES intérieures MITCHEL LINCOLN PAQUET DE 10 .23	DESODORISANT AIR CARE assortie 7 ONCES .41	PAPIER TOILETTE MODERNE 2 rouleaux .33
---	---	--	---	---

BISCUITS VOORTMAN assortie paquet 8 onces 3/98	DELICES DE MER aux crevettes Blue Water 8 onces .63	NOURRITURE A CHAT De Ballard, saveurs assorties 15 onces .20	PATATES CHIPS Hampdy Dumpty régulières ou S.S.S. paquet 9 onces .55	ASSOUPLISSEUR à tissu Rein Barrel 26 onces .73
---	--	---	--	---

QUALITÉ-PETIPRI-SERVICE

FROMAGE KRAFT Veloute 1/2 livre .53 BISCUITS AU SUCRE Pillsbury 18 onces .53 LIQUEUR COTT bouteilles non retournables de 26 onces .27 THE SALADA Prior Pack 100 onces .77 RAVIOLI AU BOEUF BayAr Dee 14 onces .46 FEVES ASSAISONNEES Del Monte 14 onces .27 SALADE DE FRUITS Austral, 3 fruits 28 onces .63 JUS DE TOMATE Bright, qualité de fantaisie 19 onces .22	HUILE VEGETALE Crisco 24 onces .84 KETCHUP AUX FRUITS Canada's 16 onces .61 RELISH SUCREE Coronation 12 onces .36 BEURRE ARACHIDES Kraft, crémeux ou croquant 12 onces .52 GELEE DE POMME pure Kraft 5 onces .35 PAIN DE CAMPAGNE St-Henri 12 onces .69 JELLO 1-2-3 saveurs assorties 4 1/2 onces .36 CHAPELURE Shake N Bake chole de saveurs 2 1/2 onces .28	MELANGES A GATEAUX Monarch, assortie, enveloppe de 10 onces .26 SAUCE HOT CHICKEN Eato 13 onces .22 POULET ESTA déssé, boîte de 7 onces .67 THON EN MORCEAUX Clover Leaf 7 onces .56 CEREALES A BEBE Haina, fruits mélangés 8 onces .45 CEREALES HONEY COMB de Post format 13 onces .66 CEREALES CORN FLAKES de Kellogg 18 onces .49 POIS A SOUPE PH cello 30 onces .65	PATES ALIMENTAIRES Ged, 5 variétés 2 livres .62 SOUPES CLARK tomates ou légumes 10 onces .14 SHAMPOING Perfection assortie 22 onces .77 NOURRITURE A CHIEN De Ballard, baguette de viande, 15 onces .29 PAPIER CIRE Cut Rite 300 pieds .79 NETTOYEUR MIR pour murs et planchers 19 onces .33 EAU DE JAVEL GRAD format 128 onces .58 SHORTCAKE CONGELES Mc Cain, aux fraises 32 onces 1.47
--	--	--	--

CELERI PASCAL
DE CALIFORNIE, CANADA NO 1
GROSSEUR 24 LE PIED **39¢**

Les prix ont monté mardi à la Bourse canadienne des obligations et l'activité a été grande sur ce marché.

Le court terme progresse d'environ 20 cents, le moyen et le long terme gagnent entre un huitième et un quart de point et les obligations des sociétés montent d'environ un demi point.

Les plongeurs sur les marchés de valeurs ont attiré les investisseurs vers la Bourse des obligations.

Les prêts au jour étaient disponibles à 6 1-2 p.c. et il n'y a pas eu de transactions dans le secteur des bons du trésor de trois et six mois.

A long terme : Canada en hausse de 1-4; provinces en hausse de 1-4; sociétés en hausse de 1-4.

A court terme : Canada en hausse de deux cents.

Le dollar US a monté de 1-25 mardi à Montréal et y a atteint \$0.99 41-50 et la livre sterling y a monté de 3-20 et atteint \$2.38 41-50.

A New York, le dollar canadien a baissé de 1-25 et fermé à \$1.00 9-50 et la livre sterling a monté de 1-20 et atteint \$2.39 1-4.

\$10...UN PAS VERS \$1,000,000



Loterie Olympique Canada

(1^{er} TIRAGE: 15 AVRIL 1974)

1^{er} prix:

\$1 million

COMPTANT / NON IMPOSABLE

2^e prix: **\$1/2 million** 3^e prix: **\$1/4 million**

Total des prix: \$8,175,000

25,000 GAGNANTS (1 GAGNANT PAR 100 BILLET)

LA chance de gagner. Dix grands prix, de \$1 million à \$25,000, seront tirés (voir les détails sur la formule). 5% des bénéfices iront à chaque province participante, au profit du sport amateur. Les 10 numéros gagnants se décomposeront trois fois pour donner les prix suivants:

- Les cinq derniers chiffres gagnent \$5,000 (jusqu'à 240 gagnants)
- Les quatre derniers chiffres gagnent \$1,000 (jusqu'à 2,250 gagnants)
- Les trois derniers chiffres gagnent \$100 (jusqu'à 22,500 gagnants)

Possibilité de 25,000 gagnants pour un total de \$8,175,000 comptant et non imposable.

Le nombre de billets est limité à 2 1/2 millions pour plus de 22,000,000 de Canadiens. Commandez vos billets dès maintenant!



Billets disponibles à compter du 5 décembre 1973. Premiers arrivés, premiers servis.

REEMPLIR ET DÉCOUPER LA FORMULE DE COMMANDE. JOINDRE UN CHÈQUE OU MANDAT POSTAL AU MONTANT DE \$10 POUR CHAQUE BILLET (S.V.P. PAS D'ARGENT COMPTANT)

				\$10 PER TICKET	NOMBRE DE BILLETS REQUIS ☐	MONTANT INCLUS ☐	MAIL NOW! POSTEZ DES MAINTENANT!
P.O. 4444 3600 SAULNIER PLACE D'ARMES MONTREAL, QUEBEC H3Y 3N1 TEL.: (514) 286-5686 P.O. BOX 4444 STATION A TORONTO, ONTARIO M5W 1X2		NUMERO DE REFERENCE NUMBER					
NOM _____ RUE _____ VILLE _____ CITE _____ PROVINCE _____ C.A.D. DE _____		TEL. _____ CODE POSTAL _____ POSTAL CODE _____					
						1 ^{er} prix \$1,000,000 2 ^e prix 500,000 3 ^e prix 250,000 4 ^e prix 200,000 5 ^e prix 150,000 6 ^e prix 125,000 7 ^e prix 100,000 8 ^e prix 75,000 9 ^e prix 50,000 10 ^e prix 25,000	

1140-73-367F

PETITES ANNONCES

Coût des petites annonces

Nombre de mots	1 jour	3 jours cons.	6 jours cons.
20 ou moins	.75	\$2.00	\$3.50
21 à 25	.90	\$2.40	\$4.20
26 à 30	\$1.05	\$2.80	\$4.90
31 à 35	\$1.20	\$3.20	\$5.60
36 à 40	\$1.35	\$3.60	\$6.30

Les trois premiers mots d'une annonce PEUVENT ÊTRE COMPOSÉS EN CAPITALES

Annonces à la ligne agate: 18¢ la ligne, (minimum 10 lignes)
Frais de service pour les numéros de casier... \$1.00
Les réponses reçues pour les casiers sont envoyées à l'annonceur les mardis et jeudis de chaque semaine.
Les annonces classées sont acceptées jusqu'à 4 h. P.M. la veille de la publication, et jusqu'à 4 h. P.M. le vendredi pour publication le lundi.

En cas d'erreur, dans une annonce, notre responsabilité se limite au montant payé pour telle annonce, pour la première publication seulement. Nous ne pouvons accepter la responsabilité pour une erreur non signalée dès la première insertion.
Facture non payée dans les 7 jours après la date de facturation, frais additionnels.

à propos Tél.: 522-4771

105 Argent à prêter

ARGENT A PRÊTER en première hypothèque, résidentiel ou commercial sur immeubles dans la Cité de Québec et banlieue. Bailleur, Carrière & Lefort, notaires, 38, Desjardins, Québec, Tél.: 522-3813. 38031 16-11 (25 fs) 105

LE PRÊT HYPOTHECAIRE C'EST NOTRE AFFAIRE

SPECIALISTE
Têre et 2e hypothèque
Taux bancaires
Commercial et résidentiel
Acheteurs balance de vente et créances hypothécaires
SERVICE 48 HEURES
QUEBEC FINANCE
(courtier)
529-0951 - 626-4868
37827 28-10 (105
(dim. l. merc. au 21-11)

130 Immeubles

NOUS AVONS MAISONS COMMERCIALES TERRAINS — Consultez avec confiance: GUY MARCHOTTE — Société immobilière Québec Métropolitain courtier. Tél. rés.: 687-2099 — Bureau: 529-0047. 38056 14-11 (24 fs) 130

135 Bureaux à louer

ESPACE DE BUREAUX A LOUER. Au 640, St-Jean. Tél.: 524-3571. 37629 13-10 (48 fs) 135
Convientrait pour médecins comptables, assurances, hommes d'affaires ou autres, chauffé, éclairé, stationnement, tapis, au 126, des Chénies Ouest. Tél.: 683-9330 — 623-5125. 38145 16-11 (24 fs) 135

214 Cours Enseignement

LES DANSEURS "DU ROCHER" Tél.: 522-5681
37698 17-10
(Dim. merc. s. au 12-12) 214

226 Extermination (vermine)

MAHEU & MAHEU INC.
EXTERMINATION insectes, parasites, rongeurs nuisibles. Sanitation. Vente d'insecticides, vaporisateurs. 319, du Pont, Québec. 525-4755. Succursale: 505, Place Bégin, Rimouski. Tél.: 723-6630. 38188 20-11 (24fs.) 226

247 Réparation, Entretien

**Inglis-RCA
Kenmore**

Service
pièces - réparations

**QUEBEC
SERVICE
DE LAVEUSES**

213, 3e avenue
Tél.: 529-8479

37316 28-9 (L. merc. V. au 21-11) 247

360 Maison à vendre

Beauport — 6 pièces, 1er plancher, 4 pièces au sous-sol, \$28,900. comptant \$8,000. Immeubles Canadiens courtier. Tél.: 529-6178. 38196 21-11 (6fs) 360

395 Terres à louer

Cherchons à louer ou acheter sur option d'achat, terre avec grande maison de ferme avec bons bâtiments. Tél.: région 514 729-0878. 38187 20-11 (6 fs) 395

432 Clavigraphes

E LACOUTINE INC. 530, Côte d'Abraham, Québec. Tél.: 522-1539 — Clavigraphes Olympia. Vente, service, location machine à additionner. Ameublement de bureau. 38033 16-11 (25 fs) 432

UNDERWOOD

CLEMENT & CLEMENT, 555 boulevard Charest est, Québec. Tél.: 529-9244. Location, vente et réparation des machines à écrire et additionner. 38032 16-11 (24 fs) 432

A.B. Machines Inc.

CONSEILLER en machines de bureau ordinaire, 485 boul. Langevin. — Tél.: 525-4692. 38194 21-11 (24fs.) 432

435 Divers à vendre

SPECIAL TAPIS LONG POIL (SHAG) 5 Couleurs avec coussins caoutchoucs, valeur \$8.95. En vente \$6.95 — Tél.: 837-0816. 37948 10-11 (24 fs) 435

453 Machinerie

Tracteur John Deere 430, sur roues, avec loader Tél.: 882-2700. 38195 21-11 (6fs.) 453

456 Matériaux de construction

MATERIAUX neufs et usagés de toutes sortes, plomberie, etc. Prix d'usine. Modern Plywood Ltée, 74 BOUL. PIE-XI, Ville Belair — Tél.: 842-1911. 38034 14-11 (24 fs) 456

459 Meubles à vendre

Une visite n'engage à rien, ménage 3 pièces, meubles tous styles, pas d'administration. Tél.: 626-1108 — 626-7150. 37934 5-11 (24 fs) 459

MENAGE NEUF 1974 ESPAGNOL

Ces meubles sont neufs et garantis. Comprendant: un poêle McClary-Easy, 30 pouces, automatique, 1974. Un réfrigérateur McClary-Easy, 2 portes, 1974. Un set de salon Espagnol, 4 pièces, Airfoam capitonné, 2 morceaux, table de centre 54 pouces, noyer, une table de coin, une lampe de table en velours Espagnol. Un set de chambre 72 pouces, 2 miroirs ajustables, Espagnol, 3 morceaux, 2 lampes de bureau "Terre des Hommes", un sommier et un matelas. Un set de cuisine 5 morceaux Espagnol, en bois de noyer, un pot à fleurs. Le tout laissé à \$1595. Aucun comptant. Entreposage et livraison gratuits. Pour informations, Québec, Tél.: 667-5100. 37986 12-11 (24fs.) 459

Jeunes couples

**MOBILIERS
COMPLETS**

• Qualité • Prix
• Service

Livraison immédiate
Foyer du Meuble
529-9648

144 St-Vallier, ouest
Spécialiste en ameublement

38035 9-11 (24 fs) 459

459 Meubles à vendre

Ménage neuf 1974

Style colonial complet à vendre \$1695. Tél.: 661-7969. 37988 12-11 (24fs.) 459

Ménage neuf 1974

Style canadien, complet, à vendre \$2095. Tél.: 667-4343. 37987 14-11 (24 fs) 459

VENTE DE RENOVATION

CROTEAU LTEE

175 EST ST-JOSEPH

LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223

Fate église Jacques-Cartier
Meubles embolisés, neufs, poêles 220, \$129.77 ou réfrigérateurs cabinets. Lessiveuses \$139.77. Mobiliers de chambre \$99.77, etc... Divans \$67.97, divan-lits \$157 ou chesterfield, 2 morceaux. Mobilier de cuisine \$37.77, etc... etc. Entreposage, livraison gratuite. Aucun comptant - 90 jours sans intérêt 36 mois. Spécialité: Achat, vente, échange. Stationnement. 37939 4-11 (24 fs) 459

Henri Turcotte Ltée

Vente de Meubles et d'appareils Ménagers

Profitez de la vente 36ième anniversaire pour vous procurer tous les meubles et appareils ménagers dont vous avez besoin à prix d'économies maximums. Bon choix de mobiliers de chambres, de cuisine et de dinette, mobiliers de vivre et de divans-lits, fauteuils de repos, cuisinières électriques, réfrigérateurs, congélateurs, lessiveuses et sècheuses automatiques, lessiveuses-essoreuses, sècheuses compactes pour secteur 110 volts, lave-vaisselle, radios - stéréos, téléviseurs en noir et blanc ou en couleur. Aux clients qui achèteront pour \$100.00 et plus de marchandises, le Président Henri Turcotte offre un cadeau surprise très apprécié dans les grandes occasions. Facilités de paiement, prix d'économies les plus concurrentiels de la région de Québec. Visitez Henri Turcotte Ltée, 330 de la Couronne, Québec, tél.: 529-3365. 38052 13-11 (15 fs) 459

465 Musique

PROCURE GENERALE DE MUSIQUE Ltée. Musique imprimée de tous genres. 730, D'AIGUILLO, QUEBEC. — Tél.: 522-4761. 38154 19-11 (24 fs) 465



Orgues
WURLITZER
&
THOMAS

ST-CYR & FRERE INC.

754, St-Joseph-Est, Québec
Tél.: 522-1233 — 522-1234
PLACE LAURIER
Tél.: 651-7384
38009 17-11 (l. merc. s. au 5-1) 465

469 Pianos à vendre

Beau piano à queue à vendre, aussi autres modèles de pianos à prix raisonnables, reconditionnés, accordés et livrés. Louis Carrier, Pintendre, cté Lévis. Tél.: 837-0816. 37947 2-11 (24 fs) 469

472 Roulotte

ROULOTTES LANGLOIS INC.
1208 Boulevard Ste-Anne, Villeneuve, dépositaire de maisons mobiles Glendale, Le Marquis, roulotte de voyage Dauphine, tentes-roulottes Bellevue. Tél.: 667-5753. 833-3576. 37852 28-10 (dim. l. merc. au 22-12) 472

477 Tapis-tuiles-prélarts

Montminy tapis — Vente, pose, nettoyage de tapis, salle de démonstration ouverte sur appointment. le soir: ouvrage fait par un expert. — Tél.: 626-0913. 37982 14-11 (24 fs) 477

ATTENTION — Tapis commercial \$3.95, long poil \$4.95, coupons 50%. d'escompte, Ozite \$2.39, imprimé \$5.95. Estimation gratuite à domicile. Tél.: 524-2288. 38008 13-11 (24 fs) 477

550 Hommes et femmes demandés

HOMMES et FEMMES DEMANDES

Maison de produits naturels de santé a besoin de représentants. Travail à plein temps ou à temps partiel. Auto nécessaire. 25 ans et plus. Très forte commission offerte. Grande demande pour ce genre de produits. Revenu assuré pour personne intéressée à en faire une carrière d'avenir. Cours d'information pour devenir conseillers herboristes diplômés. Prospectus fournis. Chance d'avancement. — Pour toutes informations, téléphonez pour entrevue à:

667-1847

Demandez M. Bédard

38109 (21-28-11) (5-12-12) 550

705 accessoires et pièces

LAFRANCE Electrique, spécialité: alternateurs, démarreurs, générateurs, batteries, autos toutes marques. 501, des Obis. — Tél.: 522-8633. 37785 29-10 (24 fs) 705

710 Autos à louer

REMPARTS

L'autre compagnie de location d'autos. Prix à partir de \$12. par jour, spéciaux, longs voyages. — 188, St-Jean, Québec. 529-6362. 38027 14-11 (24 fs) 710

711 Autos à vendre

RINFRET AUTO

Vendeur Volkswagen

1970 Volkswagen \$1250. 1970 Toyota \$1050. 1969 Ford Galaxie "500", hard top, 2 portes, \$1150. 1971 Renault "12" \$1,250. 1971 Datsun \$1350. 1969 Pontiac Grand Prix \$1850. 1969 Volkswagen 100% garantie, 3,000 milles \$1,250. 1967 Volkswagen \$250. — 50 rue Delisle, Rond-Point, Lévis. Tél.: 833-2133. 37302 30-10 (24 fs) 711

RINFRET

AUTOS. INC.

Dépositaire

VOLKSWAGEN

50 RUE DELISLE

ROND-POINT

LÉVIS

TEL.: 833-2133

38025 7-11
(Dim. merc. s. au 30-12) 711

711 Autos à vendre

Vous voulez acheter une voiture spécifique.
Vous voulez un financement facile.
Vous voulez épargner votre temps et votre argent.
Vous voulez éviter des ennuis.
Vous voulez vendre votre auto.
Vous voulez un meilleur prix.
Consultez les seuls courtiers en automobiles au Québec.



LA CIE

BEDARD & TREMBLAY INC.

5410 boul. Ste-Anne - Château-Richer

824-4915

824-4913

Nous avons en filières et en démonstration un vaste choix de véhicules de toutes sortes.

37458 30-9 (dim. l. merc. au 21-11) 711

711 Autos à vendre

VENTE MAZDA SERVICE

G ARAGE Gosselin INC.

Pionniers du moteur rotatif au Québec

185 ave St-Sacrement, Qué.
681-0525

37935 (24 fs) 3-11 711

780 Motoneiges

AUCLAIR & LANDRY INC.

Concessionnaire Artic Cat et véhicules tout-terrain Terra-Jet. Autos-neige usagées de toutes marques, spécial pré-saison. Tél.: 825-2755. 38028 9-11 (24 fs) 780

Dépositaire Bombardier

STATION MARTEL & FRERES

VENTE, échange, service. Ouvert le soir. 347, l'Ornière, Loretteville. Tél.: 842-8010.

37941 6-11 (24 fs) 780

**+ Roulez votre
manche
pour sauver une vie...**

DONNEZ DE VOTRE SANG

COMBATTEZ LES MALADIES RESPIRATOIRES AVEC LES TIMBRES DE NOËL

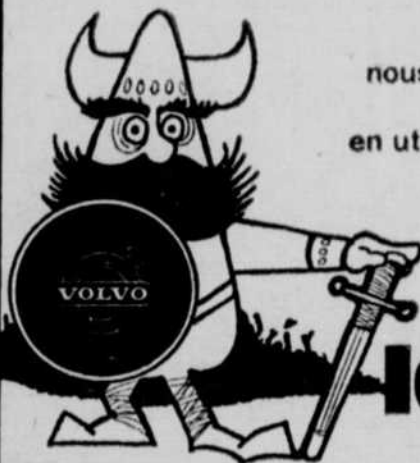
Votre souscription à la campagne du Timbre de Noël permet la mise au point de nouvelles techniques, de nouveaux traitements et médicaments, grâce à des recherches poussées en vue de la lutte contre la tuberculose, la bronchite chronique, l'asthme, l'emphyseme et les autres maladies respiratoires.



UTILISEZ DES TIMBRES DE NOËL

PETITES ANNONCES

711 Autos à vendre



nous protégeons le client

en utilisant le meilleur moyen qui soit:



la qualité



turmel automobiles

1385 dorchester n.

522-2793

33170 (21-20-11) 711

L'Iran continuera à vendre le maximum de pétrole

PARIS (AFP) — M. Parviz Mina, directeur pour les affaires internationales de la Compagnie nationale iranienne des pétroles, a déclaré mardi, à Paris, devant l'assemblée de l'Union de l'Europe occidentale dont il était l'invité, que l'Iran continuera à vendre "le maximum de pétrole qu'il pourra extraire", en n'ayant d'autre objectif que le développement industriel et la modernisation de l'économie du pays grâce à cet apport en devises. Il a également déclaré que, parallèlement, l'Iran continuera à augmenter le prix de son pétrole

pour compenser les effets de l'inflation des prix des biens d'équipement que lui vendent les pays occidentaux consommateurs.

Après avoir rappelé la déclaration du shah suivant laquelle "la politique pétrolière de l'Iran est purement économique et libre de toute motivation politique", M. Mina a précisé :

"L'Iran ayant besoin de revenus croissants du secteur pétrolier pour ses programmes de développement et la poursuite de sa croissance économique, notre but est d'augmenter notre capacité de production au maxi-

um, techniquement et économiquement, et dans le cadre du plan quinquennal en cours d'exécution".

L'UEO préconise une politique européenne de l'énergie

PARIS (AFP) — Au terme d'un débat consacré aux problèmes de l'énergie et du pétrole, l'assemblée de l'Union de l'Europe occidentale UEO, réunie à Paris mardi, a adopté à l'unanimité une résolution qui préconise "une politique européenne commune de l'énergie".

Celle-ci devrait se traduire en particulier par :

- Le développement de la production d'énergie nucléaire, notamment par

la construction rapide d'une usine européenne de séparation isotopique.

- Une politique d'aide aux pays membres qui connaissent des difficultés momentanées pour leur ravitaillement en pétrole.
- La constitution de réserves stratégiques.
- La diversification des approvisionnements en pétrole, et en particulier l'accélération des recherches et forages en Europe.



Tous les regards sont tournés vers André Pomerleau, le nouvel instructeur-chef au niveau des compétitions au Club de ski Stoneham. Il est ici entouré de Louis Cliche, responsable des juniors; Roger Matte, coordonnateur des compétitions et du président du Club de ski Stoneham, Lorne Mulroney. (Photo Marcel Laforce)

Wall Street est malade

NEW YORK (AFP) — Après Wall Street malade des institutions, Wall Street malade du Watergate, Wall Street malade des taux d'intérêt, voici maintenant Wall Street malade de l'énergie.

C'est du moins le diagnostic formulé par les spécialistes qui, depuis plus de trois semaines, se penchent sur les malheurs de la plus grande Bourse du monde et tentent d'en expliquer la chute spectaculaire.

sérieux de la situation et tains analystes ont appelé la d'une possibilité de récession "frayeur de l'énergie" — l'année prochaine aux Etats-energy score — ils ont donc Unis. En proie à ce que cer-précipité la chute des cours.

Perte de 125 points

Depuis le 29 octobre, en effet, l'indice Dow Jones des industrielles a perdu quelque 125 points, soit près de 13 pour cent. De sévères baisses en une seule séance — plus de 24 points le vendredi 9 novembre, près de 29 points le lundi 19 — ont marqué cette régression et rappelé aux opérateurs du Stock Exchange les mauvais souvenirs du "Black Tuesday" — 28 octobre 1929 —, du "Blue Monday" — 28 mai 1962 — ou des crises cardiaques d'Eisenhower.



CANADA

Utilisez des Timbres de Noël.

C'est un don de souffle et de vie

Combattez la tuberculose, l'emphysème, la bronchite chronique, l'asthme et les autres maladies respiratoires.

LISEZ

à loisir

UN SUPPLEMENT DE 32 PAGES

GRATUIT

le dimanche dans "à propos"

Horaires TV
Choix d'émissions
Cinéma
Reportages
Spectacles
Gastronomie

côté enseignes



un point c'est tout!

NÉCROLOGIE

CANTIN (Sr. St-Victor de Marseille) A Montréal, le 19 novembre 1973, est décédée Sr. Alda Cantin C.N.D.

Elle laisse dans le deuil sa sœur: Mme Joseph Lapointe (Eva Cantin) sa belle-sœur: Mme Emile Cantin, ses neveux et nièces: M. et Mme Roger Cantin (Thérèse Blouin) M. et Mme Roland Cantin (Marie-Paule Fortier) M. et Mme Paul Kirouac (Thérèse Lapointe).

Les funérailles auront lieu jeudi le 22 novembre à 2 heures en la chapelle de la Maison-Mère rue Sherbrooke Ouest Montréal.

21-11 (1f.)

CARON (Jeanne Darveau) A Québec, le 19 novembre 1973, à l'âge de 64 ans, est décédée accidentellement Dame Jeanne Darveau, épouse de Monsieur Paul-Emile Caron.

Elle demeurait au 1254, Boul. St-Cyrille Ouest, Québec. Les funérailles auront lieu jeudi le 22 novembre 1973 à 2.30 heures.

Départ de la résidence funéraire Cloutier Ltée, 975, Avenue Marguerite-Bourgeois à 2.15 heures pour l'église St-Sacrement et de là au cimetière Belmont.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants, son frère, son beau-frère et ses belles-sœurs: M. et Mme Fernand Gilbert (Blanche Darveau), Mlle Germaine Darveau, M. et Mme Emilien Darveau, Mlle Gratia Caron.

21-11 (2fs.)

COUTURE (Frank) A Breakeyville le 20 novembre 1973 à l'âge de 69 ans et 9 mois est décédé M. Frank Couture, ex-employé de John Breakey Ltd, époux de Dame Demerise Langlois.

Il demeurait au 31, rue Martel, Breakeyville. Les funérailles auront lieu vendredi à 3 heures.

Départ de la salle municipale de Breakeyville sous la direction de Claude Marcoux Ltée à 2 heures 50 pour l'église de Breakeyville et de là au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, sa fille et son gendre M. et Mme Ernest Lefebvre (Eliane) son fils Fernand, ses petits-enfants André, Jocelyne, Lynda et Sylvie Lefebvre, ainsi que plusieurs frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs.

21-11 (2fs.)

JOBIN (Omer) A Québec, le 20 novembre 1973, à l'âge de 66 ans, est décédé Omer Jobin Employeur Ministère des Travaux Publics Provincial, époux de Dame Germaine Tessier.

Il demeurait au 404, rue Lafayette.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants et belles-filles, M. et Mme André Jobin (Thérèse Bélanger) M. et Mme Claude Jobin (Murielle Bédard) M. et Mme Maurice Jobin (Lucette Laine) M. et Mme Jacques Jobin (Jacqueline Pouliot) M. et Mme Roger Jobin (Lise Piché) M. et Mme Richard Jobin (Lucie Poulin) M. et Mme Michel Jobin (Marcelle Lemoine). Ses frères et sœurs beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme Alexandre Jobin, M. et Mme Joseph Jobin, M. et Mme Jules Jobin, Mme Maria Anna Rodrigue, Mme Cécile Paradis, Mme Laurette Dutil, M. Lorenzo Tessier, M. et Mme Adalbert Hamel, Mme Emérentienne Tessier. Petits-enfants neveux et nièces

Les funérailles auront lieu vendredi à 11 heures.

Départ de la résidence funéraire Sylvio Marceau Inc. 270, Marie-de-L'Incarnation à 10.45 heures, pour l'église de St-Joseph, et de là au cimetière St-Charles.

21-11 (2fs.)

LANGLOIS (Germaine) — A l'hôpital Général, le 18 novembre 1973, est décédée Mlle Germaine Langlois, fille de feu M. Pierre-Narcisse Langlois et

Elle laisse dans le deuil ses de feu Dame Eugénie Thurber frères: M. Rosaire-M. Langlois, M. E.-Alexandre Langlois, ainsi que plusieurs cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu mercredi, 21 novembre, à 10 h. Départ de la résidence funéraire Cloutier Ltée, 975 avenue Marguerite-Bourgeois, à 9 heures 45, pour l'église de St-Dominique et de là au cimetière Belmont.

Le salon sera fermé entre 5 heures et 7 heures.

20-11 (2 fs)

LARUE (Louis-Auguste) — A Québec, le 19 novembre 1973, à l'âge de 76 ans, est décédé M. Louis-Auguste LaRue, employé civil à sa retraite,

époux en premières noces de feu Dame Cécile Hackett et en secondes noces de Dame Irène Tardif-Frederick. Il demeurait au 812, Pierre-Maufoi, Ste-Foy.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants, gendres et sa belle-fille: M. et Mme Luc LaRue (Ghislaine Godbout), Dr et Mme Raymond Ruelland (Marie), M. et Mme Michel Dufour (Odette); ses petits-enfants: Bruno, Richard, Vincent et Martin LaRue, François, Simon et Bernard Ruelland; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Mlle Béatrice LaRue, M. et Mme Victor LaRue, Mlle Henriette LaRue, Sr St-Claude (Alphonse LaRue), des Ursulines, Mme Maurice LaRue, M. Frank Hackett, M. John Hackett, Mlle Margaret Hackett, M. et Mme Lévis Tardif, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu jeudi, 22 novembre, à 10 h.

Départ de la résidence funéraire Cloutier Ltée, 975 avenue Marguerite-Bourgeois, à 9 heures 45, pour l'église du St-Sacrement et de là au cimetière Belmont.

Le salon sera fermé entre 5 heures et 7 heures.

20-11 (2 fs)

LAPERRIERE (Henri) — A Pont-Rouge, comté de Portneuf, le 19 novembre 1973, à l'âge de 60 ans, est décédé M. Henri Laperrière, employé du C.N.R., époux de Dame Simone Germain.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Annette, Nicole, Diane, André et Claude; ses frères, beaux-frères et belles-sœurs: Sr Marie-Simone, Sr Imelda, M. et Mme Philémon Genest, (Bernadette) M. et Mme Arthur Laperrière, Mme Alexandre Genest (Marie-Anne).

Les funérailles auront lieu vendredi, à 10 heures.

Départ de la résidence funéraire L. Leclerc & Fils, 247, Du Pont-ouest, Pont-Rouge, à 9.45 hres, pour l'église de St-Jeanne et de là au cimetière paroissial.

20-11. (3 fs)

LATULIPPE (M.-L. Garneau) A Québec, le 20 novembre 1973, à l'âge de 82 ans, est décédée Dame Marie-Louise Garneau, épouse de M. Ubald Latulippe.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants et belles-filles: Mlle Gertrude Latulippe, M. et Mme Marc Latulippe (Florence Grenier) Mme Raymond Latulippe (Thérèse Labrecque) sa sœur: Mlle Ger-

trude Garneau, son frère: M. Léopold Garneau, ses petits-enfants: M. et Mme Alphonse Hallé (Laurette Latulippe) M. Richard Latulippe, Mlle Céline Latulippe, M. Gilles Latulippe, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu vendredi le 23 novembre à 10 heures.

Départ de la résidence funéraire F.-X. Bouchard Inc., 2290 Avenue Royale à 9.50 heures pour l'église de Courville, et de là au cimetière paroissial.

Le salon sera fermé entre 5h. et 7h.

21-11 (2fs.)

MALTAIS (Meride) A Québec, le 20 novembre 1973, à l'âge de 70 ans est décédé M. Meride Maltais, époux de Dame Marie-Blanche Lavoie.

Il demeurait à Saint-Aimé des Lacs.

Les funérailles auront lieu vendredi le 23 novembre à 15 heures.

Départ du Funérarium



75, boul. Notre-Dame à 14.45 heures, pour l'église St-Aimé des Lacs, et de là au cimetière de St-Aimé des Lacs.

21-11 (1f.)

LEFEBVRE (Valéda) A Québec le 19 novembre 1973, à l'âge de 80 ans, est décédée Mlle Valéda Lefebvre.

Elle demeurait au 2500, rue St-Charles, Portneuf Station.

Elle était la sœur de Mme Clara L'heureux.

Les funérailles auront lieu jeudi le 22 novembre, à 3 heures.

Départ de la résidence funéraire L. Leclerc et Fils Ltée à 2.45 heures pour l'église de Ville de Portneuf et de là au cimetière paroissial.

21-11 (1f.)

RACINE (Emérentienne-Chaunette) A Québec, le 19 novembre 1973, est décédée Dame Emérentienne - Chaunette épouse de feu Monsieur Emile Racine, comptable.

Elle demeurait au 1045, St-Cyrille ouest, Québec.

Elle laisse dans le deuil ses fils et ses belles-filles: Mme Dr Henri Racine (Delphine Chouinard) Chanoine Jean-C. Racine, curé de la Cathédrale de Québec, Dr et Mme Paul André Racine (Rita Drouin) de Rouyn, M. Pierre Racine, pharmacien, et Mme Racine (Andrée Gravel) ses sœurs: Mlle Gabrielle Chaumette, Mme Welly Aubin (Juliette Chaumette) ses petits-enfants: Pierre-Paul, Stéphane, Chantal, Ester et Josée Racine.

Ses belles-sœurs et ses beaux-frères: Mme Aurèle Lefrançois (Léontine Racine) M. et Mme Jules Racine (Eva Gingras), ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Compenser l'envoi de fleurs par un don à la Cathédrale de Québec.

Les funérailles auront lieu vendredi le 23 novembre 1973 à 10.00 heures.

Départ de la Résidence Funéraire Cloutier Limitée, 975, Marguerite - Bourgeois, Québec, à 9.45 heures pour l'église La Basilique de Québec, et de là au cimetière Belmont.

21-11 (2 fs.)

RICHE (Denis) — A Deschambault, le 18 novembre 1973, à l'âge de 17 ans et 11 mois, est décédé accidentellement Denis Riché, fils de M.

Fernand Riché et de Dame Louise Naud. Il demeurait à St-Marc-des-Carrières.

Il laisse dans le deuil, outre ses parents, ses frères et ses sœurs: Gaëtan, Gilles, Yves et Nicole; ses grands-parents: M. et Mme Henri Riché, M. et Mme Amable Naud.

Les funérailles auront lieu mercredi, 21 novembre, à 3 h.

Départ de la résidence funéraire Guy Denis Ltée, 950 boul. Dussault, à 2 heures 45, pour l'église de St-Marc-des-Carrières et de là au cimetière paroissial.

20-11 (1 fs)

ROULEAU (M.-Anne Robitaille) A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 19 novembre 1973, à l'âge de 83 ans et 7 mois, est décédée Dame Marie-Anne Robitaille, épouse de feu M. Dossylva Rouleau.

Elle demeurait au 8, Boul. Demers St-David.

Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants, son gendre et ses belles-filles: Marie, M. et Mme Paul Rouleau (Anne-Marie Bouffard) M. et Mme David Rouleau (Liette Hubert) M. et Mme Georges Rouleau (Denise Beaulieu) M. et Mme Jean-Marc Couture (Alexandra) ses belles-sœurs: Mme Denis Robitaille, Mme René Robitaille, Mme Antoine Goulet, Mme Alphonse Rouleau.

Les funérailles auront lieu jeudi le 22 novembre à 3 heures.

Départ de la résidence funéraire Claude Marcoux Ltée, 6, rue Perreault Lévis, à 2.45 heures pour l'église St-David et de là au cimetière paroissial.

21-11 (2fs.)



on peut vaincre le cancer

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER

Toru Tanaka goûtera à ma médecine - Mad Dog

"Si vous croyez que je vais laisser un pauvre minable venir me faire la leçon dans mon pays, vous vous trompez et d'ailleurs ceux qui doutent de ma parole n'ont qu'à venir au Colisée lundi prochain pour voir de quelle façon je paye la traite à des lutteurs de deuxième ordre".

Mad Dog Vachon ne badine plus lorsqu'il parle de son prochain combat contre Toru Tanaka, combat qui aura lieu lundi soir prochain au Colisée de Québec. Il s'agit d'un deux de trois à finir. En fait, un combat revanche pour "Mad Dog" lequel avait subi la défaite lors de son premier affrontement avec le professeur Tanaka.

Dans une autre finale, cette fois d'une chute à finir, deux équipes de trois lutteurs se mesureront. D'une part, Edouard Carpentier fera équipe avec War Eagle et Edouard Ethifier alors que d'autre part Dale Roberts unira ses forces à Tarzan Tyler et Chuck O'Connor.

Parlant de la "poudrée" Roberts, précisons que Gerry Brown est toujours entre la vie et la mort. Ce dernier souffre d'une fracture du crâne et sa carrière est définitivement terminée.

Par ailleurs, JiJi LeGreck sera de retour entre les câbles et affrontera deux lutteurs. Il s'agit du célèbre duo composé de Sweet Williams et Nick Carter. Une bataille qui sera certes très aimée des amateurs.

Dans un autre combat, Paul Vachon montera sur l'arène pour affronter Gilles "The Fish" Poisson. Nous aurons l'occasion de reparler de ce combat au cours des prochains jours.

Dans une autre bataille par équipe, Dino Bravo et Gino Brito auront à se mesurer avec Bull Gregory et Tokio Joe, finalement, Jackie Wieck se battrera contre Franchie Martin.

Le 26 novembre au Colisée, un autre super-programme de lutte "Grand-Prix".

UTILISEZ DES TIMBRES DE NOËL



C'EST UNE QUESTION DE SOUFFLE ET DE VIE

VOUS CONTRIBUEZ AINSI A COMBATTRE LA TUBERCULOSE LA BRONCHITE CHRONIQUE L'ASTHME L'EMPHYSEME LA POLLUTION ATMOSPHERIQUE ET LA CIGARETTE

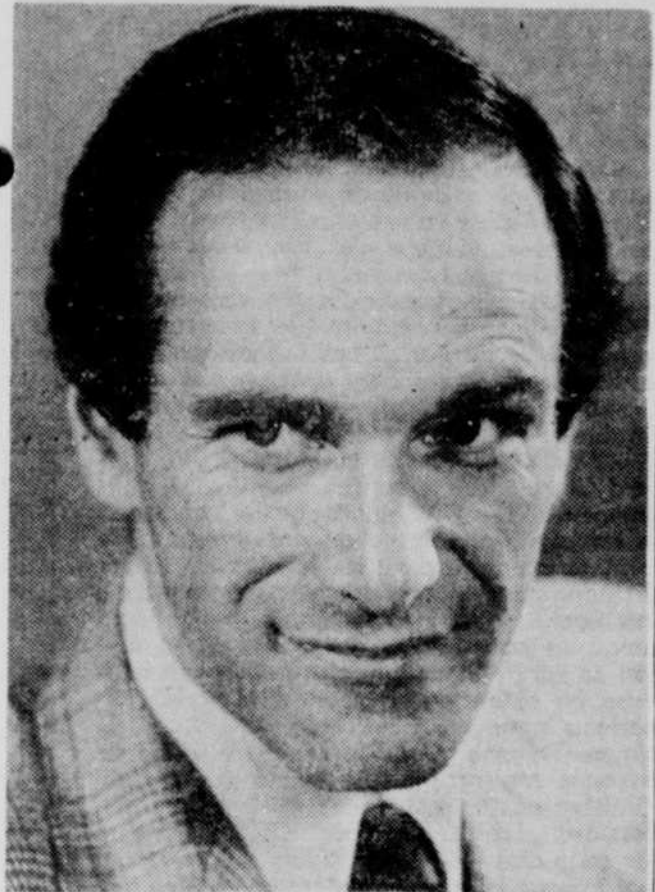
UN SUPPLEMENT DE 32 PAGES le dimanche dans "à propos"

Horaire TV
Choix d'émissions
Cinéma
Reportages
Spectacles
Gastronomie

à loisir

Jack Gotta espère que Keeling sera prêt pour le match de la coupe Grey

OTTAWA (PC) — Jim Foley sera le quart adjoint des Rough Riders d'Ottawa si le vétérán Jerry Keeling ne peut participer à la finale de la coupe Grey dimanche.



Frank Fontaine

Frank Fontaine président

Par Jean POULIOT

La Galerie Sportive de Québec a tenu son assemblée générale annuelle hier midi aux Voûtes Talon et les membres ont élu trois nouveaux gouverneurs pour succéder au président sortant de charge Guy Lemieux, de CJRP; au vice-président Claude Bédard, du Journal de Québec, et à Fusk, du Chronicle-Telegraph. Les nouveaux élus sont Roger Doré, d'à propos; Marc Simoneau, de CHRC, et Roland Sabourin, du Soleil. Le bureau des Gouverneurs se complète de Jean Pouliot et Réal Labbé,

d'à propos; de L.-P. Pedneault, de CKCV; de Claude Larochelle, du Soleil; de Gérard Potvin, de Radio-Canada, et de Frank Fontaine, de Télévision de Québec. Les Gouverneurs ont élu Frank Fontaine comme président, Roland Sabourin comme vice-président et Henri Bertrand, d'à propos, comme contrôleur. Avec les nouveaux membres qui se sont joints à la confrérie depuis quelques mois, la Galerie comptera une trentaine de chroniqueurs et rédacteurs sportifs pour la prochaine saison.

Le pilote Jack Gotta espère encore que Keeling sera assez rétabli d'une blessure à un genou pour seconder Rick Cassata au cas où celui-ci faiblirait.

"Foley devra s'exercer au poste de quart en cas, mais je ne veux pas y penser pour le moment", a déclaré Gotta.

Foley est un demi acquis des Alouettes de Montréal, en retour de Skim Eamon, qui n'a pas joué cette saison.

Selon Gotta, Foley a accompli sa tâche cette saison, "mais le fait de lui demander d'évoluer comme quart adjoint serait peut-être trop exiger?"

Foley a déjà évolué au quart au collège et s'exercera à ce poste.

Les Riders affronteront les Eskimos d'Edmonton dans la finale canadienne à Toronto dimanche à 1h.30 p.m.

CONFIANCE

Gotta a toutefois confiance que ses Riders triomphant

avec Cassata, "qui est aussi bon quart que n'importe qui dans la LCF".

"Je me demande si nos supporters ont songé au nombre de victoires de Cassata cette saison. Il est tout simplement arrivé, que Keeling a été excellent comme débutant et Cassata, en relève.

"Nous alignons deux quarts de première classe et je crois que Cassata peut encore le prouver dans la finale canadienne."

La situation au poste de

quart demeure la plus sérieuse chez les Riders même si Wayne Smith a subi une fracture au bras, car les Riders sont solides à la défensive.

BILLET

Les Riders poursuivront leur entraînement local aujourd'hui avant de s'envoler vers Toronto, où ils s'entraîneront pendant la balance de la semaine.

Les 4.500 billets réservés aux Riders ont tous été vendus et on prévoit une invasion à Toronto, en fin de semaine, par air et par terre.

RÉSULTATS À QUÉBEC

PREMIERE COURSE

Trot — Bourse \$350
No 8 Earls Counsel (F. Nadeau) 4.10, 2.50, 2.50 — No 5 Prince Omaha (G. Bolly) 3.90, 3.20 — No 1 Kimberly Don (J. Breton) 2.60
Ont aussi couru: Willowhip, Billy J. K., Barlin Mard, Jellokey, Rod Wyn Girl.
Temps: 2.16.2
Objection: 1 arriver 4 placer 4
4 Arriver 5 placer 4

DEUXIEME COURSE

Amble — Bourse \$500
No 6 Wilbert Pero (R. Perreault) 8.70, 5.60, 3.00 — No 4 Sonetto N (J. Savard) 5.70, 3.60 — No 8 Quina Boum (G. Hébert) 18.80
Ont aussi couru: McFeathers, L'Escargot, Joker Art, Louise Frost, Cloverland Parlay.
Temps: 2.13.3
Parl-double: 8-6 — \$27.50

TROISIEME COURSE

Amble — Bourse \$600
No 3 Signatory (J. Cyrenne) 2.70, 2.20, 2.20 — No 1 Ex Go Per (L. Duquette) 3.00, 2.50 — No 2 Don Drummond (Y. Pelchat) 3.00
Ont aussi couru: Yves Stone, Good Drummond, Katou Dudley, Del Drummond, Mag Hunter.
Temps: 2.10.1

QUATRIEME COURSE

Amble — Bourse \$500
No 5 Boum Boum Rod (P. Noel) 19.90, 6.00, 2.30 — No 1 Adios Bill (G. Labonté) 2.60, 2.10 — No 2 Saul Hanover (E. White) 2.10
Ont aussi couru: Mark's Joayn, Grimard, Kents Fly, Way Stone, Meddy Test (retiré).
Temps: 2.13
Quinnella: 1-5 — \$16.90

CINQUIEME COURSE

Amble — Bourse \$900
No 5 Lew James (A. Jean) 5.80, 4.30, 3.20 — No 3 Flight Chief (C. Desjardins) 11.60, 7.60 — No 2 J. D. Carolyn (A. Quinn) 8.20
Ont aussi couru: Super Counsel, Gaby High Test, Sped Frise, Sneaky Pine, Shadydale Stepper (retiré).
Temps: 2.08.4

SIXIEME COURSE

Amble — Bourse \$500
No 6 Bouyant Eleurie (Y. Bolly) 14.50, 7.10, 4.70 — No 4 Freda Way (E. White) 5.70, 5.60 — No 8 Duke Melburn (J. Cyrenne) 4.30
Ont aussi couru: Laurelin, Christian Abe, Parading Pence, Prides Star, Armbrro Explore.
Temps: 2.12.4
Quinnella: 4-6 — \$96.40

SEPTIEME COURSE

Trot — Bourse \$800
No 4 Trider Dillon (Y. Pelchat) 4.60, 3.00, 2.70 — No 2 Fiaccio Julie (F. Nadeau) 5.30, 3.20 — No 5 Kitty Sharp (A. Jean) 3.30
Ont aussi couru: Beckwith Price, Wollite Lad, Norman Hanover, Super Bell.
Temps: 2.12.2

HUITIEME COURSE

Amble — Bourse \$800
No 2 Tim Sam (P. Lachance) 4.70, 3.60, 2.60 — No 5 Charming Pero (R. Perreault) 7.50, 4.10 — No 6 Debbie's Dancer (A. Jean) 9.60
Ont aussi couru: Jack Drummond, Modest Rodney, Patsy Dudley, The Songwriter (retiré), Glowing Mir (retiré).
Temps: 2.11.2
Quinnella: 2-5 — \$26.50

NEUVIEME COURSE

Amble — Bourse \$700
No 4 Mountain Apache (Y. Bolly) 7.80, 3.80, 3.50 — No 1 Meadow Byrd (L. Desrosiers) 4.00, 5.00 — No 6 Hy Bohemia (A. Tremblay) 32.10
Ont aussi couru: Chief Harkwin, P. T. Foster, Wildcat Kelly, Dons Pet, Ad O Som.
Temps: 2.10.2
Quinnella: 1-4 — \$20.50

DIXIEME COURSE

Amble — Bourse \$600
No 6 Northwood Edward (J. Bruyère) 4.60, 3.20, 2.20 — No 7 Now Hear This (R. Gendron) 15.50, 4.60 — No 2 Art's Call (G. Bolly) 3.90
Ont aussi couru: Ree Gallon, Copper Column, Rebel Chief, Dixon Adios, Leah's Lady.
Temps: 2.11
Exacta: 6-7 — \$34.20

INSCRITS À BLUE BONNETS

PREMIERE COURSE

Trot — Bourse \$1,200
7-Dark Flash (D. Filion) 5-2
5-Nevada Lady (A. Hanna) 3-1
4-Gypsy M. Grattan (Gendron) 4-1
6-Fleetwin Lobell (L. Jodoin) 9-2
2-Cornish Horn (S. Grisé) 6-1
3-Swamp Root (S. Boucher) 6-1
8-Rodette Boy (P. Robillard) 9-1
1-Nardin's Hooper (Lachance) 8-1
9-Song Marie (C. Grenier) 10-1

DEUXIEME COURSE

Amble — Bourse \$1,100
2-Lingthing Express C (G. Gendron) 5-2
9-Mighty Combat (A. Boucher) 3-1
4-Bud's Dominion (J.C. Corbin) 4-1
1-Aunt Pitty Pat (M. Picard) 9-2
8-Holy Smoke (JP Charron) 5-1
5-Douane Coloniale (G. Surprenant) 6-1
7-Golden Michele (pas nommé) 10-1
6-Ida M. S. Bream (Y. Geneau) 8-1
3-Osark Dom (R. Renaud) 10-1

TROISIEME COURSE

Amble — Bourse \$1,500
8-Anderson Dale (L. Turcotte) 5-2
2-Star Alan (J. Hébert) 3-1
7-Special Mixure (G. Filion) 4-1
3-Lehigh Express (JP Charron) 9-2
4-Meadow Ford (B. Côté) 5-1
5-Opal Water (A. Boucher) 6-1
6-Walkill Ensign (pas nommé) 8-1
1-Turn Signal (G. Lachance) 8-1

QUATRIEME COURSE

Trot — Bourse \$1,900
1-Sword Hanover (M. Pelletier) 5-2
7-Pride Of Sterling (V. Archambeault) 3-1
2-Sacre Bleu (A. Boucher) 4-1
3-Balrn Cloud (M. Giguère) 9-2
6-Boss Allen (C. Pelletier) 5-1
8-Rerry Champ (pas nommé) 6-1
5-Wyncrest Tom (JP Charron) 8-1
4-Bernies Boy (O. patry) 8-1

CINQUIEME COURSE

Amble — Bourse \$1,100
7-Crown King (A. Hanna) 5-2
5-Glencoe Valley (T. Miller) 3-1
3-Tricky Mir (P. Lacharité) 4-1
8-Oyster O'Mouette (JP Gauthier) 9-2
1-Sue O Time (D. MacTavish) 5-1
2-Hippo Bece (B. Côté) 6-1
4-Yogi Sweet (M. Picard) 8-1
6-Miss Becan (L. Dubé) 8-1

SIXIEME COURSE

Trot — Bourse \$1,500
1-Aqua Duke (C. Côté) 5-2
7-Earncliff (F. Goulet) 3-1
3-Dougs Special (pas nommé) 9-2
4-Mr. Parish (S. Brisson) 5-1
2-Westerns Bill (S. Grisé) 6-1
3-Auswyn Brooke (M. Giguère) 8-1
8-Rocket Angus (B. Côté) 4-1

SEPTIEME COURSE

Trot — Novices — Bourse \$1,400
4-Break O Glory (M. Giguère) 5-2
3-Demon's Parade (S. Pleau) 3-1
7-Brandish (S. Brisson) 4-1
1-Big Dick (P. Lacharité) 9-2
6-Captain Lys (pas nommé) 5-1
5-Sharp Burr (M. Brosseau) 6-1
2-Dancing Bruin (G. Gendron) 8-1
8-Directus Irish (W. Turcotte) 8-1

HUITIEME COURSE

Amble — Bourse \$1,600
3-Highland Kenny (A. Hanna) 5-2
1-My Steady Son (RH Vlau) 3-1
4-Mr. True (A. Bédard) 4-1
5-Indian Heard (P. Lacharité) 9-2
6-King Edward (J. Hébert) 5-1
9-Elise Angus (G. Robichaud) 6-1
7-Traffic Tramp (pas nommé) 8-1
2-Moule O Mouette (JP Gauthier) 8-1
8-Tomis (B. Côté) 10-1

NEUVIEME COURSE

Amble — Bourse \$2,500
1-Alton Prince (JP Charron) 4-1
6-Neeboots (A. Boucher) 9-2
3-Nippy Frost (Y. Gamache) 5-1
8-Adiator Hanover (Turcotte) 6-1
7-Battle Dress (Y. Desjardins) 8-1
5-Potent Yankee (Pelletier) 10-1

DIXIEME COURSE

Amble — Bourse \$1,500
1-False Command (G. Gendron) 5-2
6-Noble Almahurt (Caldwell) 3-1
9-Fashion Streak (M. Bosseau) 4-1
5-Peter Irish (JP Gauthier) 9-2
7-Orchard Buckey (T. Miller) 5-1
3-Lady Veronica (A. Hanna) 6-1
8-Judith Bunter (C. Bunter) 8-1
4-Elaine Angus (M. Giguère) 8-1
2-Byrd Flecka (JP Gagnon) 10-1

1280

UN HOMME ET UNE FEMME
UN HOMME ET UNE FEMME
UN HOMME ET UNE FEMME
UN HOMME ET UNE FEMME
UN HOMME ET UNE FEMME
UN HOMME ET UNE FEMME
UN HOMME ET UNE FEMME
UN HOMME ET UNE FEMME

ON OUVRE
UN
DOSSIER
SUR ???

UNE EMISSION A NE PAS MANQUER !

9h. a.m. à 11h. a.m. du lundi au vendredi

Les Toros commettent une erreur

Dans le but évident d'attirer plus de monde dans la "grange" qu'est l'arène de Varsity, la direction des Toros vient d'annoncer une diminution dans les prix d'admission. L'erreur se situe dans le fait que tous les billets n'ont pas ainsi été réduits. Un bloc de 500 sièges sera vendu à chaque partie au coût de \$3.50, au lieu de \$5.95. Une telle décision ne réussira qu'à faire plus de mécontents que d'heureux. Les Nordiques l'ont appris, l'an dernier, lorsqu'ils ont commencé à vendre des billets à moitié prix, 10 minutes avant le commencement d'un match. Les détenteurs de billets de saison n'ont pas pris de temps à réagir. Ils trouvaient que c'était de la discrimination, et l'expérience ne fut pas reprise, cette année.

Les Toros n'ont sûrement pas consulté Paul Racine et cie sur la valeur réelle d'un tel geste. A Toronto, les Toros connaissent plusieurs problèmes. Premièrement, ils jouent dans un arène désuet où le spectateur ne peut obtenir aucun confort. Ce sera là une situation qui prévaudra pendant encore deux ans, c'est-à-dire jusqu'au moment, où ils construiront leur propre Colisée.

Deuxièmement, c'est un club sans identité. Les Toros sont encore un peu à Ottawa où ils jouaient, l'an dernier, sous l'appellation les "Nationals". Dans cette veine-là, le public torontois ne se sent pas identifié avec le club, contrairement aux Maple Leafs qui font partie du mobilier dans la vie quotidienne des citoyens de la Ville-Reine.

X X X

Il n'est pas impossible que les courses ne reprennent pas en janvier à Blue Bonnets. Les négociations entre les hommes à chevaux et la direction de la piste ne vont pas très

bien en ce qui a trait au prochain contrat de travail... A Québec, cette situation n'existe pas, car le contrat de travail touche toute la période de celui du club de courses Jacques-Cartier. Or, Donat Simard opérera la piste encore en 1974 et 1975... L'épreuve du "Grand National" à Aintree, en Angleterre, est l'une des plus anciennes courses dans l'histoire de ce sport. On vient d'annoncer à Londres que la course aura lieu au moins durant les 5 prochaines années, puis que la piste vient d'être vendue pour \$7,2

et le beau temps à la piste de Québec, est allé donner un aperçu de son savoir-faire à la piste du Boulevard Décarie, lundi soir. Il a gagné avec Kaboom et Jefferson Prowler, rapportant sur le nez respectivement \$36.90 et \$48.20. Les amateurs de Québec, qui étaient là, sont revenus, accompagnés de la Brinks...

X X X

C'est Jean-Pierre Ruel qui a reçu le plus de trophées lors de la remise des prix, au club de yacht de Québec. En effet, le capitaine Ruel à la barre de son voilier "Conquistadore" s'est vu remettre les trophées du Lieutenant-gouverneur, de Rimouski et la coupe du Bas St-Laurent... Les activités au club de courses Jacques-Cartier cesseront le 16 décembre. On ouvrira de nouveau les portes, le 19 janvier... Les organisateurs du festival de la coupe Grey sont un peu déçus du manque d'enthousiasme des citoyens de Toronto. Pour le dîner de samedi soir, où le controversé commentateur américain, Howard Cossell, est le conférencier invité, seulement 400 des 800 billets ont été vendus... Le hockey junior ne changera jamais. La dernière aventure a vu les joueurs du Junior de Montréal s'en prendre aux spectateurs à Sherbrooke. Pauvre Lebel, on ne lui laissera jamais la paix... Les dirigeants de la station de ski de Stoneham ont eu la main heureuse en obtenant les services d'André Pomerleau pour diriger l'école de ski... Si Wayne Thomas gagne la première étape de la coupe Molson, je suis prêt à parier qu'il n'imitera pas le geste de Mike Marshall, c'est-à-dire refuser le chèque... C'est un dur coup que les Rough Riders d'Ottawa ont subi lorsque leur quart-arrière, Jerry Keeling, a été blessé, dimanche, contre les Alouettes, et c'est une lourde tâche dont Rick Cassata hérite...

Sauf pour quelques exceptions, New York en tête, les statistiques des assistances dans l'AMH sont plus qu'encourageantes. Howe a apporté sa large part dans ces succès, mais on peut se demander maintenant quel sera le joueur qu'un club pourra recruter, l'an prochain, pour que le spectacle ne soit pas un peu dilué. Des Howe, c'est plutôt rare dans le hockey...

A VENDREDI...

Les
propos
de...

Louis Chassé

(collaboration spéciale)

millions... Au train où vont les choses, les Blazers de Vancouver vont établir un nouveau record pour le nombre d'entraîneurs en une saison. Après McKenzie, puis Watson, voilà qu'Andy Bathgate est à la barre de l'équipe. De toute façon, c'est une nomination qui doit être fort populaire dans notre métropole de la côte du Pacifique... Il est regrettable que nous n'aurons pas l'occasion, à Québec, de voir notre grande championne, KAREN MAGNUSSEN, à l'oeuvre avec la revue sur glace, "Ice Capades"... "Les Dolphins de Miami peuvent maintenant dormir en paix, car le record de victoires consécutives qu'ils avaient établi, l'an dernier, ne sera pas battu, cette saison, les Vikings du Minnesota ayant subi leur premier revers, contre les Falcons d'Atlanta... Mohammed Ali a été envoyé au plancher par un partenaire d'entraînement. Ce dut être tout un spectacle... Yvon Pelchat, qui fait la pluie



Parents!

Devenir camelot, c'est la chance pour le jeune garçon de compléter sa formation. Le livreur de journaux développe le sens des responsabilités, apprend la valeur de l'argent, tout en s'initiant au contact avec le public.

Envoyez votre fils à l'école de la vie. "à propos" est prêt à lui donner sa chance.

Pour information

529-0411

à propos

Cinq records provinciaux par les nageurs du CNUL

Trois nageurs du Club de natation de l'Université Laval ont établi cinq records provinciaux (piscine de 25 mètres) lors de la première compétition de la saison à la piscine des Compagnons de cartier.

François Morneau (13-14 ans) a réussi 2:39.8 aux 200 mètres brasse et 1:13.5 aux 100 mètres brasse. L'ancienne marque de 2:41.1 lui appartenait tandis que Gérard Prévile de St-Laurent et Pierre Lauzon de Montréal Olympique détenaient le record de 1:14.

Anne Walling (11-12 ans) a abaissé le record de 1:23.2 de Carole Latendresse de Montréal, avec un temps de 1:22.8 sur 100 mètres brasse. Gilles Rivard (13-14 ans) a battu les records de 200 et 100 mètres dos avec des temps de 2:28.8 et 1:09.2.

Les anciennes marques étaient de 2:32.0 et de 1:09.7.

Volleyball féminin

Les joueuses de Lise-Gisèle Lévesque ont agréablement surpris lors du deuxième tournoi de l'ASUQ. Elles ont vaincu Loyola 15-1 et 15-6, McGill 15-13 et 15-2, MacDonald 15-1 et 15-6 et Sir George Williams 15-6 et 15-2 avant de diviser avec Sherbrooke 15-9 et 13-15. Il s'agissait d'une première victoire de Laval aux dépens de Sherbrooke cette saison.

Volleyball masculin

Le Rouge et Or masculin dirigé par Gerry Breton a certes connu ses meilleurs moments de la saison lors de l'Omnium de la Métis qui avait lieu à Rimouski. Les Citadelles ont été les

seuls à vaincre l'Université Laval et ils l'ont fait en finale 14-16, 15-6 et 15-6.

Laval avait vaincu l'Université de Sherbrooke 9-15, 16-14 et 15-12 en demi-finales. Notons également des victoires sur Rimouski 15-4 et 15-9, sur le CEGEP de Matane 15-11 et 16-14, sur le CEGEP de Chicoutimi 15-1 et 16-14, sur l'Université de Moncton 15-1 et 15-8, sur Jonquière-Kénogami 15-4 et 16-14, sur Victoriaville 15-4 et 15-9 et sur Montréal 15-4 et 15-5.

Water-polo

L'équipe d'Allan Blanchard a connu beaucoup de succès lors du deuxième tournoi universitaire avec des victoires de 11-4 contre St-Jean 21-3 contre MacDonald et 14-9 contre McGill. Denis

Poulin a été le meilleur pointeur avec 11 buts tandis que Gabor Csepregi et Lionel Couture en obtenaient 7 chacun.

Hockey inter-cités

MARDI

Mosquito Villeneuve 8 Loretteville 4
Bantam Villeneuve 8 Loretteville 7
Pee-wee Ste-Foy 1 Québec-centre 8
Midjet Ste-Foy 17 Québec-centre 1
Junior 8 Québec-centre 6 Limoulu 8
MERCREDI
Mosquito-Bantam Lévis-Lauzon 4 Charlesbourg
Pee-wee-midjet Charlesbourg 4 Québec DSN
Villeneuve 4 Ste-Foy



L'action ne manque pas dans la ligue junior A du Québec et hier soir on n'a pas dérogé à l'habitude ni à Ste-Foy dans la photo du haut ni à Beauport dans celle du bas. Ste-Foy est sorti vainqueur 10 à 3 tandis que Beauport était défait 4 à 2. (photos, Marcel Laforce)

Marcotte n'est pas le favori

Très peu de connaisseurs favorisent Fernand Marcotte pour livrer une chaude lutte au champion canadien, Clyde Gray, lundi le trois décembre prochain. On trouve encore que Marcotte s'attaque à un trop gros morceau pour lui et lorsqu'il montera dans l'arène, le trois décembre, il ne jouira sûrement pas de la faveur du public.

Aussi, Marcotte reconnaît lui-même que Clyde Gray ne prend aucun risque en disputant sa couronne à Québec. "Nous ne sommes jamais prophètes chez soi et Gray sera peut-être mieux supporté que moi dans cette bataille pour le titre canadien", a commenté le premier aspirant. Marcotte fai-

sait allusion à toutes ces gens qui rêvent de le voir au tapis, à tous ceux qui n'ont jamais cru en lui et les autres qui se rendront au Colisée pour enfin, le voir descendre de son piédestal.

"J'ai fait ce que j'ai pu jusqu'à maintenant, en affrontant les meilleurs de ma catégorie et en disposant de quelques-uns des meilleurs boxeurs au pays", de poursuivre l'espoir de Québec. Marcotte s'entraîne vigoureusement au Gymnase de la ville de Québec à tous les soirs et après un fructueux séjour en Floride, il se sent prêt comme jamais à affronter Clyde Gray. "Il ne sera plus champion quand, il montera dans l'arène, lundi le 3 décembre. Ce sera un boxeur

comme tous les autres, qui peut commettre des erreurs et avoir ses faiblesses, mais je sais très bien que 55% des amateurs au Colisée, souhaiteront ma défaite. Je ne m'en fais pas", a conclu ce jeune boxeur qui obtient enfin, la première vraie chance de sa vie.

Football et acupuncture

EDMONTON (PC) — Billy Cooper souffre d'une blessure à une jambe qui menace de l'empêcher de s'aligner avec les Eskimos d'Edmonton dans la classique de la coupe Grey contre Ottawa dimanche.

Il croit que l'acupuncture est son seul espoir de jouer et il est prêt à s'y soumettre.

Cooper, qui a évolué à Ottawa pendant la première moitié de la saison avant de déménager dans l'Ouest, a déjà constaté les bienfaits de ces traitements sur Rick Cassata, Jerry Keeling et

Rudy Sims, des Rough Riders.

Cooper, qui a été blessé lors de la finale de l'Ouest dimanche dernier, espère s'aligner contre son ancien club, auquel il ne porte aucune rancune.

"Je suis heureux pour eux également, car j'avais demandé à être échangé afin de jouer davantage".

A son arrivée à Edmonton, il y a deux mois, il a prêté que le club participerait à la finale canadienne, "car la même expérience m'était arrivée après avoir été échangé par Winnipeg à Ottawa dans le passé".

Ligue de curling du Centenaire

L'action n'a pas fait défaut lors des rencontres disputées dimanche dernier dans la Ligue de curling du Centenaire. Encore une fois les parties de la Section A se sont décidées à la toute dernière pierre alors que Pierre Croteau a défait Jean Boivin par 4 à 3 et que Jacques Pelletier l'a emporté par 7 à 6 aux dépens de Gerry Dempsey. Malgré cette victoire, l'équipe de Pierre Croteau doit néanmoins descendre dans la section B. Sa place sera occupée par Guy Germain qui a remporté une troisième victoire consécutive en disposant de Roger St-Hilaire par 7 à 5.

Dans l'autre partie de la Section B, Florent Milot a triomphé de Marcel Normand par 10 à 5. Par cette défaite, l'équipe de Marcel Normand glisse dans la Section C pour la prochaine ronde.

Dans les autres rencontres, Ross Milmine a vaincu difficilement Claude Vallée par 7-6 et il accède ainsi à la Section B tandis que Guy Lavoie a fait descendre Rod Heppell dans la Section D en le battant 14 à 0. C'est l'équipe de Jacques Laforest qui accède à la Section C grâce à sa victoire de 12-6

aux dépens de Marcel Huneault. Enfin Réginald Demers a triomphé de Charles Cantin par 11-4.

Il y a triple égalité au classement du Grand Championnat "Pollack": les équipes de Guy Germain, Jean Boivin et Jacques Pelletier ont chacune 24 points, 5 de plus que celle de Florent Milot et 6 de plus que celles de Gerry Dempsey et Pierre Croteau.

Les prochaines parties auront lieu aux clubs Employés civils et Valcartier, lundi le 26 novembre.

LES CLASSEMENTS

SECTION A		
BOIVIN: JC	6	1
PELLETIER: EC	2	1
DEMPEY: EC	1	2
CROTEAU: V	1	2
SECTION B		
GERMAIN: EC	3	0
MILOT: EC	2	1
ST-HILAIRE: EC	1	2
NORMAND: Qué.	0	3
SECTION C		
MILMINE: Por	2	1
LAVOIE: Bea	2	1
VALLÉE: EC	1	2
HEPPELL: FL	1	2
SECTION D		
LAFOREST: JC	6	0
HUNEULT: JC	3	0
DEMERS: ET	2	1
CANTIN: EC	1	2
	0	3

Sport collégial

MERCREDI
Basketball (H)
Ste-Foy à Cap-Rouge
Handball (H)
Ste-Foy à Limoilou
Lévis-Lauzon à Cap-Rouge
Volleyball (F)
Lévis-Lauzon à Ste-Foy
Volleyball (H)
Lévis-Lauzon à Ste-Foy

SAMEDI
Basketball (F)
Limoilou à Alma
Basketball (H)
Limoilou à Alma

Ligue mineure du St-Laurent

Mosquito et bantam:
Giffard vs Beauport
Pee-wee et midjet:
Giffard vs Sillery

Leclair par KO

Jean - Claude Leclair, la jeune sensation dans le domaine de la boxe, a remporté sa 7e victoire par KO au quatrième round d'un combat cédulé pour huit hier soir dans la métropole.

Il a vaincu l'expérience Roy Rose sans trop de difficulté.

Sport en bref

SKI

Le Service des loisirs de Québec et le club Redskin présenteront des cours de ski nordique et alpin au début de janvier au Mont-Hibou. On doit s'inscrire ce soir au centre St-Roch et au chalet Ste-Odille et demain soir au Parc Ferland.

HOCKEY

Les Bruins de Boston ont rappelé Derek Sanderson des Braves, de la ligue Américaine.

TENNIS SUR TABLE

La date-limite des inscriptions pour le tournoi municipal de tennis sur table du 1er décembre à Ste-Foy est vendredi le 23 novembre à 653-5211, poste 209.

HOCKEY

Les Flyers de Philadelphie ont rappelé le gardien de but Bobby Taylor des Robins de Richmond, à qui ils ont assigné Michel Belhumeur.

LA NOUVELLE PEUGEOT 504 GL '74

est maintenant arrivée

PEUGEOT 504 GL

LE CONFORT 504 GL

habitable très spacieux, tapis "mur à mur"; sièges AV de forme baquet totalement inclinables; système d'aération à trois circuits, toit ouvrant et vitres standard; certaines couleurs métallisées sont disponibles sans frais supplémentaire.

Montez, roulez en Peugeot 504 GL. Vous découvrirez une voiture intelligemment équilibrée. Une voiture de luxe telle que sans doute vous la concevez.



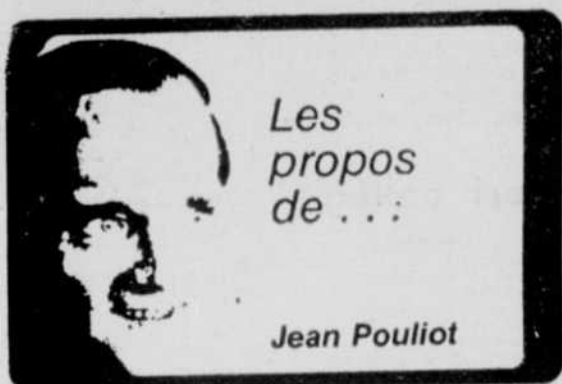
CARETTE
AUTOMOBILES LTÉE

2060 boul. Charest Ouest, Ste-Foy Tél. : 681-7371

Une arme à double tranchant

Les huées qui ont accompagné certains moments du match de jeudi dernier contre les Whalers de la Nouvelle-Angleterre ont apparemment atteint leur but, puisque les Nordiques ont explosé avec 18 buts dans les deux joutes suivantes. Mais c'est une arme à double tranchant et je n'en veux pour preuve qu'un article du Philadelphia Evening Bulletin où est publiée une entrevue avec un Québécois qui s'aligne avec l'université de Pennsylvanie, Bernard Lefrançois.

"J'espère être repêché par une équipe américaine, explique-t-il au chroniqueur sportif Herm Rogul, parce que les foules de Québec et de Montréal sont dures et que les joueurs sont toujours sous tension. Les Canadiens ont été obligés d'échanger Rogatien Va-



Les
propos
de ...

Jean Pouliot

chon et plusieurs autres bons joueurs, parce qu'ils ne pouvaient plus supporter ce genre de pression. Quand les Canadiens perdent une joute, les journaux en font tout un drame".

Bernard a joué dans l'organisation des Remparts en même temps que Guy Lafleur et Jacques Richard. "J'étais très bien traité, poursuit-il, mais les amateurs pouvaient être durs pour nos joueurs-étoiles quand ils ne produisaient pas à leur goût. J'ai été envoyé au Sainte-Foy où j'ai repris confiance. Je me suis mis à compter et les buts, ce sont comme les coups sûrs au baseball, ça ne vient que si on a confiance. J'ai perdu beaucoup de cette confiance en arrivant ici, mais ça revient".

Lefrançois, qui en est à sa dernière année universitaire, n'a pas d'objectif personnel, sinon de voir son équipe participer aux éliminatoires de la NCAA. "Si votre club ne participe pas à ces séries, explique-t-il, vous avez très peu de chances d'être repêchés".

SON PROBLEME DE LANGUE

Le centre de 6'3" qui a gagné 20 livres de muscles cet été en suivant un programme

d'haltérophilie et un régime approprié d'hydrates de carbone et de protéines, fait maintenant osciller la balance à 190 lbs, le poids que lui ont conseillé les dépisteurs. Il est évant tout conscient de sa défensive et considère comme premier rôle d'alimenter ses ailiers en position: son idole est Jean Ratelle.

Il a parcouru beaucoup de chemin depuis le jour où il est arrivé de Loretteville en 1970 avec à peine quelques mots d'anglais. Il graduera avec un degré en génie civil et il est heureux d'avoir choisi cette spécialité, car la première année, le cours consistait surtout en mathématiques et il n'avait pas besoin d'une connaissance tellement approfondie de l'anglais pour se tirer d'affaires.

"Les gens étaient très sympathiques, particulièrement mon copain de chambre qui m'a beaucoup aidé, raconte-t-il. Quand je finissais par me faire comprendre, les gens riaient bien avec moi et je me suis fait une foule d'amis en essayant de parler anglais". Il dit qu'il se sert encore de son français pour se débarrasser de ses frustrations sur le dos des arbitres. "Je n'en ai pas encore rencontré un qui parlait le français, conclut-il, mais je crois qu'ils saisissent fort bien l'idée générale de ma pensée".

TROIS NOUVEAUX CARNAVALS

En attendant que les Carnivals trouvent un publiciste, c'est en furetant d'un côté et d'autre qu'on peut attraper des bribes concernant la future formation. Cette fois-ci, c'est dans une lettre aux détenteurs de billets de saison qu'on annonce que trois des nouveaux joueurs de l'équipe seront Bobbie Goodman, Larry Parrish et Ellis Valentine.

Tous trois évoluaient avec le West Palm Beach, de la ligue Florida State, où le gérant était précisément Lance Nichols, le nouveau pilote des Carnivals. Goodman est ce receveur qui a été frappé à la tête par un lancer à la mi-saison et qui a été plusieurs jours entre la vie et la mort. Il s'est rapporté à la ligue de perfectionnement de la Floride en septembre, puis a jugé qu'il n'était pas encore prêt à effectuer un retour. Quelques semaines plus tard, il revenait de lui-même et fut utilisé avec succès comme frappeur désigné. Sa fracture du crâne est complètement guérie, alors que la fracture de l'épaule droite qu'il s'est infligée en tombant demande encore plus de temps. Il a été choisi 2e meilleur receveur de la ligue, même s'il n'a participé qu'à 81 parties. Il a frappé 10 coups de circuit, deux doubles et obtenu une moyenne de .270, ce qui en fait un digne successeur des Barry Foote et Gary Carter.

Larry Parrish, qui n'est âgé que de 20 ans, est le joueur en qui Jim Fanning voit l'héritier éventuel de Bob Bailey. Il mesure 6'4" et a été choisi le joueur par excellence de la ligue. Il a frappé pour .293 et a cogné 16 circuits dans une catégorie où le meneur en a eu 18. C'est un joueur fiable qui a participé à 138 parties.

Ellis Valentine a été le 2e choix des Expos au repêchage de 1972 et il a effectué des progrès si rapides que sa photographie n'apparaissait même pas parmi les prospects de l'organisation. Il a frappé .308 et obtenu 61 points produits. C'est un voltigeur extrêmement rapide. Il n'est âgé que de 19 ans.

Voilà au moins trois nouvelles figures qui rejoindront (ou comme écrit la lettre-circulaire, qui rejoindront) les Carnivals de Québec en 1974.

L'ANECDOTE DU JOUR

Clarence Campbell est un habitué du club de curling Jacques-Cartier et, chaque fois où il rencontre Olivier Samson dans les rencontres entre le club québécois et le Royal Montréal, les deux amis ne manquent pas de se taquiner. Le président du conseil de ville a toutefois eu le dernier éclat de rire quand il a dit au président de la LNH: "En tout cas, quand tu voudras des billets pour les Nordiques, téléphone-moi".

Ici et là

Félicitations à Frank Fontaine pour son élection à la présidence de la Galerie Sportive. La succession de Guy Lemieux est tout un challenge. — Dès que le 3 novembre, j'annonçais que les Golden Blades quitteraient dès ce mois-ci le Madison Square Garden pour une patinoire de 5,500 sièges. Le seul détail où mon petit doigt m'a trompé, c'est lorsqu'il a suggéré Springfield et non Cherry Hill. — L'équipe midget de Sainte-Foy tentera vendredi soir de franchir une première étape en vue d'un voyage en Russie. Elle affrontera St-Lambert dans la première ronde de l'éliminatoire provinciale, dont le vainqueur jouera à Oshawa du 21 au 28 janvier.

Jean-Guy Talbot ne tarit pas d'éloges sur l'aide que lui apporte Vic Stasiuk. — L'ex-confrère Jean Boileau est l'un des directeurs des Jeux du Québec 1975 à Trois-Rivières. — Deux équipes du Royal Québec participeront du 3 au 8 décembre au tournoi Bermuda Goodwill sur les quatre terrains majeurs de cette île. — Alan Eagleson a profité de son voyage à Pékin pour suggérer une clinique de hockey en Chine, par Orr, Henderson, Cournoyer et Dryden.

A PROPOS D'IMPRIMERIE

Avis aux imprimeurs

Consultez immédiatement vos experts en installation et service d'imprimerie.

SERVICE JOUR ET NUIT

SPECIALITES

Moteurs et contrôles électriques
courroies, bearing et
service industriel



LES ATELIERS
ÉLECTRIQUES
THOMASSIN INC.

440, Lavigüeur Québec 2
(418) 529-6208

Avec les North Stars

Autre démission: Jack Gordon

BLOOMINGTON, Minn. (P.A.) — Jack Gordon, l'instructeur qui a connu le plus de succès aux rennes des North Stars du Minnesota, a abandonné son poste hier en raison d'une trop grande tension.

Parker MacDonald, ailier gauche pendant 15 ans dans la LNH et pilote dans les mineures, lui succède.

Le directeur-gérant Wren Blair a déclaré que si les Stars, relégués au 6e rang dans la division Ouest, ne commençaient pas à produire, il y aurait des échanges. "La tension m'a tombé de plus en plus sur les nerfs au cours des dernières semaines, a admis Gordon.

Mes nerfs ont flanché, car je ne pouvais communiquer avec les joueurs, dont le talent ne manque pas".

MacDonald, 40 ans, à sa 2e saison comme pilote dans la LAH, a conduit un exercice hier en prévision de son premier match contre Montréal mercredi soir.

Selon Blair, MacDonald n'aura pas la tâche facile, "car le club est dans une profonde léthargie. On ne peut trouver le bobo même s'il peut y avoir un million de raisons pour expliquer cette léthargie.

"Il y a des clubs plus affaiblis que nous dans la ligue et c'est ce qui a déprimé Jack".

Heureux

Blair était heureux du fait que MacDonald ait accepté le poste, "car il connaît bien l'organisation, en plus d'avoir accepté de faire ses débuts dans les mineures. Il connaît bien les joueurs".

MacDonald a évolué avec les Stars à leurs débuts en 1967-68, récoltant 42 points, dont 19 buts. Il a connu sa meilleure saison avec Detroit en 1962-63 avec 61 points, dont 33 buts. Il a aussi porté les couleurs des Rangers et du Boston.

Blair a fustigé les Stars, qui ont participé aux séries de fin de saison au cours

des trois saisons complètes de Gordon: "Si les gars ne s'améliorent pas, nous songerons aux échanges, que nous aurions peut-être dû conclure pendant la saison morte".

Gordon demeurera dans l'organisation comme adjoint de Blair. Il a présenté une fiche de 105-101-45 avec les Stars, seul pilote avec un bilan victorieux dans l'histoire du club.

MacDonald a conduit Waterloo, de la LCH, au 2e rang en 1969. Il a fait de même à Cleveland, de la LAH, en 1970. Il a piloté New Haven à une fiche de 10-5-3, y compris neuf victoires d'affilée, cette saison.

En transigeant avec le plus gros, vous êtes les plus forts.

Quand vous achetez une voiture chez Laurentide Automobiles, vous faites une affaire sûre. Une affaire que vous n'aurez pas à regretter au bout de six mois.

Bien sûr, toutes nos Ford, de la petite Pinto à l'élégante Thunderbird, sont à elles seules une excellente raison de faire confiance à Laurentide. Mais il existe au moins 60 autres bonnes raisons. Chez Laurentide, plus de 60 employés mettent tout en œuvre pour vous assurer une

meilleure transaction d'achat et un meilleur service après-vente.

Et vous en sortez gagnants, en d'autres mots, vous êtes les plus forts.

Comme nous.

Car, à vous en donner toujours un peu plus, nous sommes devenus — et sommes restés — les plus gros.

Venez transiger avec Laurentide.



Nous en faisons gros pour vous donner satisfaction.



LAURENTIDE

FORD - TORINO - MUSTANG - MAVERICK - PINTO

25 SUD, DORCHESTER, QUÉBEC / 525-8181

Gain des Remparts 6-3 à Hull

Après une période, la victoire était acquise

Les joueurs des Remparts devaient se féliciter d'avoir pris une confortable avance de 6 à 1 à la première période de leur match contre les Festivals de Hull hier soir. Après avoir déclassé leurs adversaires à tous les points de vue au premier vingt, les hommes de Marc Picard se sont lamentablement effondrés par la suite au grand plaisir des quelque trois mille spectateurs qui n'ont pas cessé d'encourager leurs favoris.

Jacques Locas a donné une autre démonstration de son savoir-faire avec deux buts, le deuxième s'avérant le plus spectaculaire du match, alors que les Remparts étaient en infériorité numérique. Daniel Lecours, qui profitait de l'absence de Richard Nantais pour voir un peu d'action a également marqué deux buts, les autres allant à Michel Lachance et Daniel Beaulieu.

Le match se résume à très peu de choses. Les Remparts, conscients de leur supériorité, se sont amenés sur la glace avec l'intention bien arrêtée de mériter la victoire puis, après avoir pris une aussi forte avance, ils ont cessé de travailler avec le résultat que les Festivals se sont amusés à leur tour dans les deux dernières périodes. Michel Corcoran a été appelé à se signaler en plusieurs occasions alors que les joueurs d'avant des Remparts avaient oublié toute notion de défensive. Bref, un match intéressant quand même car il a permis aux Festivals de vaincre leur complexe devant les Remparts et d'offrir aux amateurs un spectacle de classe.

Quant aux Remparts, ils ont fait preuve de leur talent durant 20 minutes avant de laisser à leurs adversaires le soin de divertir leur public. Des Festivals, on retient quelques noms: Bill Young, Scott Hunter et Rick

Garcia, qui ont joué un bon match. Pour une équipe de s'avère, sinon efficace, du moins très intéressant.



Jacques Locas

Ils ont cru que ce serait trop facile — Picard

Encore une fois hier soir Marc Picard a vu ses joueurs lui offrir une seule bonne période; questionné à savoir pourquoi ses joueurs s'étaient effondrés de la sorte, Picard a recouru à l'excuse classique, "Les gars ont pensé que ce serait tellement facile qu'ils n'avaient pas besoin de travailler. L'expérience devrait pourtant nous avoir prouvé le contraire". Picard n'était surtout pas satisfait du travail de ses joueurs d'avant. "Ils ne pensaient qu'à marquer des buts alors que les défenseurs et le gardien de but en avaient plein les bras". A un journaliste de l'Outaouais qui lui demandait quelle recette em-

ployaient les Remparts pour revenir, année après année, avec d'aussi puissantes équipes, Picard a indiqué "Les Remparts représentent la meilleure organisation de tout le hockey junior au Québec; notre système de dépistage est efficace et vraiment, tout se fait en professionnel dans cette organisation". A un journaliste qui lui demandait lequel de ses joueurs pouvait être considéré comme le plus utile à son équipe, il a longuement hésité avant de répondre "certains soirs je dirais Guy Chouinard, un autre soir Réal Cloutier ou Jacques Locas, enfin, ce sont sans doute les trois".

Ils passaient trop vite — Normand Baril

Pour sa part, l'instructeur des perdants a expliqué qu'à la première période, il entendait ses joueurs dirent sur le banc: "Maudit qu'ils passent vite"; les gars étaient impressionnés et ils se contentaient de regarder passer les Remparts. Après la première période, je leur ai dit: "Si vous croyez qu'ils passent trop vite, vous savez par quel moyen les ralentir". A partir de ce moment là, les Festivals ont appliqué de solides mises en échec et ils ont pris l'initiative du jeu. Baril a bien apprécié le travail de ses jeunes joueurs. "Avec un peu plus d'expérience, j'aurais une équipe gagnante mais pour l'instant il faut leur montrer à jouer ensemble, ce qui n'est pas facile." "Mon gardien de but Charbonneau, qui a été déjoué six fois avant d'être remplacé, possède un talent certain; dans quelques années, il sera l'un des meilleurs de la ligue". Enfin, un instructeur qui a perdu ses onze dernières parties se doit de trouver certains réconforts.

Rumeurs d'échange

On accusera peut-être encore les journalistes de vouloir à tout prix bâcler des transactions mais il reste qu'il y a de plus en plus de rumeurs dans l'air. Si nos informations sont exactes, le directeur-gérant des Remparts, Paul Dumont, tenterait d'obtenir les services du défenseur Richard David et du joueur de centre Pierre Louis-Seize, des Festivals de Hull. Michel Philion est un autre joueur des Festivals qui intéresserait les Remparts. Précisons que Richard David est un robuste défenseur, âgé de 15 ans seulement. Selon un porte-parole des Festivals, la majorité des équipes se sont montrées intéressées à faire son acquisition, mais plus particulièrement les Remparts. Dans le cas de Pierre Louis-Seize, il s'agit également d'un très jeune joueur de centre de qui on dit beaucoup de bien.

Il n'y a pas de doute que dans l'immédiat, les Festivals bénéficieraient d'une telle transaction mais on ne construit pas une équipe en cédant ses meilleurs jeunes joueurs et ils le savent fort bien.

Nantais et Constantin absents

Les amateurs de hockey avaient été en mesure de constater un certain ralentissement chez le robuste Richard Nantais au cours des dernières rencontres. Nantais ne démontrait plus l'agressivité qui avait fait de lui l'un des joueurs les plus populaires des Remparts. Nantais a rendu visite à son médecin hier et ce dernier lui a prescrit une période de repos complet. Ainsi, Nantais n'a pas accompagné l'équipe hier à Hull et il ne s'entraînera pas avec ses coéquipiers avant jeudi soir. On estime qu'il sera en mesure d'aider son équipe lors du match de vendredi contre le Bleu Blanc Rouge de Montréal.

En ce qui concerne le défenseur Charles Constantin, de violents maux de dents l'ont retenu à l'écart du jeu. Il devrait également être de retour vendredi pour affronter Montréal.

De la passerelle...

Rick Garcia n'a pas mis de temps à démontrer pourquoi les Festivals s'étaient tellement efforcés de le garder à Hull. Garcia, le capitaine de l'équipe, est de loin, le meilleur défenseur et sa contribution à l'offensive est également appréciable...

Jacques Locas est un joueur réellement transformé: S'il accumule les buts à un tel rythme, c'est qu'il ne cesse de travailler...

Marc Picard a utilisé Réal Cloutier et Jacques Locas pour "tuer le temps" durant les désavantages numériques... Les deux ont fait de l'excellent travail...

Daniel Beaulieu en est un autre qui semble s'être retrouvé depuis quelques parties. Il avait joué un fort match à Sorel dimanche et hier, il n'a pas cessé de patiner...

Michel Corcoran a effectué son meilleur arrêt à la 19e minute de jeu de la première période alors que Glen Sharpley s'est présenté seul devant lui...

On comprend facilement Paul Dumont lorsqu'il déclare qu'il n'est pas intéressé à échanger un joueur aux Festivals. Ils n'ont pratiquement aucun joueur de talent à offrir en échange...

Les chroniques sportifs de Hull "N'en revenaient pas du rendement de Jacques Locas. A Hull comme ailleurs, on croyait qu'il causait un tas d'éproubles à Québec. Un autre groupe qu'il vient de rassurer..."

Guy Chouinard a évolué en compagnie de Richard Bowness et Daniel Lecours. Incidemment, Bowness a eu un entretien avec Marc Picard et Paul Dumont hier matin et on a décidé de lui accorder une autre chance. Dumont a répété qu'il n'était pas intéressé à l'échanger. De dire Dumont "quand on a su qu'il connaissait certains problèmes, tous les clubs se sont imaginés qu'ils pourraient l'obtenir pour des miettes". Ils connaissaient mal le directeur-gérant des Remparts...

Donald Lemieux a sauvé les siens d'un but lorsque Michel Corcoran ayant quitté son filet, il est venu le remplacer...

A Hull, le public est exigeant envers ses Festivals; il leur faudra être plus patient car malgré un certain potentiel, les Festivals ne compteront pas beaucoup de victoires à la fin de la saison...

Durant une pénalité aux Remparts, à la deuxième période, les Festivals se sont attirés les applaudissements nourris de leurs supporteurs lorsqu'ils littéralement pris d'assaut la forteresse de Michel Corcoran. Ce dernier s'est brillamment défendu...

James Bateman a démontré beaucoup d'agressivité encore hier. Ce trop grand désir lui cause toutefois des ennuis. Presque à chaque partie, il se retrouve au banc des punitions avec des "mauvaises conduites"...

Le confrère Jean-Pierre Laliberté et l'auteur de ces lignes avons eu beaucoup de plaisir à donner une leçon de "Whisk" à l'instructeur Marc Picard et l'entraîneur Pierre Richard...

Le seul combat de boxe du match a opposé Florent Fortier à Gary McFadyen. Ils se sont livrés un combat nul...

A Hull, on a besoin de deux mille spectateurs par parties pour boucler le budget. Jusqu'ici, les Festivals ont joué devant plus de 2,300 spectateurs par match...

TEXTE CLAUDE CADORETTE

C'est une promotion — Henry

par Jean POULIOT

Camille Henry est très heureux que ça ait bougé enfin dans le cas des Golden Blades de New York et il considère comme une promotion le fait d'être passé du rôle de pilote à celui de directeur-adjoint. On sait que Marvin Milkes a été nommé gérant-général de l'équipe qui s'appellera désormais les Knights de Cherry Hill et que Camille sera son assistant.

"Milkes est un administrateur, de dire Camille, et j'aurai la main haute sur l'aspect hockey dans le bureau. J'ai passé l'après-midi d'hier avec mon nouveau pilote, Harry Howell, et nous avons élaboré nos plans pour la fin de la saison. Dans tout ce qui concernera les échanges de joueurs, Harry et moi nous en occuperons, même si la ligue a encore un certain droit de regard."

Optimisme

Les joueurs ont bien pris la nouvelle, car ils se décourageaient de la situation des Golden Blades. Le seul point qu'ils tentent d'obtenir de la direction est de continuer à pratiquer à l'aréna de Newark (Branch Brook), car c'est très près de leurs résidences. Il peut y avoir un problème de ce côté, parce que le loyer de cette patinoire, utilisée pour les pratiques depuis le début de la saison, n'a pas encore été payé.

"Autrement, d'expliquer Camille, avec la nouvelle restriction de 50 milles à l'heure imposée par le président Nixon, il faudra compter pratiquement 5 heures pour parcourir les 160 milles, se costumer, se changer et pratiquer une heure." Bien plus, les postes de gazoline doivent fermer de 7 heures le vendredi soir jusqu'au lundi matin.

Mais à part de ce détail, les joueurs sont contents de voir que ça a bougé.

Rassuré

Quant à Camille, il a dit que l'administrateur du circuit Jim Browitt, l'avait assuré qu'il figurait dans les plans de la ligue et qu'on s'occuperait de lui.

Une autre pour les Red Wings: 6-5

DETROIT (PA) — Mickey Redmont et Nick Libett y sont allés de deux buts chacun hier soir en conduisant les Red Wings de Detroit à un gain difficile de 6-5 sur les Kings de Los Angeles dans la LNH.

C'était la 5e victoire en six matches pour le pilote Alex Delvecchio que les Kings encaissent leur 5e revers d'affilée.

Juha Wildding a réduit l'avance des locaux à 5-4 au début du dernier engagement, mais Libett a redonné une avance de deux buts aux vainqueurs avant que Bob Murdoch ne complète le total du match à sept secondes de la fin alors que les Kings avaient remplacé leur gardien par un ailier supplémentaire.

Les autres compteurs des Wings ont été Guy Charron et le Suédois Tord Lundström, qui en était à son premier But dans la LNH. Randy Rota, Bob Berry et Bob Nevin, avec son 250e en 16 saisons, ont marqué

les autres buts des vengeurs.

UNIONDALE, N.Y. (PA) — Darryl Sittler et Lanny McDonald ont compté dans la 2e période hier soir en procurant un gain de 4-2 aux Maple Leafs de Toronto sur les Islanders de New York dans la LNH.

C'était le 4e match sans revers des Leafs et la 4e défaite successive des Islanders.

Sittler a réussi le but d'avance aux dépens de Billy Smith à 7:10 de la 2e reprise, puis McDonald a réussi le but victorieux dans la dernière minute de l'engagement.

Dave Lewis a répliqué pour les locaux dans la 3e reprise, mais Dave Keon a lancé dans un fillet désert à cinq secondes de la fin du match.

Garry Monahan avait ouvert le pointage au profit des Leafs dans la première période, mais Billy Harris avait égalé les chances moins de trois minutes plus tard.

Les Golden Blades à Cherry Hill

NEW YORK (P.A.) — Les Golden Blades de l'AMH ont déménagé leurs pénates à Cherry Hill, N.J., en devenant les Knights.

Le club, qui a reçu l'ordre d'évacuer New York, déménagera à l'Aréna Cherry Hill, comptant 5,500 sièges, où il débutera contre les Nordiques de Québec dimanche prochain.

Le mois dernier, la ligue avait respecté la liste de paie du personnel parce que

la direction n'avait pu assumer ses responsabilités.

Selon un porte-parole de l'AMH, "il est regrettable que la ligue ne compte plus de club à New York pour la balance de la saison, mais nous espérons y revenir l'an prochain avec un propriétaire fort".

"Le déménagement temporaire pourrait devenir permanent, car on prévoit la construction d'un Centre dans le Jersey".

Joueurs heureux

Les joueurs ont été informés des nouveaux développements et semblent en être heureux.

Par ailleurs, on a confirmé que Camille Henry avait cédé son poste de pilote à Harry Howell. Henry a été promu au poste d'adjoint au directeur-gérant Marvin Milkes, observateur de l'AMH. C'est le troisième club du circuit qui déménage, après

les Blazers de Philadelphie à Vancouver et les Toros, d'Ottawa à Toronto.

Cherry Hill est une ville sise non loin de Philadelphie, à 85 milles de New York.

Système

En l'absence de proprio, Milkes fera rapport au proprio des Whalers de la Nouvelle-Angleterre, Howard Baldwin, qui, à son tour, sera responsable auprès des gouverneurs du circuit.

En plus d'être pilote, Howell continuera d'évoluer à la ligne bleue.

Pour sa part, Milkes retourne au club, dont il a été le directeur-gérant en 1972. Il s'était retiré lorsque la ligue avait pris possession du club en novembre 1972.

Le club a connu des difficultés financières dès ses débuts. Les premiers propriétaires avaient sous-estimé les coûts d'opération d'un club majeur et avaient demandé l'aide de la ligue, comme l'ont fait les autres proprios le 15 novembre, l'an dernier.

La ligue a alors pris possession du club et l'a revendu à un syndicat le 30 mai dernier, alors que le club avait changé de nom et d'uniformes.

Jerry Delise était devenu alors gérant et il y a eu plusieurs conflits entre lui et les joueurs, qui avaient demandé à être échangés et exprimé l'opinion que le club était mal dirigé. Delise a été congédié.

hockey

Sommaires

QUEBEC 6 HULL 3

1—Québec Daniel Lecours (sans aide) 1.23
2—Hull, Ric Garcia (Gary McIadyn, S. Hunter) 3.50
3—Québec, Michel Lachance (Chouinard, Bowness) 5.25
4—Québec, J. Locas (Michel Lachance) 8.24
5—Québec, Daniel Beaulieu (James Bateman) 12.17
6—Québec, Jacques Locas (Réal Cloutier) 15.17
7—Québec, Daniel Lecours (Richard Bowness) 19.02
Punitions: Jacques Locas 3.09, Richard Peryon 9.49, Michel Lachance 14.39.
Deuxième période
8—Hull, Bill Young (McCullough, Bulley) 14.56
Punitions: Ric Garcia 0.48, James Bateman (2-10) 4.02, Richard Bowness 10.37, Jacques Locas 15.25, Gary McIadyn 18.28.
Troisième période
9—Hull, Young (Boyd, McCullough) 5.16
Punitions: Boucher 7.31, McFayden (5 min.) 17.25, Boucher (5 min.) 17.25.
Lancers: HULL 43, QUEBEC 27
Assistance: 2,857.

MONTREAL 11 TR-RIVIERES 0

Première période
1—Montreal: Daigle (Tremblay) 15:51
Punitions: Rochelleau 1:16, Mac Kasey 9:21, Lévesque 11:44, Rochelleau 18:32, Picard (maj.) 18:51, Verreault (maj.) 18:51.
Deuxième période
2—Montreal: Tremblay (Daigle, Dupont) 2:50
3—Montreal: Tremblay (Daigle, Dupont) 8:36
4—Montreal: Sirois (Moore, Grady) 12:31
5—Montreal: Daigle (Dupont, Tremblay) 13:02
6—Montreal: Dupont (Daigle, Tremblay) 13:28
Punitions: Moore 19:20, Mac Kasey (maj.) Miglia (maj.) 20:00.
Troisième période
7—Montreal: Daigle (Dupont, Gray) 7:27
8—Montreal: Daigle (Dupont, Tremblay) 14:02
9—Montreal: Moore (Dupont, Tremblay) 15:26
10—Montreal: Rochelleau (Pike, Grady) 18:07
11—Montreal: Phaneuf (Sirois) 18:29
Punitions: Emerson 4:55, Picard 9:14, Renaud et Horne (min. dou. maj.) 11:36.
Lancers: Trois-Rivières 6 10 7-23, Montreal 5 18 16-39
Arbitre: Marcel Vaillancourt
Assistance: 1,151

CAP 4 BEAUFORT 2

Première période
1—Cap-Mad.: Lacerte

(Tancrède, St-Denis) 14:00

2—Cap-Mad.: Desrochers (St-Denis, Tancrède) 17:52
Punitions: Deslauriers 18:21, Tremblay min., maj. 10:44, M. Gosselin maj. 19:44.
Deuxième période
3—Beaufort: Nolet (Bélanger) 9:00
4—Beaufort: St-Hilaire (Beaulieu, Grenon) 10:12
Punition: Gosselin 8:12.
Troisième période
5—Cap-Mad.: St-Denis (Tancrède, Desrochers) 10:40
6—Cap-Mad.: Tancrède (St-Denis, Desrochers) 14:20
Punition: Tremblay 8:12.
Lancers: Beaufort 19 15 17-51, Cap-Madeleine 8 10 13-31
Assistance: 720

LAC MEGANTIC 8 STE-FOY 10

Première période
1—Ste-Foy: Halpin (Desjardins, Glaude) 4:51
2—Ste-Foy: Godin (Roy, M.-A. Côté) 11:05
Punitions: Deslauriers 3:09, Troy 4:06.
Deuxième période
3—Lac Mégantic: Demers (Audet, Roy) 2:00
4—Ste-Foy: M.-A. Côté (Roy) 4:00
5—Lac Mégantic: Dumas (Poirier) 5:07
6—Ste-Foy: M.-A. Côté (Roy, Bernier) 5:53
7—Ste-Foy: Halpin 10:30
8—Ste-Foy: Boutin (Halpin, Glaude) 11:21
9—Ste-Foy: M.-A. Côté 12:20
10—Ste-Foy: Halpin (Desjardins) 13:33
11—Ste-Foy: Desjardins (Deslauriers) 16:55
Punitions: Huard 0:27, Poulin maj. et J. Albert maj. 8:44.
Troisième période
12—Lac Mégantic: Labrie (Dumas) 5:29
13—Ste-Foy: Godin 6:59
Punitions: Deslauriers 2:41, Godin (min.), Glaude (maj.) 10:12, Stuart, Deslauriers 11:19, Stuart, Deslauriers (maj.), banc Ste-Foy 13:51.
Lancers: Lac Mégantic 41, Ste-Foy 45
Assistance: 450

TORONTO 4 ISLANDERS 2

Première période
1—Toronto, Monahan (3) (Turnbull, Hammarstrom) 10.24
2—Islanders, Harris (4) (Henning, J. Potvin) 12.29
Pénalités: Marshall 1. 7.58.
Deuxième période
3—Toronto, Sittler (8) (Jarry, Turnbull) 7.10
4—Toronto, MacDonald (2) (Sittler, Jarry) 19.04
Pénalités: J. Potvin 1 5.22, McKenny T 6.43, Hickey 1 11.14, Nystrom 1 19.43.
Troisième période
5—Islanders, Lewis (1)

(Gagnon, Westfall) 0.37

6—Toronto, Keon (6) (Thompson) 19.55
Pénalités: Henderson T 8.57, J. Potvin 1 9.52.
Lancers: Toronto 13 11 7 31, Islanders 7 7 9 23
Gardiens: Johnston, Toronto; Smith, Islanders.
Assistance: 12,563.

DETROIT 6 LOS ANGELES 5

Première période
1—Los Angeles, Rota (4) (Harper, Kozak) 0.52
2—Detroit, Redmond (11) (Harris, Charron) 4.41
3—Detroit, Charron (10) (Redmond, Beenson) 11.23
Pénalités: Johnston D 7.35, Marotte LA 11.23.
Deuxième période
4—Los Angeles, Berry (9) (Corigan) 3.00
5—Detroit, Libett (10) (Dionne, Harris) 8.47
6—Los Angeles, Nevin (7) (Long, Maloney) 12.36
7—Detroit, Lundstrom (1) (Fontaine) 15.57
8—Detroit, Redmond (12) (Bailey) 17.13
Pénalités: Johnston D 3.59.
Troisième période
9—Los Angeles, Widing (5) (Corigan, Murdoch) 13.22
10—Detroit, Libett (11) (Dionne) 18.14
11—Los Angeles, Murdoch (2) (St-Michel, Berry) 19.53
Pénalités: Corigan, LA, 4.01, Collins, Dét. 7.31.
Lancers: Los Angeles 7 8 13 28, Detroit 7 7 3 17
Gardiens: Los Angeles, Edwards, Vachon, Detroit, Grant.
Assistance: 11,088.

CLEVELAND 3 EDMONTON 5

Première période
1—Cleveland: Clearwater 3 (Buchanan, Krake) 7:12
2—Edmonton: Climie 16 (McCrimmon, Patenaude) 10:24
Pénalités: McKenzie Ed 5:45, Hamilton Ed 17:22.
Deuxième période
3—Edmonton: Joyal 7 (Barrie, Gilmore) 3:24
4—Cleveland: Edur 4 (Erickson) 6:20
5—Edmonton: Climie 17 (Harris, McKenzie) 7:01
6—Edmonton: McCrimmon 1 (Joyal) 13:55
7—Cleveland: Pample 2 (Pinder, Wiste) 17:36
Pénalités: Edur Cl 4:02.
Troisième période
8—Edmonton: McDonald 6 (Joyal, Wall) 8:54
Pénalités: Hillman Cl 7:32.
Lancers: Cleveland 7 11 10-28, Edmonton 13 16 8-37
Gardiens: Cleveland, Cheevers, Edmonton, Norris.
Assistance: 3,060

Pointeurs LNH

	B	A	pts
Esposito, Bos.	21	22	43
Orr, Bos.	11	26	37
Hodge, Bos.	14	16	30
Martin, Buf.	14	11	25
Cashman, Bos.	18	17	25
Cournoyer, Mtl	13	10	23
Ullman, Tor.	10	12	22
Lemire, Mtl	6	16	22

MARDI

ASSOCIATION MONDIALE
Cleveland 2 Edmonton 5
Minnesota 2 Los Angeles 6
LIGUE NATIONALE
Toronto 4 Islanders 2
Los Angeles 5 Detroit 6
LIGUE JUNIOR majeur du Québec
Québec 6 Hull 3
Shawinigan 3 Cornwall 4
Montreal 11 Trois-Rivières 0
LIGUE JUNIOR A DU QUÉBEC
Lac Mégantic 3 Ste-Foy 10
Cap 4 Beaufort 2

MERCREDI

ASSOCIATION MONDIALE
Nouv.-Angleterre à Houston
Cleveland à Winnipeg
LIGUE NATIONALE
Montreal à Minnesota
California à Rangers
Buffalo à Atlanta
Vancouver à Pittsburgh
St-Louis à Chicago

CLASSEMENTS

Section	G	P	N	PP	PC	Pts
N.-Angl.	12	7	1	78	64	25
Québec	11	9	1	88	71	23
Chicago	10	6	1	64	55	21
Cleveland	9	6	2	63	62	20
Toronto	66	11	3	66	74	15
Cher. Hill	6	12	2	47	80	14

Section OUEST

	G	P	N	PP	PC	Pts
Edmonton	14	3	0	76	44	28
Minnesota	9	8	1	68	60	19
Winnipeg	8	9	2	65	66	18
Houston	8	6	1	60	47	17
Vancouver	6	13	0	61	86	12
L. Angeles	6	15	0	55	82	12

LIGUE NATIONALE

Division	G	P	N	PP	PC	Pts
Boston	14	4	1	95	52	29
Toronto	9	5	5	67	47	23
Montreal	9	6	2	56	47	20
Buffalo	9	7	1	55	57	19
Rangers	7	7	4	64	54	18
Detroit	7	10	1	59	83	15

Vancouver 5 8 3 41 53 13

Islanders 2 8 7 36 54 11

Division OUEST

	G	P	N	PP	PC	Pts
Philadelph.	12	5	1	55	29	25
Chicago	7	4	6	50	29	20
St-Louis	8	5	3	49	36	19
Atlanta	7	6	4	44	46	18
Pittsburgh	5	9	3	41	72	13
L. Angeles	5	11	2	49	64	12
Minnesota	3	8	6	47	61	12
California	5	11	1	38	62	11

LIGUE JR MAJEUR DU QUÉBEC

Division	G	P	N	PP	PC	Pts
Québec	19	3	1	175	100	39
Sorel	14	7	0	138	103	28
Shawinig.	11	9	2	114	98	24
Chicoutimi	7	14	0	77	131	14
T.-Riv.	5	18	0	97	166	10

Division OUEST

	G	P	N	PP	PC	Pts
Cornwall	18	4	0	132	80	36
Montréal	13	5	2	144	87	28
Sherbrooke	10	11	0	87	97	20
Laval	8	11	1	101	119	17
Drumville	7	15	0	98	135	14
Hull	3	18	0	66	112	6

LIGUE NORD AMERICAINE

	G	P	N	PP	PC	Pts
Syracuse	13	7	1	80	56	27
Maine	12	7	1	109	82	25
Johnstown	11	6	1	77	75	23
L. Island	10	8	0	83	71	20
Binghamton	8	12	1	91	111	17
Cape Cod	9	13	1	108	120	19
Mohawk V.	5	14	1	75	108	11

LIGUE JUNIOR "A" DU QUÉBEC

	G	P	N	PP	PC	Pts
Beaufort	8	5	2	76	57	18
C.-Mad.	7	5	4	86	85	18
L. Mégantic	7	5	3	62	56	17
Ste-Foy	8	8	0	74	71	16
T.-Mines	5	8	4	55	65	14
G.M.É.	5	9	3	50	69	13

LIGUE PROGRESSION

	G	P	N	PP	PC	Pts
Aigles	4	0	0	39	18	8
Loups	1	2	1	25	22	3
Bulldogs	1	2	1	22	30	3
Castors	1	3	0	12	31	2



Tables de billard

tous genres

MENDES INC.

215 Caron — Québec — 529-5395 (418)

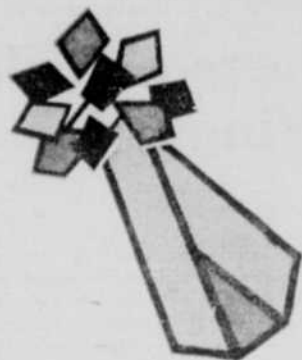
Aussi :
Souliers de quilles
Accessoires etc.

Heures d'affaires :
9h. à 5h. VEN. 9h. à 21h.
SAM. 9h. à 17h.

DES SPECIAUX, EN PLUS DE NOS VRAIS BAS PRIX REGULIERS, CHEZ JATO... ÇA C'EST VRAI! ON LES A LES PRIX

TOUS NOS FRUITS ET LEGUMES SONT DE PREMIERE QUALITE

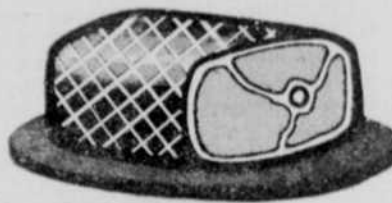
BOEUF DE "MARQUE ROUGE" LE MEILLEUR AU CANADA



CELERI PASCAL

Très gros et croustillant
De Californie Gr 24le pied **29¢**

PETIT JAMBON MIDGET

Désossés, maigre
de "LAFLEUR"LB **\$1.09**ORANGES "FLORIDE" **45¢**

Gr 125 - Juteuses, produit des E.-U. doux.

RADIS **09¢**

Rouges et croquants, de Floride, cello 6 ox

LEGUMES MELANGES **35¢**

Carottes, navet, panais, Can. No 1 3 lb

PERSIL FRAIS **15¢**

Paquet original, de Floride, par

TETE FROMAGEE **63¢**

Délicieuse de Roy 11 ox

VIANDES TRANCHEES **41¢**

6 ox, de Swift

CRETONS FRAIS **89¢**

Délicieux de Roy, 11 ox

SMOKED MEAT **1.09**

Tranche de Bilapage, 4 x 2 ox

POIS
VERTS

YORK

assortie de fant.

8te 14 ox

23¢

GATEAUX

VACHON

bte familiale

8te 12s

53¢

CAFE FRAIS

MAXWELL HOUSE

boîte décorative

2 lb

\$1.88PAPIER
DE TOILETTE

"WHITE SWAN"

couleurs au choix

Cello 4 rlx

58¢JUS
D'ORANGE"DEL MONTE"
sucré ou non sucré

8te 48 ox

48¢ANANAS
AYLMER

tranchés

8te 19 ox

40¢BLE
D'INDE"YORK"
grains entiers
de fantaisie

8te 12 ox

22¢

HARICOTS

"YORK" assaisonnés
jaunes ou verts
de fantaisie

8te 14 ox

25¢

ASPERGES

"YORK"

longues de fantaisie

8te 12 ox

59¢MELANGES
A GATEAUX

"ROBIN HOOD"

au choix

8te 18 ox

43¢

HONEY COMB

Céréale de "POST"

8te 12 ox

59¢

GRENOBLE

"CHIEN D'OR"

en morceaux

Pqt 8 ox

74¢

FROMAGE

"BLACK DIAMOND"

doux colore

Pqt 10 ox

75¢

blanc fort .87

SPAGHETTI

"GATTUSO"

ou macaroni

cello 2 lb

62¢

ESSUIE-TOUT

"VIVA"

blanc ou couleurs

cello 2 roul.

64¢

SPECIAUX JATO SEMAINE DU 19 AU 24 NOV. 73

NOUS NOUS RESERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITES!



LE MEILLEUR ACHAT...
C'EST LA MARQUE *Jato*

THÉ JATO

ORANGE PEKOE
BTE 60s

Thé

ORANGE PEKOE PREMIERE QUALITE

60 SACHETS

69¢Jato
C'EST
UNE MARQUE

TOUS NOS VRAIS BAS PRIX REGULIERS SONT COMPARES POUR VOUS:

FRUITS ET LEGUMES

CONCOMBRES **15¢**

Super de choix

LAITUE chinoise **15¢**

Fermes et fraîches du Québec

CHOUX Bruxelles **39¢**

Très vert du Québec

NAVETS **45¢**

Canada No 1

POIRES 'Anjou' **33¢**

Canada de fantaisie

CITRONS **69¢**

Très juteux, de Cal., gr. 140s

POMME JAUNE **32¢**

Délicieuse, Extra de fantaisie

JUS D'ORANGE **59¢**

Par, Tropicana, Jarre 32 oz

DIVERS

CROC EN BEC **49¢**

Sel et vinaigre

RIZ DAINY **41¢**

Style Chinois

FRICOT MINUTE **55¢**

Au choix

HONEY COMB **54¢**

Céréale de "Post"

SHAKE N BAKE **28¢**

Panure pour la viande

SERVIETTES **32¢**

"Scott", de table

CIRE LIQUIDE **1.29**

"Clair"

Antiphlogistine **1.19**

Soulage vite la douleur

POUR BEBES

HUILE A BEBE **61¢**

"Baby's Own"

LOTION A BEBE **1.27**

"Johnson & Johnson"

POUDRE A BEBE **73¢**

"Johnson & Johnson"

Q-TIPS **55¢**

Coton tige

SHAMPOO **62¢**

"Johnson & Johnson"

VASELINE **39¢**

"Chesebrough"

COUCHES **79¢**

"Scott", de nuit

CULOtte **49¢**

De bébé "Gerber"

BONBONS

Cornets Boivin **27¢**

Au marshmallow

REGLISSE **39¢**

Cello 6 ox

BONBONS **35¢**

LOWNEY Au choix

BONBONS AUX FRUITS **47¢**

"Taverner"

BONBONS VIAU **52¢**

Lune de miel

Caramel **32¢**

"Kraft", à la vanille

Marshmallow **47¢**

Cello 16 ox

BONBONS **45¢**

WESTON Menthes anglaises

DESSERTS

Lucky Whip **49¢**

Poudre à crème fouettée

PUDDING **65¢**

"Laura Secord", au choix

CROUSTILLANT **58¢**

"Robin Hood", aux pommes

BISCUITS **53¢**

"Pillsbury", au sucre

SIROP DE MAIS **69¢**

"Crown Brand"

SIROP DE TABLE **57¢**

"Cantini"

MELASSE **62¢**

"Grandma"

PUDDING **15¢**

Instantané "Royal"

VIANDES

COTELETTES **1.59**

De lard, fraîche et maigre

EGG ROLLS **71¢**

8te de 6, Asia

CROUPE DE BOEUF **1.69**

Marque Rouge

CUISSSES DE POULET **95¢**

Blanches et fraîches

PETIT FRANCAIS **1.99**

Marque Rouge

BOEUF HACHE **1.07**

Marque rouge

BIFTECK **1.59**

Ronde, Marque Rouge

POITRINE DE POULET **1.03**

Blanches et fraîches